

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

28 avril 2004

PROJET DE LOI
ajustant le budget
des Voies et Moyens
de l'année budgétaire 2004

INDEX

	Page
PROJET DE LOI	3
TABLEAU DE LOI	
Titre I. — Recettes courantes	14
Titre II. — Recettes de capital	54
Titre III. — Produit d'emprunts	64
NOTES JUSTIFICATIVES	
Notes justificatives à l'appui du projet de loi	67

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

28 april 2004

WETSONTWERP
houdende aanpassing van de
Rijksmiddelenbegroting van het
begrotingsjaar 2004

INHOUDSOPGAVE

	Blz.
WETSONTWERP	3
WETSTABEL	
Titel I. — Lopende ontvangsten	15
Titel II. — Kapitaalontvangsten	55
Titel III. — Opbrengst van leningen	65
TOELICHTENDE STAAT	
Toelichtende staat tot staving van het wetsontwerp	67

Le gouvernement a déposé ce projet de loi le 28 avril 2004.

Le « bon à tirer » a été reçu à la Chambre le 28 avril 2004.

De regering heeft dit wetsontwerp op 28 april 2004 ingediend.

De « goedkeuring tot drukken » werd op 28 april 2004 door de Kamer ontvangen.

cdH	:	Centre démocrate Humaniste
CD&V	:	Christen-Democratisch en Vlaams
ECOLO	:	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales
FN	:	Front National
MR	:	Mouvement Réformateur
N-VA	:	Nieuw - Vlaamse Alliantie
PS	:	Parti socialiste
sp.a - spirit	:	Socialistische Partij Anders - Sociaal progressief internationaal, regionalistisch integraal democratisch toekomstgericht.
VLAAMS BLOK	:	Vlaams Blok
VLD	:	Vlaamse Liberalen en Democraten

Abréviations dans la numérotation des publications :		Afkortingen bij de nummering van de publicaties :	
DOC 51 0000/000 :	Document parlementaire de la 51e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif	DOC 51 0000/000 :	Parlementair document van de 51e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA :	Questions et Réponses écrites	QRVA :	Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV :	Compte Rendu Intégral, avec à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (sur papier blanc, avec les annexes)	CRIV :	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (op wit papier, bevat ook de bijlagen)
CRIV :	Version Provisoire du Compte Rendu intégral (sur papier vert)	CRIV :	Voorlopige versie van het Integraal Verslag (op groen papier)
CRABV :	Compte Rendu Analytique (sur papier bleu)	CRABV :	Beknopt Verslag (op blauw papier)
PLEN :	Séance plénière (couverture blanche)	PLEN :	Plenum (witte kaft)
COM :	Réunion de commission (couverture beige)	COM :	Commissievergadering (beige kaft)

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants	Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers
Commandes :	Bestellingen :
Place de la Nation 2	Natieplein 2
1008 Bruxelles	1008 Brussel
Tél. : 02/ 549 81 60	Tel. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74	Fax : 02/549 82 74
www.laChambre.be	www.deKamer.be
e-mail : publications@laChambre.be	e-mail : publicaties@deKamer.be

PROJET DE LOI

ALBERT II, ROI DES BELGES,

À tous, présents et à venir,
SALUT.

Sur la proposition de Notre ministre du Budget, de Notre ministre des Finances et de l'avis de Nos ministres qui en ont délibéré en Conseil,

NOUS AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS :

Notre ministre du Budget et Notre ministre des Finances sont chargés de présenter en Notre nom à la Chambre des représentants le projet de loi dont la teneur suit :

Article 1^{er}

La présente loi règle une matière visée à l'article 74, 3° de la Constitution.

Art. 2

Pour l'année budgétaire 2004, les recettes courantes de l'État sont réévaluées :

	En euros
Pour les recettes fiscales, à	38 589 281 000
Pour les recettes non fiscales, à	3 516 262 000
Soit ensemble	42 105 543 000

conformément au Titre I du tableau ci-annexé.

Art. 3

Pour l'année budgétaire 2004, les recettes en capital sont réévaluées à la somme de 4 039 889 000 euros, conformément au Titre II du tableau ci-annexé.

Art. 4

Pour l'année budgétaire 2004, le produit d'emprunts est réévalué à la somme de 32 202 500 000 euros, conformément au Titre III du tableau ci-annexé.

WETSONTWERP

ALBERT II, KONING DER BELGEN,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen,
ONZE GROET.

Op de voordracht van Onze minister van Begroting, van Onze minister van Financiën en op het advies van Onze in Raad vergaderde ministers,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ :

Onze minister van Begroting en Onze minister van Financiën zijn gelast in Onze naam bij de Kamer van volksvertegenwoordigers het wetsontwerp in te dienen waarvan de tekst volgt :

Artikel 1

Deze wet regelt een aangelegenheid bedoeld in artikel 74, 3° van de Grondwet.

Art. 2

Voor het begrotingsjaar 2004 worden de lopende ontvangsten van de Staat herraamd :

	In euro
Voor de fiscale ontvangsten, op	38 589 281 000
Voor de niet-fiscale ontvangsten, op	3 516 262 000
Zegge te samen	42 105 543 000

overeenkomstig Titel I van de hierbijgaande tabel.

Art. 3

Voor het begrotingsjaar 2004 worden de kapitaalontvangsten herraamd op de som van 4 039 889 000 euro, overeenkomstig Titel II van de hierbijgaande tabel.

Art. 4

Voor het begrotingsjaar 2004 wordt de opbrengst van leningen herraamd op de som van 32 202 500 000 euro, overeenkomstig Titel III van de hierbijgaande tabel.

Art. 5

L'article 8 de la loi du 22 décembre 2003 contenant le budget des Voies et Moyens de l'année budgétaire 2004 est remplacé par le texte suivant :

§ 1^{er}. Pour couvrir l'insuffisance des recettes par rapport aux dépenses de l'année 2004, en ce compris les remboursements d'emprunts et les dépenses éventuelles résultant des opérations de gestion financière visées au § 3, 1°, ci-après, ou les déséquilibres passagers de Trésorerie au cours de l'année budgétaire :

1° le Roi est autorisé à émettre des emprunts publics.

Lorsque le Roi a fixé un cadre général d'émission d'emprunts qui détermine les limites des pouvoirs qui peuvent être délégués, le ministre des Finances peut être autorisé à émettre, au cours de l'année budgétaire, les emprunts qui entrent dans ce cadre;

2° le ministre des Finances est autorisé à émettre des certificats de Trésorerie, bons du Trésor ou tout instrument de financement portant intérêt autre que les emprunts publics;

3° les emprunts visés aux 1° et 2° ci-dessus peuvent être émis aussi bien en Belgique qu'à l'étranger, en euros et en monnaies étrangères.

§ 2. La gestion de la dette publique a pour principal objectif de minimiser le coût financier de la dette de l'État dans le cadre d'une gestion des risques de marché et des risques opérationnels et dans le respect des objectifs généraux de la politique budgétaire et de la politique monétaire.

La gestion de la Dette publique a également pour objectif de minimiser le coût financier de la dette des entités publiques de l'administration centrale, autres que l'État proprement dit.

À cette fin, le ministre des Finances détermine, sur proposition du Comité stratégique de la dette fonctionnant au sein de l'Administration de la Trésorerie, les directives générales applicables à la gestion de la dette de l'État; ces directives portent en particulier sur la structure du portefeuille de la dette et sur le niveau des risques qui peuvent lui être associés.

Le Comité stratégique de la dette prend les dispositions d'application de ces directives générales.

Art. 5

Het artikel 8 van de wet van 22 december 2003 houdende de Rijksmiddelenbegroting voor het begrotingsjaar 2004 wordt vervangen door de volgende tekst :

§ 1. Om het tekort van de ontvangsten in verhouding tot de uitgaven voor het jaar 2004 te dekken, met inbegrip van de terugbetalingen van leningen en de eventuele uitgaven als gevolg van de financiële beheersverrichtingen bedoeld in § 3, 1° hierna, of om de tijdelijke schatkistonevenwichten in de loop van het begrotingsjaar te dekken :

1° wordt de Koning gemachtigd om openbare leningen uit te geven.

Wanneer de Koning een algemeen uitgiftekader voor leningen heeft bepaald dat de grenzen van de bevoegdheden vastlegt die kunnen worden gedelegeerd, kan de minister van Financiën gemachtigd worden om, tijdens het begrotingsjaar, de leningen die binnen dit kader vallen uit te geven;

2° wordt de minister van Financiën gemachtigd om Schatkistcertificaten, Schatkistbons of om het even welk rentend financieringsinstrument verschillend van de openbare leningen uit te geven;

3° de leningen bedoeld in 1° en 2° hierboven kunnen zowel in België als in het buitenland worden uitgegeven, en zowel in euro als in vreemde munt.

§ 2. Het beheer van de overheidsschuld heeft als voornaamste doel de financiële kost van de Staatsschuld te verminderen in het kader van een beheer van de marktrisico's en van de operationele risico's rekening gehouden met de algemene doelstellingen van het begrotings- en het monetair beleid.

Het beheer van de overheidsschuld heeft eveneens als doel de financiële kost te verminderen van de schuld van de openbare entiteiten, te onderscheiden van de eigenlijke Staat, van de centrale overheid.

Daarom stelt de minister van Financiën, op voorstel van het strategisch Comité van de schuld dat werkt binnen de Administratie der Thesaurie, de algemene richtlijnen vast die van toepassing zijn op het beheer van de Staatsschuld; deze richtlijnen hebben in het bijzonder betrekking op de structuur van de portefeuille van de schuld en op het niveau van de risico's die daaraan kunnen verbonden zijn.

Het strategisch Comité van de schuld neemt de uitvoeringsmaatregelen voor deze algemene richtlijnen.

Celles-ci encadrent la réalisation des opérations financières proprement dites par l'Agence de la dette constituée au sein de l'Administration de la Trésorerie.

§ 3. Le ministre des Finances est autorisé :

1° à conclure toute opération de gestion financière dans les limites déterminées en application du § 2 ci-dessus.

Par opération de gestion financière, on entend :

a) les opérations de gestion journalière du Trésor, à savoir les opérations financières qui résultent de la nécessité d'assurer l'équilibre journalier de caisse;

b) les échanges de titres;

c) l'adaptation des conditions contractuelles ou termes de remboursement d'emprunts existants, réalisée en accord avec les prêteurs et conformément aux conditions du marché;

d) les placements de toute nature, y compris ceux nécessaires à la continuité du financement du Trésor;

e) les swaps d'intérêt et les swaps de devises, les options, les contrats à terme et tout autre instrument de gestion des risques financiers, budgétaires et de crédit liés à la dette de l'État et autorisés par le ministre des Finances en application du § 2 ci-dessus;

f) les achats de titres de la Dette de l'État sur les marchés secondaires;

g) les mises à disposition temporaire, via des opérations de cession-rétrocession ou autres qui ont un effet économique semblable d'obligations linéaires pour les particuliers au Fonds des Rentes et de certificats de Trésorerie et d'obligations linéaires aux *primary dealers* et *recognized dealers* qui sont teneurs de marché dans le système électronique « *inter-dealer broker* » désigné par le Trésor pour le marché des valeurs du Trésor du Royaume de Belgique, afin d'assurer le bon fonctionnement du marché secondaire.

Le Trésor peut étendre ces mises à disposition temporaires à d'autres institutions qui seraient teneur de marché dans le même système électronique.

Deze laatste omlijnen de uitvoering van de eigenlijke financiële verrichtingen door het Agentschap van de schuld opgericht binnen de Administratie van de Thesaurie.

§ 3. De minister van Financiën wordt gemachtigd :

1° om iedere financiële beheersverrichting af te sluiten binnen de grenzen gesteld in § 2 hiervoor.

Onder financiële beheersverrichting wordt verstaan :

a) de dagelijkse beheersverrichtingen van de Schatkist, meer bepaald de financiële verrichtingen die noodzakelijk zijn om het dagelijks kasevenwicht te waarborgen;

b) de omruilingen van effecten;

c) de aanpassing van de contractuele voorwaarden of van de terugbetalingstermijnen van bestaande leningen, gedaan in overleg met de geldschieters en conform de marktvoorwaarden;

d) alle soorten beleggingen, met inbegrip van deze die noodzakelijk zijn voor de continuïteit van de financiering van de Schatkist;

e) de interestswaps en de deviezenswaps, de opties, de termijncontracten en elk ander instrument van het financieel, budgettair en kredietrisicobeheer dat verband houdt met de Staatsschuld en die toegelaten zijn door de minister van Financiën in toepassing van § 2 hiervoor;

f) de aankoop van effecten van de Staatsschuld op de secundaire markten;

g) de tijdelijke terbeschikkingstelling via cessie-retrocessieverrichtingen of andere verrichtingen met een gelijkaardig economisch effect van lineaire obligaties voor particulieren aan het Rentenfonds en van schatkist-certificaten en lineaire obligaties aan de *primary dealers* en *recognized dealers* die markthouder zijn in het elektronisch « *inter-dealer broker* » systeem, aangeduid door de Schatkist voor de markt van Belgische Schatkistwaarden, teneinde de goede werking van de secundaire markt te verzekeren.

De Schatkist kan die tijdelijke terbeschikkingstelling uitbreiden tot andere instellingen die markthouder zouden zijn in hetzelfde elektronische systeem.

Les mises à disposition temporaires de titres, telles que décrites à l'alinéa 1^{er} peuvent également porter sur des titres scindés d'obligations linéaires;

2° par dérogation à l'article 6 de la loi du 2 août 1955 portant suppression du Fonds d'amortissement de la dette publique et de l'article 7 de l'arrêté royal du 27 février 1956 réglant le fonctionnement de la Caisse d'amortissement créée par ladite loi, à maintenir en dépôt auprès du Caissier de l'État, des titres au porteur rachetés pour l'amortissement, afin de les affecter, si nécessaire, à la conversion d'inscriptions nominatives ou de valeurs;

3° complémentirement à des échanges de titres d'emprunts existants contre des obligations linéaires nouvelles, à liquider les paiements de prorata d'intérêt afférents aux titres en circulation, au moyen de la remise aux ayants droit d'obligations linéaires;

4° conformément à la convention du 5 janvier 1994 avec la Banque Nationale de Belgique, à créer des titres dématérialisés représentatifs de la dette de l'État, ayant les mêmes caractéristiques que celles des titres en circulation, en vue de prêter ces titres à court terme à la Banque Nationale de Belgique en fonction des besoins de son système de compensation de titres;

5° à procéder à l'émission de titres dématérialisés libellés en monnaies étrangères préalablement au jour de valeur de leur souscription, afin de permettre aux investisseurs de disposer de ces titres audit jour de valeur dans les systèmes de compensation visés à l'article 1^{er}, § 2, b et c de l'arrêté royal du 14 juin 1994 fixant les règles applicables au maintien en compte de titres dématérialisés libellés en monnaies étrangères ou en unités de comptes autres que l'euro;

6° à procéder à l'émission de certificats de Trésorerie et d'obligations linéaires à porter en compte du Trésor dans le système de compensation de titres de la Banque nationale de Belgique en vue de rendre possibles les opérations prévues au 1°, g).

§ 4. 1° Par dérogation à l'article 4 des lois coordonnées du 17 juillet 1991 sur la comptabilité de l'État, les produits des instruments de financement à court terme (certificats de Trésorerie, bons du Trésor et instruments assimilés) ainsi que les produits résultant des opérations visées au § 3, 1°, g) sont versés sur des comptes de Trésorerie ou d'ordre de la Trésorerie;

De tijdelijke terbeschikkingstelling van effecten, zoals beschreven in eerste lid, kunnen ook betrekking hebben op gesplitste effecten van lineaire obligaties;

2° om, in afwijking van artikel 6 van de wet van 2 augustus 1955 houdende opheffing van het Fonds tot delging der Staatsschuld en van artikel 7 van het koninklijk besluit van 27 februari 1956 tot regeling van de werking van de Amortisatiekas opgericht door genoemde wet, bij de rijkskassier ter aflossing teruggekochte effecten aan toonder in bewaring te houden om ze, indien nodig, beschikbaar te stellen voor de omzetting van inschrijvingen op naam of van gedematerialiseerde waarden;

3° om, naast de omruiling van effecten van bestaande leningen tegen nieuwe lineaire obligaties, de intrest-prorata's van de effecten in omloop te betalen aan de rechthebbenden door middel van lineaire obligaties;

4° krachtens de overeenkomst van 5 januari 1994 afgesloten met de Nationale Bank van België, gedematerialiseerde effecten ter vertegenwoordiging van de Staatsschuld te creëren, die dezelfde eigenschappen hebben als deze van de in omloop zijnde effecten, met het oog op het uitlenen van deze effecten op korte termijn aan de Nationale Bank van België in functie van de behoeften van haar effectenclearingstelsel;

5° over te gaan tot de uitgifte van de gedematerialiseerde effecten uitgedrukt in vreemde munt, voorafgaand aan de valutadag van hun inschrijving, opdat de investeerders kunnen beschikken over deze effecten op de bedoelde valutadag binnen de clearingstelsels bedoeld in artikel 1, § 2, b en c van het koninklijk besluit van 14 juni 1994 tot vaststelling van de regels van toepassing op het aanhouden op rekening van gedematerialiseerde effecten uitgedrukt in vreemde munten of in rekeneenheden andere dan euro;

6° over te gaan tot de uitgifte van schatkistcertificaten en lineaire obligaties, in te schrijven op een rekening van de Schatkist binnen het effectenclearingstelsel van de Nationale Bank van België teneinde de verrichtingen voorzien in 1°, g) mogelijk te maken.

§ 4. 1° In afwijking van artikel 4 van de gecoördineerde wetten van 17 juli 1991 op de Rijkscomptabiliteit, worden de opbrengsten van de financieringsinstrumenten op korte termijn (schatkistcertificaten, schatkistbons en gelijkaardige instrumenten) evenals de opbrengsten voortvloeiend uit de verrichtingen bedoeld in § 3, 1° g) gestort op thesaurierekeningen of orderekeringen van de Thesaurie;

2° afin d'assurer la continuité du financement du Trésor, les autorisations visées au § 1^{er}, 1° et 2° s'appliquent également aux emprunts dont les conditions sont fixées au cours des années budgétaires précédentes et dont le produit est versé au courant de l'année 2004;

3° le ministre des Finances est autorisé à gérer une Trésorerie en monnaies étrangères pour éviter tout impact sur la conduite de la politique monétaire des opérations en monnaies étrangères effectuées dans le cadre de la gestion financière du Trésor sur la conduite de la politique monétaire;

4° les produits d'emprunts résultant de la conclusion d'opérations de gestion financière du Trésor ainsi que :

a) les dépenses provisoires relatives à la constitution d'actifs et les coûts annexes;

b) les recettes afférentes à la réalisation des actifs constitués, les dépenses annexes et les revenus découlant de ces actifs,

peuvent être enregistrés sur des comptes financiers spéciaux, en euros ou en monnaies étrangères, qui sont ouverts à cette fin à la Banque Nationale de Belgique, indépendamment du compte immédiat du Trésor, et qui sont gérés par le ministre des Finances. Les actifs constitués peuvent aussi être inscrits en comptes de titres spéciaux en euros ou en monnaies étrangères, ouverts au nom du Trésor dans le système de compensation de titres de la Banque Nationale de Belgique ou auprès d'organismes de clearing nationaux ou internationaux. Le ministre des Finances détermine, le cas échéant, les modalités d'ouverture et de gestion de ces comptes ainsi que celles afférentes à leur solde périodique.

§ 5. Le ministre des Finances peut déléguer aux fonctionnaires généraux de l'Administration de la Trésorerie ainsi qu'aux membres du personnel de l'Agence de la dette constituée au sein de l'Administration de la Trésorerie qu'il désigne pour les tâches spécifiques prévues par lui :

a) le pouvoir de fixer, dans les limites prévues par le Roi et en fonction des besoins du Trésor, le montant et les conditions financières des émissions d'emprunts publics visés au § 1^{er}, 1°, ainsi que les pouvoirs nécessaires à la bonne fin de ces émissions;

b) les pouvoirs visés aux §§ 1^{er}, 2°; 3, 1° à 6° et 4, 3° et 4°.

2° teneinde de continuïteit van de financiering van de Schatkist te verzekeren, zijn de machtigingen bedoeld in § 1, 1° en 2° eveneens van toepassing op de leningen waarvan de voorwaarden worden vastgelegd in de loop van de voorgaande begrotingsjaren en waarvan de opbrengst wordt gestort in de loop van het jaar 2004;

3° de minister van Financiën wordt ertoe gemachtigd een thesaurie in vreemde munt te beheren om elke weerslag op het voeren van een monetair beleid van de verrichtingen in vreemde munt uitgevoerd in het kader van het financieel beleid van de Schatkist, te vermijden;

4° de opbrengsten van de leningen die voortvloeien uit het afsluiten van financiële beheersverrichtingen van de Schatkist, alsmede :

a) de voorlopige uitgaven voor het vormen van activa en de bijgaande kosten;

b) de ontvangsten betreffende het realiseren van de gevormde activa, de bijkomende uitgaven en de opbrengsten voortvloeiend uit deze activa,

kunnen worden geboekt op speciale financiële rekeningen in euro of in vreemde munt, die daartoe geopend zijn bij de Nationale Bank van België, los van de directe rekening van de Schatkist en die door de minister van Financiën worden beheerd. De gevormde activa kunnen ook worden ingeschreven op speciale effectenrekeningen in euro of in vreemde munt, geopend op naam van de Schatkist bij het effectenclearingstelsel van de Nationale Bank van België of bij andere nationale of internationale clearingorganismen. De minister van Financiën bepaalt, indien nodig, de beheers- en de openingsmodaliteiten van die rekeningen, alsmede de modaliteiten met betrekking tot het periodieke saldo ervan.

§ 5. De minister van Financiën kan aan de ambtenaren-generaal van de Administratie der Thesaurie, evenals aan de leden van het personeel van het Agentschap van de schuld opgericht binnen de Administratie der Thesaurie die hij aanwijst voor de door hem voorziene specifieke taken het volgende delegeren :

a) de machtiging om binnen de grenzen voorzien door de Koning, in functie van de schatkistbehoeften, het bedrag en de financiële voorwaarden van de uitgiftes van openbare leningen bepaald bij § 1,1°, alsook de nodige machtigingen voor een goede afhandeling van deze uitgiftes, vast te stellen;

b) de machtigingen bepaald bij §§ 1, 2°; 3, 1° tot 6° en 4, 3° en 4°.

Art. 6

L'article 13 de la loi du 22 décembre 2003 contenant le Budget des Voies et Moyens de l'année budgétaire 2004 est remplacé par la disposition suivante :

Conformément à l'article 53, 1° de la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des communautés et des régions, modifiée par la loi spéciale du 16 juillet 1993 visant à achever la structure fédérale de l'État et par la loi spéciale du 13 juillet 2001 portant refinancement des communautés et extension des compétences fiscales des régions, et compte tenu :

— de l'attribution des intérêts de retard, de la charge des intérêts moratoires ainsi que des amendes fiscales fixes et proportionnelles sur les impôts régionaux visés à l'article 3 de cette même loi spéciale;

— de la situation visée à l'article 5, § 3, deuxième alinéa, où la Région flamande assure elle-même, à partir de l'exercice d'imposition 1999, le service de l'impôt en matière de précompte immobilier visé à l'article 3, 5° de ladite loi spéciale;

les transferts en matière d'impôts régionaux visés à l'article 3 de ladite loi spéciale, majorés des intérêts et amendes susvisés, sont estimés pour l'année budgétaire 2004 à 2 974 089 000 euros pour la Région flamande, à 1 387 249 000 euros pour la Région wallonne et à 794 025 000 euros pour la Région de Bruxelles-Capitale.

Art. 7

L'article 14 de la loi du 22 décembre 2003 contenant le Budget des Voies et Moyens de l'année budgétaire 2004 est remplacé par la disposition suivante :

Conformément à l'article 53, 2° de la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des communautés et des régions, modifiée par la loi spéciale du 16 juillet 1993 visant à achever la structure fédérale de l'État et par la loi spéciale du 13 juillet 2001 portant refinancement des communautés et extension des compétences fiscales des régions et compte tenu de la loi du 23 mai 2000 fixant les critères visés à l'article 39, § 2 de ladite loi spéciale du 16 janvier 1989, les transferts visés à l'article 36 de ladite loi spéciale pour l'année budgétaire 2004, compte tenu des soldes de décompte définitifs de l'année budgétaire 2003, sont estimés à 9 634 796 350 euros pour la

Art. 6

Artikel 13 van de wet van 22 december 2003 houdende de Rijksmiddelenbegroting van het begrotingsjaar 2004 wordt vervangen door een artikel luidend als volgt :

Overeenkomstig artikel 53, 1° van de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de gemeenschappen en de gewesten, gewijzigd door de bijzondere wet van 16 juli 1993 tot vervollediging van de federale staatsstructuur en door de bijzondere wet van 13 juli 2001 tot herfinanciering van de gemeenschappen en uitbreiding van de fiscale bevoegdheden van de gewesten, en rekening houdend met :

— de in artikel 4, § 5 van dezelfde bijzondere wet van 16 januari 1989 bedoelde toewijzing van nalatighedsinteressen, last van verwijlinteressen, forfaitaire en proportionele fiscale boeten op de artikel 3 van dezelfde bijzondere wet bedoelde gewestelijke belastingen;

— de in artikel 5, § 3, tweede lid bedoelde toestand waarbij het Vlaamse Gewest met ingang van het aanslagjaar 1999 instaat voor de dienst van de in artikel 3, 5° van dezelfde bijzondere wet bedoelde onroerende voorheffing;

worden de in artikel 3 van dezelfde bijzondere wet bedoelde overdrachten inzake gewestelijke belastingen, verhoogd met voormelde interesten en boeten, voor het begrotingsjaar 2004 geraamd op 2 974 089 000 euro voor het Vlaamse Gewest, op 1 387 249 000 euro voor het Waalse Gewest en op 794 025 000 euro voor het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest.

Art. 7

Artikel 14 van de wet van 22 december 2003 houdende de Rijksmiddelenbegroting van het begrotingsjaar 2004 wordt vervangen door een artikel luidend als volgt :

Overeenkomstig artikel 53, 2° van de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de gemeenschappen en de gewesten, gewijzigd door de bijzondere wet van 16 juli 1993 tot vervollediging van de federale staatsstructuur en door de bijzondere wet van 13 juli 2001 tot herfinanciering van de gemeenschappen en uitbreiding van de fiscale bevoegdheden van de gewesten, en rekening houdend met de wet van 23 mei 2000 tot bepaling van de criteria bedoeld in artikel 39, § 2 van dezelfde bijzondere wet van 16 januari 1989, worden de in artikel 36 van dezelfde bijzondere wet bedoelde overdrachten voor het begrotingsjaar 2004,

Communauté flamande et à 6 472 829 622 euros pour la Communauté française.

Conformément à l'article 59 de la loi du 31 décembre 1983 de réformes institutionnelles pour la Communauté germanophone le transfert visé à l'article 58*nonies* de ladite loi pour l'année budgétaire 2004, compte tenu du solde de décompte définitif de l'année budgétaire 2003, est estimé à 5 057 670 euros pour la Communauté germanophone.

Art. 8

L'article 15 de la loi du 22 décembre 2003 contenant le Budget des Voies et Moyens de l'année budgétaire 2004 est remplacé par la disposition suivante :

Conformément aux articles 53, 3° et 35*octies* de la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des communautés et des régions, modifiée par la loi spéciale du 16 juillet 1993 visant à achever la structure fédérale de l'État et par la loi spéciale du 13 juillet 2001 portant refinancement des communautés et extension des compétences fiscales des régions, les transferts visés aux articles 34 et 35*ter* à 35*septies* pour l'année budgétaire 2004, compte tenu des soldes de décompte définitifs de l'année budgétaire 2003, sont estimés à 4 578 837 816 euros pour la Région flamande, à 2 867 753 960 euros pour la Région wallonne et à 619 247 035 euros pour la Région de Bruxelles-Capitale.

Art. 9

L'article 16 de la loi du 22 décembre 2003 contenant le Budget des Voies et Moyens de l'année budgétaire 2004 est remplacé par la disposition suivante :

Le transfert visé à l'article 65*bis* de la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des communautés et des régions, modifiée par la loi spéciale du 16 juillet 1993 visant à achever la structure fédérale de l'État et par la loi spéciale du 13 juillet 2001 portant refinancement des communautés et extension des compétences fiscales des régions, pour l'année budgétaire 2004, compte tenu du solde de décompte définitif de l'année budgétaire 2003, est estimé à 21 007 166 euros pour la Com-

met inbegrip van de definitieve saldi van de afrekening van het begrotingsjaar 2003, geraamd op 9 634 796 350 euro voor de Vlaamse Gemeenschap en op 6 472 829 622 euro voor de Franse Gemeenschap.

Overeenkomstig artikel 59 van de wet van 31 december 1983 tot hervorming der instellingen voor de Duitstalige Gemeenschap wordt de in artikel 58*nonies* van dezelfde wet bedoelde overdracht voor het begrotingsjaar 2004, met inbegrip van de definitieve saldi van de afrekening van het begrotingsjaar 2003, geraamd op 5 057 670 euro voor de Duitstalige Gemeenschap.

Art. 8

Artikel 15 van de wet van 22 december 2003 houdende de Rijksmiddelenbegroting van het begrotingsjaar 2004 wordt vervangen door een artikel luidend als volgt :

Overeenkomstig de artikelen 53, 3° en 35*octies* van de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de gemeenschappen en de gewesten, gewijzigd door de bijzondere wet van 16 juli 1993 tot vervollediging van de federale staatsstructuur en door de bijzondere wet van 13 juli 2001 tot herfinanciering van de gemeenschappen en uitbreiding van de fiscale bevoegdheden van de gewesten, worden de in de artikelen 34 en 35*ter* tot 35*septies* bedoelde overdrachten voor het begrotingsjaar 2004, met inbegrip van de definitieve saldi van de afrekening van het begrotingsjaar 2003, geraamd op 4 578 837 816 euro voor het Vlaamse Gewest, op 2 867 753 960 euro voor het Waalse Gewest en op 619 247 035 euro voor het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest.

Art. 9

Artikel 16 van de wet van 22 december 2003 houdende de Rijksmiddelenbegroting van het begrotingsjaar 2004 wordt vervangen door een artikel luidend als volgt :

De overdracht bedoeld in artikel 65*bis* van de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de gemeenschappen en de gewesten, gewijzigd door de bijzondere wet van 16 juli 1993 tot vervollediging van de federale staatsstructuur en door de bijzondere wet van 13 juli 2001 tot herfinanciering van de gemeenschappen en uitbreiding van de fiscale bevoegdheden van de gewesten, wordt voor het begrotingsjaar 2004, met inbegrip van de definitieve saldi van de afre-

mission communautaire française et à 5 251 792 euros pour la Commission communautaire flamande.

Art. 10

L'article 17 de la loi du 22 décembre 2003 contenant le Budget des Voies et Moyens de l'année budgétaire 2004 est remplacé par la disposition suivante :

Le transfert visé à l'article 46*bis* de la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux institutions bruxelloises, modifiée par la loi spéciale du 13 juillet 2001 portant transfert de diverses compétences aux régions et aux communautés ainsi que par la loi spéciale du 13 juillet 2001 portant refinancement des communautés et extension des compétences fiscales des régions, pour l'année budgétaire 2004, compte tenu du solde de décompte définitif de l'année budgétaire 2003, est estimé à 26 258 958 euros.

Art. 11

Les transferts au profit des Communautés et des Régions sont versés, selon le cas, soit à un fonds d'attribution ouvert au budget général des dépenses, soit à un compte d'ordre de Trésorerie.

kening van het begrotingsjaar 2003, geraamd op 21 007 166 euro voor de Franse Gemeenschapscommissie en 5 251 792 euro voor de Vlaamse Gemeenschapscommissie.

Art. 10

Artikel 17 van de wet van 22 december 2003 houdende de Rijksmiddelenbegroting van het begrotingsjaar 2004 wordt vervangen door een artikel luidend als volgt :

De overdracht bedoeld in artikel 46*bis* van de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse instellingen, laatst gewijzigd door de bijzondere wet van 13 juli 2001 houdende overdracht van diverse bevoegdheden aan de gewesten en de gemeenschappen en door de bijzondere wet van 13 juli 2001 tot herfinanciering van de gemeenschappen en uitbreiding van de fiscale bevoegdheden van de gewesten, wordt voor het begrotingsjaar 2004, met inbegrip van de definitieve saldi van de afrekening van het begrotingsjaar 2003, geraamd op 26 258 958 euro.

Art. 11

De overdrachten ten voordele van de gemeenschappen en de gewesten worden naargelang het geval, gestort hetzij op een toewijzingsfonds voorzien in de Algemene Uitgavenbegroting, hetzij op een rekening van de Ordeverrichtingen van de Thesaurie.

Art. 12

La présente loi entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Donné à Bruxelles, le 25 avril 2004

ALBERT,

PAR LE ROI :

Le ministre du Budget,

Johan VANDE LANOTTE

Le ministre des Finances,

Didier REYNDEERS

Art. 12

Deze wet treedt in werking de dag van haar bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Gegeven te Brussel, 25 april 2004

ALBERT,

VAN KONINGSWEGE :

De minister van Begroting,

Johan VANDE LANOTTE

De minister van Financiën,

Didier REYNDEERS

TABLEAU DE LOI

—————

WETSTABEL

TITRE I - RECETTES COURANTES

(en milliers d'euros)

Articles	DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Recettes non affectées		
		Niet-geaffecteerde ontvangsten		
		Evaluations adoptées - Aangenomen ramingen	Ajustements - Aanpassingen	Evaluations ajustées - Aangepaste ramingen
	SECTION I - RECETTES FISCALES			
	CHAPITRE 18			
	SPF FINANCES			
	§ 1. ADMINISTRATION DES CONTRIBUTIONS DIRECTES.			
36.01	Taxe de circulation sur les véhicules automobiles.	-	-	-
36.02	Taxe sur les jeux et paris (pour mémoire).....	-	-	-
36.03	Taxe sur les appareils automatiques de divertisse- ment (pour mémoire).....	-	-	-
36.04	Taxe de mise en circulation.....	-	-	-
36.05	Produit de l'Eurovignette.....	-	-	-
36.06	Taxe assimilée au droit d'accise.....	263 000	- 9 400	253 600
37.01	Impôt non ventilé perçu sous forme de précompte : 1. Précompte immobilier..... - 2. Précompte mobilier..... 2.152.100 3. Déclaration libératoire unique..... 775.000 -----	3 022 200	- 95 100	2 927 100
37.02	Impôt non ventilé versé par anticipation par les salariés et les non salariés (personnes physiques et sociétés).....	8 941 800	+ 58 200	9 000 000
37.03	Impôt global non ventilé perçu par rôles à charge des non-résidents (personnes physiques et sociétés).....	205 000	- 6 400	198 600
37.04	Impôt sur le revenu global perçu par rôles à charge des sociétés.....	900 000	- 40 000	860 000
37.05	Impôt sur le revenu global perçu par rôles à charge des personnes physiques : 1. Impôt des personnes physiques.....-1.593.200 2. Récupération restitutions ticket modérateur..... -- -----	-1 593 200	+ 57 800	-1 535 400
37.06	Impôt des personnes physiques perçu sous forme de précompte professionnel : 1. Précompte professionnel.....17.917.710 2. récupération avances F.P./ICPC..... 35.000 -----	17 491 807	+ 460 903	17 952 710
37.07	Impôt des personnes physiques perçu sous forme de précompte professionnel (Recettes affectées : 1. au programme 13-56-7..... 25.000 2. au programme 33-56-2..... 101.190 -----	-	-	-

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in duizendtallen euro)

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten			AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Artikelen
Evaluations adoptées -- Aangenome ramingen	Ajustements -- Aanpassingen	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen		
			SECTIE I - FISCALE ONTVANGSTEN	
			HOOFDSTUK 18	
			FOD FINANCIEN.	
			§ 1. ADMINISTRATIE DER DIRECTE BELASTINGEN.	
-	-	-	Verkeersbelasting op de autovoertuigen.	36.01
-	-	-	Belasting op de spelen en de weddenschappen (pro memorie).	36.02
-	-	-	Belasting op de automatische ontspanningstoe- stellen (pro memorie).	36.03
-	-	-	Belasting op de inverkeerstelling.	36.04
-	-	-	Opbrengst van het Eurovignet.	36.05
-	-	-	Met accijsrecht gelijkgestelde taks.	36.06
			Niet-verdeelde belasting geïnd als voor- heffing :	37.01
			1. Onroerende voorheffing..... -	
			2. Roerende voorheffing..... 2.152.100	
			3. Eenmalige bevrijdende aangifte..... 775.000	
-	-	-		
			Niet-verdeelde belasting vooraf gestort door de loontrekkenden en de niet-loontrekkenden (natuur- lijke personen en vennootschappen).	37.02
-	-	-		
			Niet-verdeelde globale belasting geïnd door middel van kohieren ten laste van de niet-verblijfhouders (natuurlijke personen en vennootschappen).	37.03
-	-	-		
			Belasting op het globaal inkomen geïnd door middel van kohieren ten laste van vennootschappen.	37.04
-	-	-		
			Belasting op het globaal inkomen geïnd door middel van kohieren ten laste van de natuurlijke personen :	37.05
			1. Personenbelasting.....-1.593.200	
-	-	-		
			2. Recuperatie terugstorting remgeld.... --	
-	-	-		
			Personenbelasting geïnd als bedrijfsvoorheffing :	37.06
			1. Bedrijfsvoorheffing.....17.917.710	
-	-	-	2. Recuperatie voorschotten V.K./ICPC... 35.000	
			Personenbelasting geïnd als bedrijfs- voorheffing (Ontvangsten toegewezen	37.07
			1. aan het programma 13-56-7..... 25.000	
126 190		126 190	2. aan het programma 33-56-2..... 101.190	

TITRE I - RECETTES COURANTES

(en milliers d'euros)

Articles	DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Recettes non affectées		
		Niet-geaffecteerde ontvangsten		
		Evaluations adoptées - Aangenomen ramingen	Ajustements - Aanpassingen	Evaluations ajustées - Aangepaste ramingen
37.08	Autres produits divers et recettes accidentelles..	19 600	+ 4 000	23 600
37.09	Amendes en matière d'impôts directs et de taxes y assimilées.....	5 000	-	5 000
37.10	Impôt sur la participation des travailleurs.....	-	-	-
	Totaux pour le § 1	29 255 207	+ 430 003	29 685 210
	§ 2. ADMINISTRATION DES DOUANES ET ACCISES.			
36.01	Droits d'entrée (pour mémoire).....	-	-	-
36.02	Droits d'accise : a) Bières..... 210.895 b) Boissons fermentées de fruits..... 90.562 c) Boissons fermentées mousseuses..... 23.967 d) Produits intermédiaires..... 28.590 e) Alcools..... 239.218 f) Boissons non alcoolisées..... 92.324 g) Huiles minérales..... 3.877.983 h) Tabac manufacturé..... 1.480.993 i) Café..... 15.214 j) Redevance de contrôle sur le fuel domestique..... 38.149 m) Cotisation sur l'énergie..... 228.948 n) Ecotaxes..... 2.115 o) Cotisations d'emballages..... 149.800	6 459 358	+ 19 400	6 478 758
36.03	Taxe de patente boissons spiritueuses.....	6 616	-	6 616
36.04	Recettes diverses et accidentelles.....	534	-	534
36.05	Produits du contentieux.....	5 992	-	5 992
	Totaux pour le § 2	6 472 500	+ 19 400	6 491 900
	§ 3. ADMINISTRATION DE LA T.V.A., DE L'ENREGISTREMENT ET DES DOMAINES.			
36.01	Taxe sur la valeur ajoutée, droits de timbre et taxes assimilées au timbre.....	1 678 000	- 128 419	1 549 581
36.02	Droits d'enregistrement.....	100 360	+ 18 878	119 238
36.03	Droits de greffe.....	26 675	+ 3 000	29 675
36.04	Droits d'hypothèque.....	53 005	+ 16 913	69 918
36.05	Droits et amendes en matière d'assistance judiciaire et de procédure gratuite.....	320	-	320
36.06	Amendes en matière d'impôts.....	90 461	- 25 066	65 395
36.07	Taxe sur les centres de coordination.....	22 236	- 236	22 000
37.01	Taxes sur les associations sans but lucratif.....	35 138	+ 2	35 140

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in duizendtallen euro)

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten			AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Artikelen
Evaluations adoptées -- Aangenome ramingen	Ajustements -- Aanpassingen	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen		
-	-	-	Andere diverse opbrengsten en toevallige ontvangsten.	37.08
-	-	-	Boeten inzake directe belastingen en ermede gelijkgestelde belastingen.	37.09
-	-	-	Belasting op de wernemersparticipatie.	37.10
126 190	-	126 190	Totaal voor § 1	
			§ 2. ADMINISTRATIE DER DOUANE EN ACCIJZEN.	
-	-	-	Invoerrechten (pro memorie).	36.01
			Accijsrechten :	36.02
			a) Bier..... 210.895	
			b) Gegiste vruchtendranken..... 90.562	
			c) Mousserende gegiste dranken..... 23.967	
			d) Tussenprodukten..... 28.590	
			e) Alcohol..... 239.218	
			f) Alcoholvrije dranken..... 92.324	
			g) Minerale olie..... 3.877.983	
			h) Bewerkte tabak..... 1.480.993	
			i) Koffie..... 15.214	
			j) Bijdrage voor controle op de huis- brandstookolie..... 38.149	
			m) Bijdrage op energie..... 228.948	
			n) Ecotaksen..... 2.115	
			p) Verpakkingsbijdragen..... 149.800	
-	-	-		
-	-	-	Vergunningsrecht sterke drank.	36.03
-	-	-	Diverse en toevallige ontvangsten.	36.04
-	-	-	Opbrengst der contentieuze zaken.	36.05
-	-	-	Totaal voor § 2	
			§ 3. ADMINISTRATIE VAN DE B.T.W., REGISTRATIE EN DOMEINEN.	
-	-	-	Belasting over de toegevoegde waarde, zegelrechten en met het zegel gelijkgestelde taksen.	36.01
-	-	-	Registratierechten.	36.02
-	-	-	Griffierechten.	36.03
-	-	-	Hypotheekrechten.	36.04
-	-	-	Rechten en boeten inzake gerechtelijke bijstand en kosteloze rechtspleging.	36.05
-	-	-	Boeten inzake belastingen.	36.06
-	-	-	Taks op de coördinatiecentra.	36.07
-	-	-	Taks op de verenigingen zonder winstoogmerk.	37.01

TITRE I - RECETTES COURANTES

(en milliers d'euros)

Articles	DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Recettes non affectées -- Niet-geaffecteerde ontvangsten		
		Evaluations adoptées -- Aangenomen ramingen	Ajustements -- Aanpassingen	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen
37.02	Taxe annuelle sur les organismes de placement collectif.....	206 175	- 63 175	143 000
38.02	Amendes de condamnations en matières diverses.....	265 595	- 20 916	244 679
38.03	Amendes de condamnations en matières diverses (Recettes affectées au Fonds destiné à l'indemnisation des victimes d'actes intentionnels de violence - Ministère de la Justice, programme 12-62-4).....	-	-	-
	Totaux pour le § 3	2 477 965	- 199 019	2 278 946
	Totaux pour la section I	38 205 672	+ 250 384	38 456 056
	SECTION II - RECETTES NON FISCALES			
	CHAPITRE 02			
	SPF CHANCELLERIE DU PREMIER MINISTRE			
08.01	Versements par les organisme d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.....	27	-	27
08.02	Contribution des pouvoirs locaux et de certains parastataux en vue du paiement des primes syndicales dans le secteur public.....	17 874	-	17 874
12.01	Avances, produits divers, à l'exception des recettes découlant du sponsoring, et remboursements dans le cadre des missions d'information et de communication développées par la Direction générale Communication externe (Recettes affectées au programme 02-31-1).....	-	-	-
16.02	Indemnité due en cas de délivrance d'une copie d'un document administratif (arrêté royal du 30 août 1996).....	2	-	2
	Totaux pour le chapitre 02	17 903	-	17 903
	CHAPITRE 03			
	SPF BUDGET ET CONTROLE DE LA GESTION			
06.01	Remboursement des dépenses préfinancées par des autorités publiques compétentes et les responsables de la catastrophe (Recettes affectées au programme 03-41-3).....	-	-	-
11.01	Remboursements de traitements du personnel détaché, en mission ou indus du Corps interfédéral de l'Inspection des Finances.....	429	- 24	405
	Totaux pour le chapitre 03	429	- 24	405

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in duizendtallen euro)

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten			AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Artikelen
Evaluations adoptées - Aangenome ramingen	Ajustements - Aanpassingen	Evaluations ajustées - Aangepaste ramingen		
-	-	-	Jaarlijkse taks op de collectieve beleggingsinstellingen.	37.02
-	-	-	Boeten van veroordelingen in allerhande zaken.	38.02
7 035	-	7 035	Boeten van veroordelingen in allerhande zaken (Ontvangsten toegewezen aan het Fonds bestemd ter vergoeding van de slachtoffers van opzettelijke gewelddaden - Ministerie van Justitie, programma 12-62-4).	38.03
7 035	-	7 035	Totaal voor § 3	
133 225	-	133 225	Totalen voor sectie I	
SECTIE II - NIET-FISCALE ONTVANGSTEN				
HOOFDSTUK 02				
FOD KANSELLARIJ VAN DE EERSTE MINISTER				
-	-	-	Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.	08.01
-	-	-	Bijdrage van de lokale besturen en van sommige parastatalen met het oog op de betaling van vakbondspremies in de overheidssector.	08.02
-	-	-	Voorschotten, diverse opbrengsten, met uitzondering van ontvangsten uit sponsoring, terugbetalingen in het kader van de informatie- en communicatieopdrachten ontwikkeld door de Algemene Directie Externe Communicatie (Ontvangsten toegewezen aan het programma 02-31-1).	12.01
-	-	-	Vergoeding verschuldigd voor het ontvangen van een afschrift van een bestuursdocument (koninklijk besluit van 30 augustus 1996).	16.02
-	-	-	Totalen voor hoofdstuk 02	
HOOFDSTUK 03				
FOD BUDGET EN BEHEERSCONTROLE				
-	-	-	Terugbetaling van geprefinancierde uitgaven door de bevoegde overheden en de aansprakelijken van de catastrofe (Ontvangsten toegewezen aan het programma 03-41-3).	06.01
-	-	-	Terugbetaling van wedden van het gedetacheerd, op zending of ten onrechte uitbetaald personeel van het Interfederaal Korps van de Inspectie van Financiën.	11.01
-	-	-	Totalen voor hoofdstuk 03	

TITRE I - RECETTES COURANTES

(en milliers d'euros)

Articles	DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Recettes non affectées -- Niet-geaffecteerde ontvangsten		
		Evaluations adoptées - Aangenomen ramingen	Ajustements - Aanpassingen	Evaluations ajustées - Aangepaste ramingen
	CHAPITRE 04			
	SPF PERSONNEL ET ORGANISATION			
12.01	Recettes provenant de la vente par le Bureau Fédéral d'Achats des cahiers des charges, catalogues et devis-type.....	15	-	15
16.02	Indemnité due en cas de délivrance d'une copie d'un document administratif (arrêté royal du 30 août 1996).....	1	-	1
	Totaux pour le chapitre 04	16	-	16
	CHAPITRE 12			
	SPF JUSTICE.			
06.01	Recettes diverses et accidentelles.....	350	-	350
11.01	Remboursements de traitements.....	586	+ 14	600
16.01	Produits du Moniteur belge.....	34 525	-	34 525
16.02	Produits divers.....	146	-	146
16.05	Recettes générées par l'activité du mess.....	1	-	1
16.06	Redevances destinées au contrôle des Etablissements de jeux de hasard (Recettes affectées au programme 12-62-5).....	-	-	-
27.01	Bénéfices de la Régie du Travail pénitentiaire et des fermes autonomes (loi du 30 avril 1931 et arrêté royal du 3 novembre 1931).....	1 612	+ 400	2 012
36.01	Redevances perçues par la commission de la vie privée.....	-	+ 672	672
46.01	Remboursement de produits de certaines prestations effectuées par l'Institut national de Criminalistique et de Criminologie (article 16 de l'arrêté royal du 7 janvier 1998 - versement des frais de justice).....	1 766	-	1 766
	Totaux pour le chapitre 12	38 986	+ 1 086	40 072
	CHAPITRE 13			
	SPF INTERIEUR.			
06.02	Produit des astreintes versées en exécution de l'article 36 des lois sur le Conseil d'Etat coordonnées le 12 janvier 1973, modifiées par la loi du 17 octobre 1990 (Recettes affectées au programme 13-59-0).....	-	-	-

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in duizendtallen euro)

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten			AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Artikelen
Evaluations adoptées -- Aangenome ramingen	Ajustements -- Aanpassingen	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen		
			HOOFDSTUK 04	
			FOD PERSONEEL EN ORGANISATIE	
-	-	-	Opbrengsten voortvloeiend uit de verkoop van de door het Federaal Aankoopbureau te koop aangeboden eigen lastenkohieren, catalogussen en typebestekken.	12.01
-	-	-	Vergoeding verschuldigd voor het ontvangen van een afschrift van een bestuursdocument (koninklijk besluit van 30 augustus 1996).	16.02
-	-	-	Totalen voor hoofdstuk 04	
			HOOFDSTUK 12	
			FOD JUSTITIE	
-	-	-	Diverse en toevallige ontvangsten.	06.01
-	-	-	Terugbetalingen van wedden.	11.01
-	-	-	Opbrengsten van het Belgisch Staatsblad.	16.01
-	-	-	Diverse opbrengsten.	16.02
-	-	-	Ontvangsten voortvloeiend uit de werking van de mess.	16.05
1 835	+ 645	2 480	Bijdragen bestemd voor de controle van de gelegenheden voor kansspelen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 12-62-5).	16.06
-	-	-	Winsten van de Regie van de Gevangenisarbeid en van de zelfstandige boerderijen (wet van 30 april 1931 en koninklijk besluit van 3 november 1931).	27.01
-	-	-	Bijdragen geïnd door de Commissie voor de bescherming van de persoonlijke levenssfeer.	36.01
-	-	-	Terugstorting van opbrengsten voortvloeiend uit sommige prestaties geleverd door het Nationaal Instituut voor Criminalistiek en Criminologie (artikel 16 van het koninklijk besluit van 7 januari 1998 - storting van de gerechtskosten).	46.01
1 835	+ 645	2 480	Totalen voor hoofdstuk 12	
			HOOFDSTUK 13	
			FOD BINNENLANDSE ZAKEN.	
6	-	6	Opbrengst van de dwangsommen gestort krachtens artikel 36 van de wetten over de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, gewijzigd bij de wet van 17 oktober 1990 (Ontvangsten toegewezen aan het programma 13-59-0).	06.02

TITRE I - RECETTES COURANTES

(en milliers d'euros)

Articles	DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Recettes non affectées		
		Niet-geaffecteerde ontvangsten		
		Evaluations adoptées - Aangenomen ramingen	Ajustements - Aanpassingen	Evaluations ajustées - Aangepaste ramingen
08.01	Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.....	33	-	33
11.01	Produit découlant du remboursement effectué par les entreprises publiques pour leur personnel qui est utilisé de façon volontaire à la réalisation de cette mission (Recettes affectées au programme 13-63-0).....	-	-	-
12.02	Remboursement par les communes du coût des formules d'attestation d'immatriculation, des certificats d'inscription au registre des étrangers, des cartes d'identité et des cartes de séjour (arrêté royal du 2 avril 1984).....	248	- 118	130
12.03	Récupération auprès des compagnies aériennes des frais d'hébergement, de séjour, de soins de santé et de rapatriement mis à charge de l'Etat belge (arrêté royal du 14 janvier 1993, complétant la loi du 15 décembre 1980).....	140	-	140
12.04	Récupération des frais de rapatriement auprès des employeurs utilisant des personnes en séjour irrégulier (loi du 22 juillet 1976 modifiant l'arrêté royal n° 34 du 20 juillet 1967).....	75	+ 45	120
12.05	Récupération des frais découlant des mesures prises par la Commission permanente de Contrôle linguistique sur base de l'article 61, §§ 7 et 8, dernier alinéa, de la loi du 16 juillet 1993, auprès des autorités défaillantes.....	2	-	2
12.06	Paiement par le transporteur de l'amende administrative de 3.750 euros visée à l'article 74/4bis, § 1er, de la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire.....	1 200	-	1 200
12.07	Remboursement des avances faites pour le compte des communes, du chef de paiement de certains frais et indemnités des receveurs communaux régionaux (art. 140 de la nouvelle loi communale).....	37	-	37
12.08	Recettes provenant des montants prélevés auprès des organisateurs de rallyes.....	59	-	59
12.11	Recettes provenant des amendes administratives imposées aux organisateurs des matchs de football et aux spectateurs.....	75	-	75
12.12	Recettes provenant de la Commission européenne pour le projet ARGO du Commissariat général aux Réfugiés et Apatrides.....	-	+ 34	34
16.01	Produits de travaux effectués par le Registre National au profit d'autorités ou d'organismes publics et privés (Recettes affectées au programme 13-51-9).....	-	-	-

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in duizendtallen euro)

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten			AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Artikelen
Evaluations adoptées -- Aangenome ramingen	Ajustements -- Aanpassingen	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen		
-	-	-	Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.	08.01
-	-	-	Opbrengsten voortvloeiend uit de terugbetaling uitgevoerd door de openbare bedrijven voor hun personeel die op vrijwillige basis voor de uitvoering van deze opdracht wordt ingezet (Ontvangsten toegewezen aan het programma 13-63-0).	11.01
-	-	-	Terugbetaling door de gemeenten van de kosten die voortvloeien uit de levering van de formulieren van de attesten van immatriculatie, de bewijzen van inschrijving in het vreemdelingenregister, de identiteitskaarten en de verblijfkaarten (koninklijk besluit van 2 april 1984).	12.02
-	-	-	Terugvordering bij de luchtvaartmaatschappijen van de kosten van huisvesting, verblijf, gezondheidszorgen en terugzending gedragen door de Belgische Staat (koninklijk besluit van 14 januari 1993, aanvullend op de wet van 15 december 1980).	12.03
-	-	-	Terugvordering van de repatrieringskosten bij de werkgevers die vreemdelingen in onregelmatig verblijf hebben tewerkgesteld (wet van 22 juli 1976 tot wijziging van het koninklijk besluit nr. 34 van 20 juli 1967).	12.04
-	-	-	Terugvordering van de kosten voortvloeiend uit de maatregelen door de Vaste Commissie voor Taaltoezicht genomen op basis van het artikel 61, §§ 7 en 8, laatste alinea, van de wet van 16 juli 1993, bij de overheden die in gebreke blijven.	12.05
-	-	-	Betaling door de vervoerder van de administratieve boete van 3.750 euro bepaald door artikel 74/4bis, § 1, van de wet van 15 december 1980 voor het betreden van ons grondgebied.	12.06
-	-	-	Terugbetaling van de voorschotten gedaan voor rekening der gemeenten, uit hoofde van de betaling van zekere onkosten en toelagen van de gewestelijke gemeenteontvangers (art. 140 van de nieuwe gemeentewet).	12.07
-	-	-	Ontvangsten voortkomende uit de bedragen geïnd bij de rallyorganisatoren.	12.08
-	-	-	Ontvangsten voortspruitend uit de administratieve boetes opgelegd aan de organisatoren van voetbalmatchen en aan toeschouwers.	12.11
-	-	-	Ontvangsten afkomstig van de Europese Commissie voor het ARG0-project van het Commissariaat-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen.	12.12
6 600	-	6 600	Opbrengst van werken uitgevoerd door het Rijksregister ten voordele van overheden of openbare en privé-instellingen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 13-51-9).	16.01

TITRE I - RECETTES COURANTES

(en milliers d'euros)

Articles	DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Recettes non affectées		
		Niet-geaffecteerde ontvangsten		
		Evaluations adoptées - Aangenomen ramingen	Ajustements - Aanpassingen	Evaluations ajustées - Aangepaste ramingen
16.04	Participation des parents dans les frais de garde- rie des enfants.....	3	-	3
16.05	Produits divers : 1. Vente de publications..... 2.127 2. Remboursements par les provinces et les communes des prestations fournies par le Ministère de l'Intérieur an ces d'élec- tions..... 1.471 3. Produits des prestations effectuées par les services du commissaire d'arron- dissement compétent pour la Région de langue allemande..... 25 4. Produits de la vente de photocopies d'actes administratifs..... 1 5. Produits de la vente de CD-ROMS par le Conseil d'Etat..... 2	15 225	- 11 599	3 626
36.01	Produit du prélèvement dû par les fabricants res- ponsables d'activités industrielles comportant des risques d'accidents majeurs (Recettes affectées au programme 13-54-4).....	-	-	-
36.02	Produits de redevances perçues des entreprises de gardiennage, des entreprises de sécurité, des ser- vices internes de gardiennage et des organismes de formation pour le personnel de ces entreprises et services (Recettes affectées au programme 13-56-1)	-	-	-
36.03	Produit de redevances à percevoir en rapport avec avec les risques d'accidents nucléaires (Recettes affectées au programme 13-54-5).....	-	-	-
36.04	Produit du supplément appliqué à la prime d'assu- rance en matière de responsabilité civile en cas d'incendie ou d'explosion (Recettes affectées au programme 13-54-2).....	-	-	-
	Totaux pour le chapitre 13	17 097	- 11 638	5 459
	CHAPITRE 14			
	SPF AFFAIRES ETRANGERES, COMMERCE EXTERIEUR ET COOPERATION AU DEVELOPPEMENT			
	§ 1. AFFAIRES ETRANGERES ET COMMERCE EXTERIEUR			
12.01	Produits divers.....	225	-	225
16.01	Vente de publications.....	7	-	7
16.02	Produits des droits de chancellerie, taxes consu- laires et visa des passeports.....	19 723	+ 4 077	23 800
16.03	Produits de la location d'immeubles à l'étranger (Recettes affectées au programme 14-42-1).....	-	-	-

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in duizendtallen euro)

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten			AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Artikelen
Evaluations adoptées -- Aangenome ramingen	Ajustements -- Aanpassingen	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen		
-	-	-	Deelneming door de ouders in de kosten van het kinderdagverblijf.	16.04
-	-	-	Diverse opbrengsten : 1. Verkoop van publikaties..... 2.127 2. Terugbetaling door de provincies en de gemeenten voor prestaties geleverd door het Ministerie van Binnenlandse Zaken bij verkiezingen..... 1.471 3. Opbrengsten van de prestaties geleverd door de diensten van de arrondissements- commissaris bevoegd voor het Duitse taalgebied..... 25 4. Opbrengsten van de verkoop van fotocopies van bestuursdocumenten..... 1 5. Opbrengst van de verkoop van CD-ROMS door de Raad van State..... 2	16.05
5 600	+ 100	5 700	Opbrengst van de heffing verschuldigd door de fabrikanten die verantwoordelijk zijn voor de industriële activiteiten met risico's van zware ongevallen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 13-54-4).	36.01
2 692	-	2 692	Opbrengsten van retributies aangerekend aan de bewakingsondernemingen, de beveiligingsonderne- mingen, de interne bewakingsdiensten en de instel- lingen die instaan voor de opleiding van die ondernemingen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 13-56-1).	36.02
3 100	-	3 100	Opbrengst van retributies verschuldigd in verband met risico's van nucleaire ongevallen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 13-54-5).	36.03
700	+ 5 890	6 590	Opbrengst van de heffing gevestigd op de verzeke- ringspremie voor de burgerlijke aansprakelijkheid inzake brand of ontploffing (Ontvangsten toege- wezen aan het programma 13-54-2).	36.04
18 698	+ 5 990	24 688	Totalen voor hoofdstuk 13	
			HOOFDSTUK 14	
			FOD BUITENLANDSE ZAKEN, BUITENLANDSE HANDEL EN ONTWIKKELINGSSAMENWERKING	
			§ 1. BUITENLANDSE ZAKEN EN BUITENLANDSE HANDEL	
-	-	-	Diverse opbrengsten.	12.01
-	-	-	Verkoop van publikaties.	16.01
-	-	-	Opbrengst van de kanselarij- en consulaatrechten en visa der paspoorten.	16.02
236	- 79	157	Opbrengst van de verhuur van gebouwen in het buitenland (Ontvangsten toegewezen aan het programma 14-42-1).	16.03

TITRE I - RECETTES COURANTES

(en milliers d'euros)

Articles	DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Recettes non affectées		
		Niet-geaffecteerde ontvangsten		
		Evaluations adoptées - Aangenomen ramingen	Ajustements - Aanpassingen	Evaluations ajustées - Aangepaste ramingen
31.01	Remboursements de subsides alloués dans le cadre de l'octroi de garantie et soutien financier aux exportations de biens d'équipements belges et de services.....	24 675	- 3 779	20 896
	§ 2. COOPERATION AU DEVELOPPEMENT			
06.01	Recettes diverses.....	300	+ 2 350	2 650
11.01	Récupération des traitements du personnel du département de la Coopération Internationale.....	109	-	109
26.01	Intérêts de prêts.....	74	+ 74	148
35.01	Versements, remboursements et récupérations diverses.....	1 425	-	1 425
36.01	Versement de la Loterie nationale (Recettes affectées au programme 14-54-4 - Fonds belge de Survie).....	-	-	-
36.02	Versement net de la Loterie nationale.....	62 469	-	62 469
39.02	Remboursement par la Banque Mondiale (IDA - International Development Association) de la contribution belge (1979) au co-financement d'opérations financées par l'IDA (Trust Fund) dans le cadre de "l'action spéciale CEE".....	124	-	124
	Totaux pour le chapitre 14	109 131	+ 2 722	111 853
	CHAPITRE 16			
	MINISTERE DE LA DEFENSE NATIONALE			
08.01	Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.....	10	-	10
12.01	Remboursements de dépenses.....	3 000	-	3 000
12.02	Versement au Trésor des sommes non utilisées par les comptables opérant au moyen de fonds obtenus sur ouverture de crédit.....	8 000	-	8 000
16.01	Produit de la vente d'objets d'équipement militaire (Recettes affectées : 1. au programme 16-50-02.600 2. au programme 16-70-4)..... 80	-	-	-
16.02	Produit de la vente de matériel, de produits et de services (Recettes affectées : 1. au programme 16-50-0 30.000 2. au programme 16-70-4)..... --	-	-	-

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in duizendtallen euro)

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten			AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Artikelen
Evaluations adoptées - Aangenome ramingen	Ajustements - Aanpassingen	Evaluations ajustées - Aangepaste ramingen		
-	-	-	Terugbetalingen van toelagen toegekend in het kader van de garantieverlening en financiële steun aan de export van Belgische uitrustingsgoederen en diensten.	31.01
-	-	-	§ 2. ONTWIKKELINGSSAMENWERKING.	
-	-	-	Diverse ontvangsten.	06.01
-	-	-	Recuperatie van de bezoldigingen van het personeel van het departement voor Internationale Samenwerking.	11.01
-	-	-	Intresten op leningen.	26.01
-	-	-	Diverse terugstortingen, terugbetalingen en recuperaties.	35.01
17 353	-	17 353	Storting door de Nationale Loterij (Ontvangsten toegewezen aan het programma 14-54-4 - Belgisch Overlevingsfonds).	36.01
-	-	-	Netto-storting door de Nationale Loterij.	36.02
-	-	-	Terugbetaling door de Wereldbank (IDA - International Development Association) van de Belgische bijdrage (1979) voor de co-financiering van operaties gefinancierd door IDA (Trust Fund) in het kader van de "Speciale Actie EEG".	39.02
17 589	- 79	17 510	Totalen voor hoofdstuk 14	
			HOOFDSTUK 16	
			MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING	
-	-	-	Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.	08.01
-	-	-	Terugbetalingen van uitgaven.	12.01
-	-	-	Storting aan de Schatkist van niet aangewende sommen door de rekenplichtige die hun verrichtingen doen door middel van fondsen bekomen op kredietopeningen.	12.02
6 600	- 3 920	2 680	Opbrengst van de verkoop van militaire uitrustingsvoorwerpen (Ontvangsten toegewezen aan : 1. het programma 16-50-02.600 2. het programma 16-70-4)..... 80 -----	16.01
34 000	- 4 000	30 000	Opbrengst van de verkoop van materieel, van produkten en van diensten (Ontvangsten toegewezen aan : 1. het programma 16-50-0 30.000 2. het programma 16-70-4)..... -- -----	16.02

TITRE I - RECETTES COURANTES

(en milliers d'euros)

Articles	DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Recettes non affectées		
		Niet-geaffecteerde ontvangsten		
		Evaluations adoptées - Aangenomen ramingen	Ajustements - Aanpassingen	Evaluations ajustées - Aangepaste ramingen
16.04	Produits divers.....	3	+ 30	33
16.06	Produit des royalties provenant de la vente d'appareils F-16 à des pays tiers.....	-	-	-
17.01	Produit de la vente du matériel excédentaire, les biens et munitions (Recettes affectées au programme 16-50-2).....	-	-	-
	Totaux pour le chapitre 16	11 013	+ 30	11 043
	CHAPITRE 17			
	POLICE FEDERALE ET FONCTIONNEMENT INTEGRE			
11.01	Remboursements par les zones de police pluricommu- nales et les communes des coûts des fonctionnaires de la police fédérale détachés auprès d'elles (Recettes affectées au programme 17-90-3).....	-	-	-
12.01	Versement au Trésor des sommes non utilisées par les comptables opérant au moyen de fonds obtenus sur ouverture de crédit.....	1 000	- 20	980
12.09	Contribution du fonds d'impulsion à la politique de migration en faveur du projet "allochtones" dans les services de police.....	342	-	342
16.01	Produit de la vente de matériel, de produits et de services (Recettes affectées au programme 17-45-1).....	-	-	-
16.02	Recettes diverses.....	50	-	50
16.04	Produit de la vente de vêtements au personnel de la police (Recettes affectées au programme 17-90-2).....	-	-	-
16.05	Produit de la retenue pour occupation d'un loge- ment de l'Etat.....	2 915	-	2 915
	Totaux pour le chapitre 17	4 307	- 20	4 287
	CHAPITRE 18			
	MINISTERE DES FINANCES.			
	§ 1. ADMINISTRATION DE LA TRESORERIE.			
06.01	Produits divers.....	25 000	+ 3 000	28 000
08.01	Recettes en provenance d'autres services.....	3 414	-	3 414
08.03	Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.....	245	-	245

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in duizendtallen euro)

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten			AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Artikelen
Evaluations adoptées -- Aangenome ramingen	Ajustements -- Aanpassingen	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen		
-	-	-	Diverse opbrengsten.	16.04
-	-	-	Opbrengst van de royalties afkomstig uit de verkoop van F-16 toestellen aan derden landen.	16.06
5 050	+ 11 420	16 470	Opbrengst van de verkoop van overtollig geworden materieel, waren en munitie (Ontvangsten toegewezen aan het programma 16-50-2).	17.01
45 650	+ 3 500	49 150	Totalen voor hoofdstuk 16	
HOOFDSTUK 17				
FEDERALE POLITIE EN GEINTEGREERDE WERKING				
-	+ 24 097	24 097	Terugbetalingen door de meergemeentepolitiezones en de gemeenten van de kosten van de bij hen gedetacheerde federale politieambtenaren (Ontvangsten toegewezen aan het programma 17-90-3)	11.01
-	-	-	Storting aan de Schatkist van niet aangewende sommen door de rekenplichtigen die hun verrichtingen doen door middel van fondsen bekomen op kredietopening.	12.01
-	-	-	Bijdrage van het Fonds voor impulsen aan het migratiebeleid ten voordele van het project "allochtonen" in de politiediensten.	12.09
9 576	- 3 718	5 858	Opbrengst van de verkoop van materieel, van produkten en van diensten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 17-45-1).	16.01
-	-	-	Diverse ontvangsten.	16.02
8 400	- 4 400	4 000	Opbrengst van de verkoop van kledij aan het politiepersoneel (Ontvangsten toegewezen aan het programma 17-90-2).	16.04
-	-	-	Opbrengst van de inhouding voor het betrekken van een staatslogement.	16.05
17 976	+ 15 979	33 955	Totalen voor hoofdstuk 17	
HOOFDSTUK 18				
MINISTERIE VAN FINANCIEN				
§ 1. ADMINISTRATIE DER THESAURIE.				
-	-	-	Diverse opbrengsten.	06.01
-	-	-	Ontvangsten afkomstig van andere diensten.	08.01
-	-	-	Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.	08.03

TITRE I - RECETTES COURANTES

(en milliers d'euros)

Articles	DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Recettes non affectées		
		Niet-geaffecteerde ontvangsten		
		Evaluations adoptées - Aangenomen ramingen	Ajustements - Aanpassingen	Evaluations ajustées - Aangepaste ramingen
11.01	Remboursements : 1.a) de traitements, salaires, liquidés indûment 21.483 b) de pensions liquidées indûment 12.500 2. de traitements liquidés par les départe- ments ministériels au profit de fonc- tionnaires et agents détachés dans les organismes parastataux, interalliés, etc., ou mis en disponibilité pour missions syndicales et autres..... 2.175 -----	36 158	-	36 158
12.01	Versement au Trésor des sommes non utilisées par les comptables opérant au moyen d'avances de fonds.....	6 000	-	6 000
16.01	Frais de perception remboursés par les Communautés européennes à charge des recettes effectuées pour leur compte.....	387 500	- 32 925	354 575
16.03	Prime annuelle versée au Trésor par certaines ins- titutions du secteur public ayant la faculté de solliciter ou non la garantie de l'Etat pour leurs emprunts de toute nature.....	38	-	38
16.04	Produits divers.....	1 035	+ 23	1 058
26.01	Intérêts dus à l'Etat en provenance des entreprises.....	3 171	-	3 171
26.02	Intérêts du portefeuille de la Caisse des Dépôts et Consignations (arrêté royal du 18 mars 1935, art. 23), intérêts du portefeuille des anciennes caisses de pensions de survie (loi du 2 août 1955) et intérêts du portefeuille de la Caisse d'Assu- rance de l'ancien personnel d'Afrique.....	72 290	+ 8 000	80 290
26.03	Intérêts dus à l'Etat en provenance de l'étranger.	5 953	- 3 827	2 126
26.06	Intérêts dus à l'Etat après décompte annuel défi- nitif des parties attribuées du produit d'impôts et de perception aux Communautés et Régions (en vertu de l'article 54, § 1er, 3ème alinéa de la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au finan- cement des Communautés et des Régions) : 1° Par la Communauté flamande..... 7.623 2° Par la Région wallonne..... 813 3° Par la Communauté française..... 4.720 4° Par la Région de Bruxelles-Capitale..... 70 5° Par la Communauté germanophone..... -- -----	10 977	+ 2 249	13 226
27.01	Part de l'Etat dans les bénéfices d'institutions financières.....	48 120	+ 127 821	175 941
27.02	Dividendes dus à l'Etat du chef de sa participa- tion dans le capital d'autres entreprises publi- ques possédant la personnalité juridique.....	-	-	-

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in duizendtallen euro)

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten			AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Artikelen
Evaluations adoptées -- Aangenome ramingen	Ajustements -- Aanpassingen	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen		
-	-	-	Terugbetalingen : 1.a) van wedden, salarissen, ten onrechte uitbetaald 21.483 b) van pensioenen ten onrechte uitbetaald 12.500 2. van wedden uitbetaald door de ministeriële departementen, ten bate van bijparastatale, intergeallieerde, enz., organismen gedetacheerd of voor syndicale en andere opdrachten ter beschikking gestelde ambtenaren en beambten..... 2.175 -----	11.01
-	-	-	Storting aan de Schatkist van niet-aangewende sommen door de rekenplichtigen die hun verrichtingen doen door middel van voorschotten.	12.01
-	-	-	Inningskosten terugbetaald door de Europese Gemeenschappen ten laste van de voor hun rekening uitgevoerde ontvangsten.	16.01
-	-	-	Jaarlijkse premie aan de Schatkist gestort door bepaalde instellingen van de openbare sector die de mogelijkheid hebben om al of niet Staatswaarborg te vragen voor hun leningen van alle aard.	16.03
-	-	-	Diverse opbrengsten.	16.04
-	-	-	Interesten aan de Staat verschuldigd, afkomstig van de bedrijven.	26.01
-	-	-	Interesten van de portefeuille van de Deposito- en Consignatiekas (koninklijk besluit van 18 maart 1935, art. 23), interesten van de portefeuille van de oude kassen voor overlevingspensioenen (wet van 2 augustus 1955) en interesten van de portefeuille van de Verzekeringskas van het gewezen personeel van Afrika.	26.02
-	-	-	Renten aan de Staat verschuldigd, afkomstig van het buitenland.	26.03
-	-	-	Intresten verschuldigd aan de Staat uit hoofde de jaarlijkse eindafrekening van de aan de Gemeenschappen en aan de Gewesten toegewezen gedeelten van de opbrengst van belastingen en heffingen (in toepassing van artikel 54, § 1, 3° lid van de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten) 1° Door de Vlaamse Gemeenschap..... 7.623 2° Door het Waals Gewest..... 813 3° Door de Franse Gemeenschap..... 4.720 4° Door het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.. 70 5° Door de Duitstalige Gemeenschap..... -- -----	26.06
-	-	-	Aandeel van de Staat in de winsten van de financiële instellingen.	27.01
-	-	-	Dividenden aan de Staat verschuldigd uit hoofde van zijn deelneming in het kapitaal van andere rechtspersoonlijkheid bezittende openbare bedrijven.	27.02

TITRE I - RECETTES COURANTES

(en milliers d'euros)

Articles	DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Recettes non affectées -- Niet-geaffecteerde ontvangsten		
		Evaluations adoptées - Aangenomen ramingen	Ajustements - Aanpassingen	Evaluations ajustées - Aangepaste ramingen
34.01	Remboursements de pensions de guerre liquidées indûment.....	3 500	-	3 500
36.01	Recettes en provenance de la Loterie Nationale....	86 763	-	86 763
36.02	Versement au Trésor par les institutions publiques de crédit, d'une prime de garantie pour la jouissance de la garantie de l'Etat sur leurs fonds de tiers.....	107	-	107
46.01	Part de l'Etat dans les bénéfices d'institutions financières. Excédent des revenus sur les charges du Fonds monétaire.....	25 000	+ 8 505	33 505
	Totaux pour le § 1	715 271	+ 112 846	828 117
	§ 2. ADMINISTRATION DE LA T.V.A., DE L'ENREGISTREMENT ET DES DOMAINES.			
06.01	Récupération de pensions alimentaires.....	4 800	-	4 800
11.01	Remboursements de traitements, pensions et indemnités.....	16 511	+ 381	16 892
12.01	Remboursement de créances provenant des divers départements.....	1 477	- 599	878
16.01	Produits des domaines.....	28 811	+ 36 437	65 248
28.01	Redevances pour l'occupation des biens domaniaux..	1 136	+ 486	1 622
36.01	Intérêts moratoires en matière d'impôts.....	105 000	- 1 351	103 649
38.01	Déficit des comptes et recettes diverses.....	2 382	+ 44	2 426
38.02	Domages et intérêts moratoires en matières diverses.....	519	+ 220	739
	Totaux pour le § 2	160 636	+ 35 618	196 254
	§ 3. ADMINISTRATION DES CONTRIBUTIONS DIRECTES.			
12.01	Frais de justice et de poursuite récupérés.....	25 067	+ 4 928	29 995
16.01	Produit des souscriptions aux publications éditées par l'Administration (Bulletin des Contributions, Codes des instructions administratives, etc...). Indemnités perçues en cas de délivrance d'une copie d'un document administratif (arrêté royal du 30 août 1996).....	453	+ 24	477
16.02	Remboursements des frais d'administration afférents à la perception de certaines taxes communales.....	20 694	+ 3 406	24 100
36.01	Taxe de vérification des poids et mesures (lois des 1er octobre 1855 et 1er août 1922).....	24	+ 1	25

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in duizendtallen euro)

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten			AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Artikelen
Evaluations adoptées -- Aangenome ramingen	Ajustements -- Aanpassingen	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen		
-	-	-	Terugbetalingen van oorlogspensioenen ten onrechte uitbetaald.	34.01
-	-	-	Ontvangsten afkomstig van de Nationale Loterij.	36.01
-	-	-	Storting aan de Schatkist door de openbare kredietinstellingen van een waarborgpremie voor het genot van de Staatswaarborg op hun vreemde middelen.	36.02
-	-	-	Aandeel van de Staat in de winsten van de financiële instellingen. Overschot der inkomsten op de lasten van het Muntfonds.	46.01
-	-	-	Totaal voor § 1	
			§ 2. ADMINISTRATIE VAN DE B.T.W., REGISTRATIE EN DOMEINEN.	
-	-	-	Terugvordering van alimentatiegelden.	06.01
-	-	-	Terugbetalingen van wedden, pensioenen en vergoedingen.	11.01
-	-	-	Terugbetaling van schuldvorderingen voortkomende van verschillende departementen.	12.01
-	-	-	Opbrengsten van de domeinen.	16.01
-	-	-	Retributies voor gebruik van domeingoederen.	28.01
-	-	-	Nalatigheidsinteressen inzake belastingen.	36.01
-	-	-	Deficit van rekenplichtigen en verscheidene invorderingen.	38.01
-	-	-	Schadevergoedingen en nalatigheidsinteressen in allerlei zaken.	38.02
-	-	-	Totaal voor § 2	
			§ 3. ADMINISTRATIE DER DIRECTE BELASTINGEN.	
-	-	-	Teruggevorderde gerechts- en vervolgingskosten.	12.01
-	-	-	Opbrengst der inschrijvingen op de publikaties uitgegeven door de Administratie (Bulletin der Belastingen, Codes van de administratieve onder-richtingen, enz...).	16.01
-	-	-	Vergoedingen voor het afleveren van een afschrift van een bestuursdocument (koninklijk besluit van 30 augustus 1996).	
-	-	-	Vergelding van de administratiekosten in verband met de inning van sommige gemeentebelastingen.	16.02
-	-	-	Ijkloon (wetten van 1 oktober 1855 en 1 augustus 1922).	36.01

TITRE I - RECETTES COURANTES

(en milliers d'euros)

Articles	DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Recettes non affectées -- Niet-geaffecteerde ontvangsten		
		Evaluations adoptées -- Aangenomen ramingen	Ajustements -- Aanpassingen	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen
37.01	Intérêts de retard (à charge des entreprises et des ménages).....	31 908	- 9 765	22 143
37.02	Rétributions du chef de poursuites.....	-1 283	- 67	-1 350
	Totaux pour le § 3	76 863	- 1 473	75 390
	§ 4. ADMINISTRATION DES DOUANES ET ACCISES.			
16.01	Rétributions pour prestations spéciales (articles 17 et 208 de la loi générale sur les Douanes et Accises).....	7 250	-	7 250
16.02	Frais de perception remboursés par la Communauté européenne à charge des recettes perçues pour son compte et dont une partie doit être cédée à d'autres Etats-membres.....	22 000	+ 3 800	25 800
36.01	Intérêts de retard (article 5 de la loi du 28 décembre 1954).....	1 500	-	1 500
	Totaux pour le § 4	30 750	+ 3 800	34 550
	§ 5. ADMINISTRATION DU CADASTRE.			
16.01	Recettes diverses.....	11 000	-	11 000
	Totaux pour le § 5	11 000	-	11 000
	§ 6. DIVERSES ADMINISTRATIONS.			
16.01	Produits divers.....	6 638	-	6 638
	Totaux pour le § 6	6 638	-	6 638
	Totaux pour le chapitre 18	1 001 158	+ 150 791	1 151 949
	CHAPITRE 21			
	PENSIONS.			
08.06	Intérêts de retard et amendes (Recettes affectées au programme 21-51-1).....	-	-	-
11.03	Remboursements par des tiers de pensions, rentes, allocations familiales ou parts de celles-ci payées par le Trésor public (Ancien article 11.03 du §1 du chapitre 18).....	2 650	- 150	2 500
34.01	Annulation d'arrérages de pensions ordonnancées indûment après décès (Recettes affectées au programme 21-51-1).....	-	-	-
37.01	Retenue de 7,5 % sur les traitements (Recettes affectées au programme 21-51-1).....	-	-	-

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in duizendtallen euro)

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten			AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Artikelen
Evaluations adoptées - Aangenome ramingen	Ajustements - Aanpassingen	Evaluations ajustées - Aangepaste ramingen		
-	-	-	Nalatigheidsinteressen (ten laste van de bedrijven en van de gezinnen).	37.01
-	-	-	Retributiegelden wegens vervolgingen.	37.02
-	-	-	Totaal voor § 3	
			§ 4. ADMINISTRATIE DER DOUANE EN ACCIJNZEN.	
-	-	-	Retributie voor bijzondere dienstprestaties (artikelen 17 en 208 van de Algemene Wet inzake Douane en Accijnzen).	16.01
-	-	-	Inningskosten terugbetaald door de Europese Gemeenschap ten laste van de voor haar rekening geïnde ontvangsten en waarvan een gedeelte moet worden afgestaan aan andere Lidstaten.	16.02
-	-	-	Nalatigheidsinteressen (artikel 5 van de wet van 28 december 1954).	36.01
-	-	-	Totaal voor § 4	
			§ 5. ADMINISTRATIE VAN HET KADASTER.	
-	-	-	Diverse opbrengsten.	16.01
-	-	-	Totaal voor § 5	
			§ 6. DIVERSE ADMINISTRATIES.	
-	-	-	Diverse opbrengsten.	16.01
-	-	-	Totaal voor § 6	
-	-	-	Totalen voor hoofdstuk 18	
			HOOFDSTUK 21	
			PENSIOENEN.	
25	-	25	Verwijlinteressen en boeten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).	08.06
-	-	-	Terugbetalingen door derden van pensioenen, renten, kinderbijslagen of gedeelten ervan welke door de openbare Schatkist werden uitbetaald (Vroegere artikel 11.03 van §1 van hoofdstuk 18).	11.03
5 000	+ 200	5 200	Nietigverklaring van ten onrechte na het overlijden geordonnanceerde pensioentermijnen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).	34.01
914 791	+ 30 731	945 522	Afhouding van 7,5% op de wedden (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).	37.01

TITRE I - RECETTES COURANTES

(en milliers d'euros)

Articles	DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Recettes non affectées		
		Niet-geaffecteerde ontvangsten		
		Evaluations adoptées - Aangenomen ramingen	Ajustements - Aanpassingen	Evaluations ajustées - Aangepaste ramingen
37.03	Retenue de 0,5 % sur les pensions de retraite (Recettes affectées au programme 21-51-1).....	-	-	-
37.04	Retenue sur pensions relevant d'un régime prévoyant l'éméritat (Recettes affectées au programme 21-51-1).....	-	-	-
37.05	Validations pour interruption de carrière (Recettes affectées au programme 21-51-1).....	-	-	-
37.06	Cotisations patronales de responsabilisation (Recettes affectées au programme 21-51-1).....	-	-	-
37.07	Cotisation patronale de 8,86% pour les pensions de la Poste.....	69 084	-	69 084
37.08	Avances provisionnelles des organismes affiliés au régime de pension instauré par la loi du 28 avril 1958 et des organismes antérieurement affiliés à la loi du 28 avril 1958 (article 12bis) (Recettes affectées au programme 21-51-5).....	-	-	-
37.12	Part du Trésor public dans le solde disponible du Fonds des pensions de la Police intégrée (Recettes affectées au programme 21-51-1).....	-	-	-
37.13	Retenue de solidarité sur les pensions du secteur public (Recettes affectées au programme 21-51-6)..	-	-	-
37.14	Cotisation patronale pour les pensions de Belgacom (Recettes affectées au programme 21-51-1).....	-	-	-
37.15	Paiements en compensation de Belgacom (Recettes affectées au programme 21-51-1).....	-	-	-
47.01	Transferts effectués pour les pensions de survie d'anciens agents des services publics à l'exception d'organismes d'intérêt public, en application de la loi du 5 août 1968 établissant certaines relations entre les régimes de pensions du secteur publics et ceux du secteur privé (Recettes affectées au programme 21-51-1).....	-	-	-
47.02	Remboursements par des tiers de pensions de survie ou parts de celles-ci payées par le Trésor public (Recettes affectées au programme 21-51-1).....	-	-	-
47.03	Annulation d'arrérages de pensions d'anciens agents d'organismes d'intérêt public ordonnancées indûment après décès (Recettes affectées au programme 21-51-5).....	-	-	-
47.04	Remboursements par des tiers de pensions de retraite d'anciens agents des organismes d'intérêt public ou parts de celles-ci payées par le Trésor public (Recettes affectées au programme 21-51-5)..	-	-	-

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in duizendtallen euro)

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten			AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Artikelen
Evaluations adoptées -- Aangenome ramingen	Ajustements -- Aanpassingen	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen		
25 000	+ 1 000	26 000	Afhouding van 0,5% op de rustpensioenen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).	37.03
20	-	20	Afhouding op de pensioenen die behoren tot een regime dat in het emeritaat voorziet (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).	37.04
750	+ 450	1 200	Valideringen voor loopbaanonderbreking (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).	37.05
16 243	+ 16 243	32 486	Patronale responsabiliseringsbijdrage (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).	37.06
-	-	-	Patronale bijdrage van 8,86% voor de pensioenen van de Post.	37.07
201 159	- 4 316	196 843	Provisionele voorschotten van de instellingen aangesloten bij het door de wet van 28 april 1958 ingestelde pensioenstelsel en van de instellingen voorheen aangesloten bij de wet van 28 april 1958 (artikel 12bis) (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-5).	37.08
140 000	+ 10 000	150 000	Aandeel van de Schatkist van het beschikbaar saldo van het Pensioenfonds van de geïntegreerde Politie (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1)	37.12
120 237	+ 5 465	125 702	Solidariteitsafhouding op de pensioenen van de openbare sector (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-6).	37.13
44 000	- 16 000	28 000	Patronale bijdrage voor de pensioenen van Belgacom (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1)	37.14
11 000	-	11 000	Compensatiebetalingen Belgacom (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).	37.15
23 000	- 4 000	19 000	Overdrachten uitgevoerd in toepassing van de wet van 5 augustus 1968 tot vaststelling van een zeker verband tussen de pensioenstelsels van de openbare sector en die van de privé sector met betrekking tot de overlevingspensioenen van gewezen personeelsleden van de openbare diensten met uitzondering van de instellingen van openbaar nut (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).	47.01
20 000	+ 3 000	23 000	Terugbetalingen door derden van overlevingspensioenen of gedeelten ervan welke door de Openbare Schatkist werden uitbetaald (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).	47.02
450	- 79	371	Nietigverklaring van ten onrechte na het overlijden geordonnanceerde pensioentermijnen van gewezen personeelsleden van instellingen van openbaar nut (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-5).	47.03
20 500	+ 7 800	28 300	Terugbetalingen door derden van rustpensioenen van gewezen personeelsleden van instellingen van openbaar nut of van gedeelten ervan welke door de Openbare Schatkist werden uitbetaald (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-5).	47.04

TITRE I - RECETTES COURANTES

(en milliers d'euros)

Articles	DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Recettes non affectées -- Niet-geaffecteerde ontvangsten		
		Evaluations adoptées -- Aangenomen ramingen	Ajustements -- Aanpassingen	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen
47.05	Transferts effectués pour les pensions d'anciens agents d'organismes d'intérêt public, en application de la loi du 5 août 1968 établissant certaines relations entre les régimes de pension du secteur public et ceux du secteur privé (Recettes affectées au programme 21-51-5).....	-	-	-
	Totaux pour le chapitre 21	71 734	- 150	71 584
	CHAPITRE 23			
	SPF EMPLOI, TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE			
08.01	Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.....	50	-	50
16.02	Ventes de publications, imprimés, etc.....	131	-	131
33.01	Remboursement des trop perçus ou des avances consenties dans le cadre des subsides "Egalité des Chances".....	-	+ 2	2
33.02	Remboursement par les institutions privées des subsides trop perçus dans le cadre de la Contribution fédérale publique belge au Fonds social européen.....	2	-	2
36.01	Produit du prélèvement dû par les fabricants responsables d'activités industrielles comportant des risques d'accidents majeurs (Recettes affectées au programme 23-54-3).....	-	-	-
36.02	Participations diverses.....	1	-	1
37.04	Recettes destinées au financement de programmes de remise au travail en faveur des groupes à risque (Recettes affectées au programme 23-56-4).....	-	-	-
37.06	Recettes des employeurs destinées au Parcours d'insertion (Recettes affectées au programme 23-56-4).....	-	-	-
37.08	Récupération des réductions de cotisations patronales indûment accordées aux employeurs du secteur non marchand public (Recettes affectées au programme d'activité 23-56-5-2).....	-	-	-
37.09	Récupération des réductions de cotisations patronales indûment aux employeurs du secteur non marchand privé (Recettes affectées au programme d'activité 23-56-5-1).....	-	-	-

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in duizendtallen euro)

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten			AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Artikelen
Evaluations adoptées -- Aangenome ramingen	Ajustements -- Aanpassingen	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen		
500	-	500	Overdrachten uitgevoerd in toepassing van de wet van 5 augustus 1968 tot vaststelling van een zeker verband tussen de pensioenstelsels van de openbare sector en die van de privé-sector, met betrekking tot de rustpensioenen van gewezen personeelsleden van instellingen van openbaar nut (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-5).	47.05
1 542 675	+ 50 494	1 593 169	Totalen voor hoofdstuk 21	
HOOFDSTUK 23				
FOD WERKGELEGENHEID, ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG				
-	-	-	Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.	08.01
-	-	-	Verkoop van publikaties, drukwerken, enz...	16.02
-	-	-	Terugbetaling van teveel ontvangen bedragen of van verleende voorschotten, in het kader van de subsidies "Gelijke Kansen".	33.01
-	-	-	Terugbetaling door private instellingen van teveel ontvangen subsidies in het kader van de "Federale Belgische publieke bijdrage aan het Europees sociaal Fonds".	33.02
1 487	-	1 487	Opbrengst van de heffing verschuldigd door de fabrikanten die verantwoordelijk zijn voor de industriële activiteiten met risico's van zware ongevallen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-54-3).	36.01
-	-	-	Diverse bijdragen.	36.02
8 332	- 6 720	1 612	Ontvangsten bestemd voor de financiering van tewerkstellingsprogramma's ten voordele van risicogroepen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-56-4).	37.04
41 915	- 31 676	10 239	Ontvangsten van de werknemers bestemd voor het inschakelingsparcours (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-56-4).	37.06
-	-	-	Terugvordering van de aan de werkgevers van de publieke non-profit sector ten onrechte toegekende verminderingen van werkgeverbijdrage (Ontvangsten toegewezen aan het activiteitenprogramma 23-56-5-2).	37.08
-	-	-	Terugvordering van de aan de werkgevers van de private non-profit sector ten onrechte toegekende verminderingen van werkgeverbijdrage (Ontvangsten toegewezen aan het activiteitenprogramma 23-56-5-1).	37.09

TITRE I - RECETTES COURANTES

(en milliers d'euros)

Articles	DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Recettes non affectées -- Niet-geaffecteerde ontvangsten		
		Evaluations adoptées -- Aangenomen ramingen	Ajustements -- Aanpassingen	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen
37.10	Produit de la réduction des cotisations patronales octroyées aux employeurs du secteur public affiliés à l'ONSS autres que ceux des hôpitaux et des maisons de soins psychiatriques du secteur public affiliés à l'ONSS, dans le cadre des mesures visant à promouvoir l'emploi dans le secteur non-marchand (Recettes affectées au programme d'activité 23-56-2-0).	-	-	-
37.11	Recettes de l'ONSS destinées pour l'amélioration des conditions de travail pour les travailleurs de plus de 55 ans (Recettes affectées au programme 23-52-3).	-	-	-
37.12	Récupérations provenant du Fonds Maribel social - ONSSAPL (Recettes affectées au programme 23-56-5). d'activité 23-56-5-3).	-	-	-
38.01	Amendes administratives.....	2 285	- 157	2 128
38.02	Indemnités compensatoires dans le cadre de la législation en matière des plans premier emploi jeunes - loi du 24 décembre 1999, articles 23 et suivants (Recettes affectées au programme 23-56-4)	-	-	-
39.01	Intervention du Fonds social européen en faveur de programmes nationaux (Recettes affectées au programme 23-56-9).	-	-	-
39.03	Intervention du Fonds social européen - programmation 2000-2006 (Recettes affectées au programme 23-56-9).	-	-	-
41.02	Remboursement par les institutions publiques des subsides trop perçus dans le cadre de la Contribution fédérale publique au Fonds social européen.	2	-	2
47.01	Remboursements par les organismes d'intérêt public des subsides trop perçus.	10	-	10
	Totaux pour le chapitre 23	2 481	- 155	2 326
	CHAPITRE 24			
	SPF SECURITE SOCIALE			
08.01	Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.	318	-	318
16.01	Produits divers.	24	- 2	22
34.01	Remboursement d'allocations indûment payées à certains handicapés.	2 604	-	2 604
34.03	Allocations aux handicapés. Produits des assignations émises, mais dont le paiement n'a pas pu être effectué par l'Office des chèques postaux....	10 206	-	10 206

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in duizendtallen euro)

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten			AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Artikelen
Evaluations adoptées -- Aangenome ramingen	Ajustements -- Aanpassingen	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen		
351	-	351	Opbrengst van de vermindering van de werkgeversbijdragen toegekend aan de werkgevers behorend tot de openbare sector aangesloten bij de R.S.Z. anderen dan deze van de ziekenhuizen en psychiatrische verzorgingstehuizen van de openbare sector aangesloten bij de R.S.Z., in het kader van de maatregelen met het oog op de bevordering van de tewerkstelling in de non-profit sector (Ontvangsten toegewezen aan het activiteitenprogramma 23-56-5-0).	37.10
-	-	-	Ontvangsten van het RSZ bestemd voor de verbetering van de arbeidsvoorwaarden van de werknemers ouder dan 55 jaar (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-52-3).	37.11
-	-	-	Terugvorderingen van het Fonds Sociale Maribel - RSZPPO (Ontvangsten toegewezen aan het activiteitenprogramma 23-56-5-3).	37.12
-	-	-	Administratieve geldboeten.	38.01
394	- 394	-	Compenserende vergoedingen in het kader van de wetgeving inzake het plan startbanen jongeren - wet van 24 december 1999, artikelen 23 en volgende (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-56-4)	38.02
2 200	- 1 427	773	Tussenkost van het Europees Sociaal Fonds ten voordele van nationale programma's (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-56-9).	39.01
5 134	- 5 134	-	Tussenkost van het Europees Sociaal Fonds - programmatie 2000-2006 (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-56-9).	39.03
-	-	-	Terugbetaling door openbare instellingen van teveel ontvangen subsidies in het kader van de "Federale Belgische publieke bijdrage aan het Europees sociaal Fonds".	41.02
-	-	-	Terugstorting door de instellingen van openbaar nut van de te veel ontvangen toelagen.	47.01
59 813	- 45 351	14 462	Totalen voor hoofdstuk 23	
HOOFDSTUK 24				
FOD SOCIALE ZEKERHEID				
-	-	-	Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.	08.01
-	-	-	Diverse opbrengsten.	16.01
-	-	-	Terugbetaling van aan sommige mindervaliden ten onrechte uitbetaalde vergoedingen.	34.01
-	-	-	Tegemoetkomingen aan gehandicapten. Opbrengst van de uitgegeven assignaties waarvan de betaling door het Bestuur der postchecks niet kon geschieden.	34.03

TITRE I - RECETTES COURANTES

(en milliers d'euros)

Articles	DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Recettes non affectées		
		Niet-geaffecteerde ontvangsten		
		Evaluations adoptées — Aangenomen ramingen	Ajustements — Aanpassingen	Evaluations ajustées — Aangepaste ramingen
47.01	Remboursement par l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés.....	621	-	621
	Totaux pour le chapitre 24	13 773	- 2	13 771
	CHAPITRE 25			
	SPF SANTE PUBLIQUE, SECURITE DE LA CHAÎNE ALIMENTAIRE ET ENVIRONNEMENT			
08.01	Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.....	21	- 6	15
12.01	Remboursements par les Régions suite à l'accord de coopération portant coordination de la politique d'importation, d'exportation et de transit des déchets.....	59	-	59
16.01	Produits divers.....	3 212	+ 160	3 372
16.02	Recettes réalisées par l'Institut Pasteur.....	305	+ 42	347
16.03	Recettes résultant des paiements de l'industrie dans le cadre de la directive CEE 793/93.....	-	+ 20	20
16.04	Recettes du Comité Ecolabel européen.....	2	-	2
36.02	Recettes au profit de la Croix-Rouge de Belgique (Recettes affectées au programme 25-52-6).....	-	-	-
36.03	Patentes de santé et droits sanitaires.....	55	-	55
36.05	Redevance sur le transport d'électricité (Recettes affectées au programme 25-55-2).....	-	-	-
37.01	Produit de la réduction de cotisations patronales (Recettes affectées au programme 25-51-1).....	-	-	-
38.01	Recettes relatives à la protection de la santé des consommateurs en ce qui concerne les denrées alimentaires et les autres produits (loi du 24 janvier 1977 et arrêté royal du 30 janvier 1979).....	231	-	231
38.02	Recettes résultant de la loi du 21 juin 1983 relative aux aliments médicamenteux pour animaux..	20	-	20
38.04	Recettes résultant de l'application de la loi du 5 janvier 1976 (art. 152) sur les médicaments (Recettes affectées au programme 25-53-1).....	-	-	-
38.06	Recettes résultant d'indemnisations et de la lutte contre les pollutions en mer (Loi du 20 juillet 1976 et arrêté ministériel du 6 octobre 1989).....	74	-	74

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in duizendtallen euro)

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten			AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Artikelen
Evaluations adoptées - Aangenome ramingen	Ajustements - Aanpassingen	Evaluations ajustées - Aangepaste ramingen		
-	-	-	Terugbetalingen door de Rijksdienst voor Kinder- bijslag voor werknemers.	47.01
-	-	-	Totalen voor hoofdstuk 24	
HOOFDSTUK 25				
FOD VOLKSGEZONDHEID, VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN EN LEEFMILIEU				
-	-	-	Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controle- organen van de Staat.	08.01
-	-	-	Terugbetaling door de Gewesten ingevolge het samenwerkingsakkoord houdende de coördinatie van het beleid in verband met de invoer, de uitvoer en de doorvoer van afvalstoffen.	12.01
-	-	-	Diverse opbrengsten.	16.01
-	-	-	Ontvangsten gerealiseerd door het Instituut Pasteur.	16.02
-	-	-	Ontvangsten voortvloeiend uit betalingen van de industrie in het kader van de EEG-richtlijn 793/93	16.03
-	-	-	Ontvangsten van het Comité voor Europese Milieu- merk.	16.04
7 437	-	7 437	Ontvangsten ten bate van het Rode Kruis van België (Ontvangsten toegewezen aan het programma 25-52-6)	36.02
-	-	-	Gezondheidspatenten en gezondheidsrechten.	36.03
2 300	-	2 300	Heffing op het transport van elektriciteit (Ontvangsten toegewezen aan het programma 25-55-2)	36.05
663	-	663	Opbrengst van de vermindering van de werkgevers- bijdragen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 25-51-1).	37.01
-	-	-	Ontvangsten betreffende de bescherming van de gezondheid van de verbruikers op het stuk van de voedingsmiddelen en andere produkten (wet van 24 januari 1977 en koninklijk besluit van 30 januari 1979).	38.01
-	-	-	Ontvangsten voortspruitend uit de wet van 21 juni 1983 betreffende gemedicineerde diervoeders.	38.02
19 500	-	19 500	Ontvangsten voortvloeiend uit de wet van 5 januari 1976 (art. 152) op de geneesmiddelen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 25-53-1).	38.04
-	-	-	Ontvangsten voortvloeiend uit schadevergoedingen en de bestrijding van verontreinigingen op zee (Wet van 20 juli 1976 en ministerieel besluit van 6 oktober 1989).	38.06

TITRE I - RECETTES COURANTES

(en milliers d'euros)

Articles	DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Recettes non affectées		
		Niet-geaffecteerde ontvangsten		
		Evaluations adoptées - Aangenomen ramingen	Ajustements - Aanpassingen	Evaluations ajustées - Aangepaste ramingen
38.07	Redevances perçues pour les demandes d'autorisation et pour la détention d'autorisations de pesticides à l'usage non agricole, pour la notification de substances chimiques nouvelles et pour la déclaration de substances chimiques existantes suivant les obligations CE.....	520	- 520	-
46.01	Versement par l'agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire de recettes destinées au Fonds des matières premières (Recettes affectées au programme 25-54-1).....	-	-	-
46.02	Versement par l'agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire de recettes destinées au Fonds de la santé et de la production des animaux (Recettes affectées au programme 25-55-0).....	-	-	-
Totaux pour le chapitre 25		4 499	- 304	4 195
CHAPITRE 32				
SPF ECONOMIE, P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE				
06.05	Recettes réalisées dans le cadre des expositions internationales (Recettes affectées au programme 32-43-4).....	-	-	-
08.01	Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.....	45	-	45
16.02	Recettes liées à la fourniture de services aux secteurs public et privé par le Centre de Traitement de l'Information dans le cadre de Belindis et Belgostat.....	174	-	174
16.03	Rétributions versées par les entreprises en faveur du Fonds d'Accréditation et de Certification pour couvrir les frais d'évaluation, d'accréditation, de certification, de surveillance et de contrôle (destiné au Fonds d'Accréditation et de Certification - BELAC) (Recettes affectées au programme 32-46-1).....	-	-	-
16.05	Produits divers.....	301	+ 50	351
16.07	Participation de la Région de Bruxelles-Capitale à des projets de recherche des centres collectifs.	174	-	174
16.10	Recettes de l'INS résultant de prestations de services à des tiers (Recettes affectées au programme 32-48-1).....	-	-	-
16.12	Redevances versées par les intéressés relative aux contrôles des jeux de hasard (Recettes affectées au programme 32-46-3).....	-	-	-

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in duizendtallen euro)

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten			AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Artikelen
Evaluations adoptées - Aangenome ramingen	Ajustements - Aanpassingen	Evaluations ajustées - Aangepaste ramingen		
-	-	-	Bijdragen ingesteld voor het aanvragen en het houden van toelatingen voor bestrijdingsmiddelen voor niet-landbouwkundig gebruik, voor het indienen van kennisgevingen van nieuwe chemische stoffen en voor melding van bestaande chemische stoffen zoals die voortvloeien uit verplichtingen opgelegd door de EG.	38.07
-	-	-	Storting door het Federaal Agentschap voor de veiligheid van de voedselketen van ontvangsten bestemd voor het Fonds voor de Grondstoffen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 25-54-1)	46.01
-	-	-	Storting door het Federaal Agentschap voor de veiligheid van de voedselketen van ontvangsten bestemd voor het Fonds voor de gezondheid en de produktie van de dieren (Ontvangsten toegewezen aan het programma 25-55-0).	46.02
29 900	-	29 900	Totalen voor hoofdstuk 25	
HOOFDSTUK 32				
FOD ECONOMIE, K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE				
990	- 265	725	Ontvangsten verwezenlijkt in het kader van de internationale tentoonstellingen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-43-4).	06.05
-	-	-	Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.	08.01
-	-	-	Ontvangsten verbonden aan de levering van diensten aan de openbare- en privésector door het Centrum voor Informatieverwerking in het kader van Belindis en Belgostat.	16.02
1 550	-	1 550	Heffingen gestort door ondernemingen ten bate van het Fonds voor Accreditatie en Certificatie om de beoordelings-, accreditatie-, certificatie-, toezichts- en controlekosten) (bestemd voor het Fonds voor Accreditatie en Certificatie - BELAC) (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-46-1)	16.03
-	-	-	Diverse opbrengsten.	16.05
-	-	-	Bijdrage van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest in onderzoeksprojecten van collectieve centra.	16.07
1 530	+ 514	2 044	Ontvangsten van het NIS afkomstig van dienstverlening aan derden (Ontvangsten toegewezen het programma 32-48-1).	16.10
318	-	318	Vergoedingen gestort door de belanghebbenden betreffende de controle op de kansspelen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-46-3).	16.12

TITRE I - RECETTES COURANTES

(en milliers d'euros)

Articles	DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Recettes non affectées -- Niet-geaffecteerde ontvangsten		
		Evaluations adoptées - Aangenomen ramingen	Ajustements - Aanpassingen	Evaluations ajustées - Aangepaste ramingen
16.13	Contribution pour le financement du contrôle des sociétés de gestion de droits d'auteurs et de droits voisins.....	279	+ 68	347
16.14	Versement par l'Institut national de Statistiques.	910	- 910	-
16.16	Redevances relatives aux demandes d'autorisations pour le transport de produits gazeux et autres par canalisations.....	75	-	75
26.02	Produits d'investissements (Recettes affectées au programme 32-44-2).....	-	-	-
28.02	Redevances liées aux arrêtés de concession d'exploitation de sable au moyen de dragueurs sur le plateau continental de la Belgique et dans ses eaux territoriales (Recettes affectées au programme 32-46-2).....	-	-	-
28.03	Recettes provenant des "golden shares".....	1	-	1
31.02	Remboursement de subsides et d'avances (Recettes affectées au programme 32-44-2).....	-	-	-
31.03	Remboursement par l'O.N.D.R.A.F. de la dotation versée par l'Etat pour le passif technique du C.E.N.....	-	+ 48 339	48 339
36.01	Annuités de brevets.....	7 360	- 105	7 255
36.04	Produits divers.....	3 000	-	3 000
36.10	Redevances à charge des personnes qui mettent en consommation des produits pétroliers (Recettes affectées au programme 32-42-1).....	-	-	-
36.11	Redevance pour le dépôt des comptes annuels auprès de la centrale des bilans de la Banque nationale de Belgique.....	29 747	-	29 747
38.01	Prélèvement d'un pourcentage du solde restant dû des crédits hypothécaires et des crédits à la consommation (Recettes affectées au programme 32-49-2).....	-	-	-
39.02	Concours du F.E.O.G.A. (Recettes affectées au programme 32-44-2).....	-	-	-
39.04	Cautions bancaires.....	-	+ 100	100
46.02	Versement par l'agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire de recettes destinées au Fonds pour la production et la protection des végétaux et des produits végétaux.....	80	-	80
46.03	Remboursement par les allocataires de subventions des parties non justifiées.....	100	-	100
Totaux pour le chapitre 32		42 246	+ 47 542	89 788

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in duizendtallen euro)

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten			AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Artikelen
Evaluations adoptées -- Aangenome ramingen	Ajustements -- Aanpassingen	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen		
-	-	-	Bijdragen bestemd voor het toezicht op de vennootschappen voor het beheer van auteursrechten en naburige rechten.	16.13
-	-	-	Storting door het Nationaal Instituut voor de Statistiek.	16.14
-	-	-	Vergoedingen betreffende de aanvragen van ver-voersvergunningen voor gasachtige producten en andere door middel van leidingen.	16.16
2 278	-	2 278	Opbrengsten van beleggingen (Ontvangsten toege- wezen aan het programma 32-44-2).	26.02
800	- 500	300	Retributies verbonden aan concessiebesluiten voor zandwinningen door middel van baggerboten op het continentaal plat en in de territoriale wateren van België (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-46-2).	28.02
-	-	-	Opbrengsten afkomstig uit "golden shares".	28.03
20	-	20	Terugbetaling van toelagen en voorschotten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-44-2)	31.02
-	-	-	Terugbetaling door het N.I.R.A.S. van de dotatie gestort door de Staat voor het technisch passief van het S.C.K.	31.03
-	-	-	Annuïteiten voor octrooien.	36.01
-	-	-	Diverse opbrengsten.	36.04
3 850	-	3 850	Bijdragen ten laste van de personen die aardolie- produkten in verbruik stellen (Ontvangsten toege- wezen aan het programma 32-42-1).	36.10
-	-	-	Bijdrage voor het neerleggen van jaarrekeningen bij de balanscentrale van de Nationale Bank van België.	36.11
2 350	-	2 350	Afname van een percentage van het verschuldigd blijvend saldo van de hypothecaire en consumenten- kredieten (Ontvangsten toegewezen aan het pro- gramma 32-49-2).	38.01
638	-	638	E.O.G.F.L.-bijstand (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-44-2).	39.02
-	-	-	Bankwaarborgen.	39.04
-	-	-	Storting door het Federaal Agentschap voor de veiligheid van de voedselketen van ontvangsten bestemd voor het Fonds voor de produktie en de bescherming van planten en plantaardige produkten.	46.02
-	-	-	Terugbetaling door toelagetrekkers van de ontvangen bedragen dat niet werd verantwoord.	46.03
14 324	- 251	14 073	Totalen voor hoofdstuk 32	

TITRE I - RECETTES COURANTES

(en milliers d'euros)

Articles	DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Recettes non affectées -- Niet-geaffecteerde ontvangsten		
		Evaluations adoptées -- Aangenomen ramingen	Ajustements -- Aanpassingen	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen
	CHAPITRE 33			
	SPF MOBILITE ET TRANSPORTS			
	§ 1. Services d'encadrement			
08.01	Versement du solde des liquidités du Fonds des Routes au Trésor.....	3 131	-	3 131
12.01	Remboursement de dépenses effectuées pour le compte de tiers et recettes accidentelles.....	174	- 5	169
27.01	Dividende versé à l'Etat par Belgacom.....	-	-	-
27.02	Dividende versé à l'Etat par Belgacom (Recettes affectées au programme 51-45-3).....	-	-	-
36.06	Produits divers.....	895	- 17	878
	Totaux pour le § 1	4 200	- 22	4 178
	§ 2. Direction générale Transport terrestre			
16.08	Recettes liées au secteur de la navigation intérieure.....	132	-	132
36.01	Redevances perçues pour le transport de personnes.	210	-	210
36.02	Rétributions relatives aux licences des entreprises de transport par rail et pour les certificats de sécurité de transport par rail.....	-	+ 28	28
36.06	Recettes réalisées du chef de l'octroi de licences à des auxiliaires de transport de marchandises....	125	-	125
	Totaux pour le § 2	467	+ 28	495
	§ 3. Direction générale Transport aérien			
36.01	Recettes perçues dans le cadre de l'utilisation de services publics intéressant l'aéronautique (article 5 de la loi du 27 juin 1937).....	1 850	-	1 850
36.07	Indemnités dues pour couvrir les frais d'enquête en cas d'accident de vol, d'incident de vol et promotion de la sécurité aérienne (Recettes affectées au programme 33-52-5).....	-	-	-
36.08	Recettes perçues dans le cadre de l'utilisation de services publics intéressant l'aéronautique (article 5 de la loi du 27 juin 1937) (Recettes affectées au programme 33-52-5 FAMCIA).....	-	-	-
36.09	Recettes perçues par l'Administration de l'Aéronautique : amendes, droits d'utilisation, versement de BIAC (Recettes affectées au programme 33-52-4 FANVA).....	-	-	-

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in duizendtallen euro)

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten			AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Artikelen
Evaluations adoptées -- Aangenome ramingen	Ajustements -- Aanpassingen	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen		
			HOOFDSTUK 33	
			FOD MOBILITEIT EN VERVOER	
			§ 1. Stafdiensten.	
-	-	-	Storting van het saldo van de liquide middelen van het Wegenfonds aan de Schatkist.	08.01
-	-	-	Terugbetaling van uitgaven gedaan voor rekening van derden en ongerekende ontvangsten.	12.01
-	-	-	Winsttaandeel te storten door Belgacom aan de Staat	27.01
197 500	-	197 500	Winsttaandeel te storten door Belgacom aan de Staat (Ontvangsten toegewezen aan het programma 51-45-3)	27.02
-	-	-	Diverse opbrengsten.	36.06
197 500	-	197 500	Totaal voor § 1	
			§ 2. Directoraat-generaal Vervoer te Land	
-	-	-	Ontvangsten verbonden aan de sector van de binnenvaart.	16.08
-	-	-	Bijdragen geïnd voor het vervoer van personen.	36.01
-	-	-	Bijdragen betreffende de licenties van spoorwegondernemingen en de certificaten van spoorwegveiligheid.	36.02
-	-	-	Ontvangsten geïnd uit hoofde van de toekenning van vergunningen aan de tussenpersonen voor goederenverkeer.	36.06
-	-	-	Totaal voor § 2	
			§ 3. Directoraat-generaal Luchtvaart	
-	-	-	Ontvangsten geboekt in het kader van het gebruik van de openbare diensten die de luchtvaart aanbevelen (artikel 5 van de wet van 27 juni 1937).	36.01
125	-	125	Vergoedingen verschuldigd om de kosten te dragen van onderzoek in geval van vliegongeval, vliegincident en ter bevordering van de luchtvaartveiligheid (Ontvangsten toegewezen aan het programma 33-52-5).	36.07
1 520	-	1 520	Ontvangsten geboekt in het kader van het gebruik van de openbare diensten die de Luchtvaart aanbevelen (artikel 5 van de wet van 27 juni 1937) (Ontvangsten toegewezen aan het programma 33-52-5 FVCIML).	36.08
-	-	-	Ontvangsten geïnd door het Bestuur van de Luchtvaart : boetes, gebruikrechten, stortingen door BIAC (Ontvangsten toegewezen aan het programma 33-52-4 FBMOL).	36.09

TITRE I - RECETTES COURANTES

(en milliers d'euros)

Articles	DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Recettes non affectées		
		Niet-geaffecteerde ontvangsten		
		Evaluations adoptées - Aangenomen ramingen	Ajustements - Aanpassingen	Evaluations ajustées - Aangepaste ramingen
36.10	Redevances dues pour couvrir les frais de sûreté aéronautique (Recettes affectées au programme 33-52-5).....	-	-	-
	Totaux pour le § 3	1 850	-	1 850
	§ 4. Direction générale Transport maritime			
36.02	Rétributions dans le cadre de la Marine et de la Navigation intérieure.....	508	+ 110	618
36.06	Produits divers.....	5	+ 5	10
	Totaux pour le § 4	513	+ 115	628
	§ 5. Direction générale Mobilité et Sécurité routière			
06.01	Recettes diverses comme les produits provenant de la vente des cahiers spéciaux de charges, les sommes versées par les tiers en cas de marché conjoint ou de décompte à charge de tiers (Recettes affectées au programme 33-56-2).....	-	-	-
16.06	Recettes provenant de la vente de plaques d'imma- triculation dites personnalisées.....	895	+ 125	1 020
36.01	Redevances perçues par l'Administration de la Circulation routière.....	1 354	-	1 354
36.06	Produits divers : vente de publications.....	3	-	3
	Totaux pour le § 5	2 252	+ 125	2 377
	Totaux pour le chapitre 33	9 282	+ 246	9 528
	CHAPITRE 44			
	SPP INTEGRATION SOCIALE, LUTTE CONTRE LA PAUVRETE ET ECONOMIE SOCIALE			
16.01	Récupérations diverses en matière de finances et de frais d'entretien pour aide sociale, de législation sur le minimum de moyens d'existence et le droit à l'intégration sociale.....	65	-	65
39.01	Intervention du Fonds européen pour les réfugiés - Programmation 2000-2006 (Recettes affectées au programme 44-55-3).....	-	-	-
39.03	Intervention du Fonds social européen en faveur du Fonds d'Economie sociale - programmation 2000-2006 (Recettes affectées au programme 44-55-4).....	-	-	-
43.01	Récupération d'avances sur les pensions alimen- taires (arrêté royal du 22 août 1989).....	22	+ 836	858
	Totaux pour le chapitre 44	87	+ 836	923

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in duizendtallen euro)

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten			AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Artikelen
Evaluations adoptées -- Aangenome ramingen	Ajustements -- Aanpassingen	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen		
1 350	-	1 350	Bijdragen verschuldigd om kosten van luchtvaart-beveiliging te dekken (Ontvangsten toegewezen aan het programma 33-52-5).	36.10
2 995	-	2 995	Totaal voor § 3	
			§ 4. Directoraat-generaal Maritiem Vervoer	
-	-	-	Retributies in het kader van de Zeevaart en Binnenvaart.	36.02
-	-	-	Diverse opbrengsten.	36.06
-	-	-	Totaal voor § 4	
			§ 5. Directoraat-generaal Mobiliteit en Verkeersveiligheid	
-	-	-	Diverse ontvangsten zoals de opbrengsten van de verkoop van de bijzondere bestekken, door derden gestort sommen in geval van een samengevoegde opdracht of van een verrekening ten laste van derden (Ontvangsten toegewezen aan het programma 33-56-2).	06.01
-	-	-	Ontvangsten voortvloeiend uit de verkoop van gepersonaliseerde nummerplaten.	16.06
-	-	-	Bijdragen geboekt door het Bestuur van het Wegverkeer.	36.01
-	-	-	Diverse opbrengsten : verkoop van publikaties.	36.06
-	-	-	Totaal voor § 5	
200 495	-	200 495	Totalen voor hoofdstuk 33	
			HOOFDSTUK 44	
			POD SOCIALE INTEGRATIE, ARMOEDEBESTRIJDING EN SOCIALE ECONOMIE	
-	-	-	Diverse terugvorderingen inzake financiën en onderhoudskosten voor maatschappelijk welzijn, wetgeving op het bestaansminimum en recht op maatschappelijke integratie.	16.01
-	-	-	Tussenkomst van het Europees Vluchtelingenfonds - Programmatie 2000-2006 (Ontvangsten toegewezen aan het programma 44-55-3).	39.01
4 073	- 2 995	1 078	Tussenkomst van het Europees Sociaal Fonds ten voordele van het Fonds voor Sociale Economie - programmatie 2000-2006 (Ontvangsten toegewezen aan het programma 44-55-4).	39.03
-	-	-	Terugvordering van voorschotten op onderhoudsgelden (koninklijk besluit van 22 augustus 1989).	43.01
4 073	- 2 995	1 078	Totalen voor hoofdstuk 44	

TITRE I - RECETTES COURANTES

(en milliers d'euros)

Articles	DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Recettes non affectées -- Niet-geaffecteerde ontvangsten		
		Evaluations adoptées -- Aangenomen ramingen	Ajustements -- Aanpassingen	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen
	CHAPITRE 46			
	SPP POLITIQUE SCIENTIFIQUE			
06.01	Recettes diverses et accidentelles des Services fédéraux des affaires scientifiques, techniques et culturelles.....	50	+ 100	150
11.02	Remboursement des traitements du personnel détaché des Services fédéraux des affaires scientifiques, techniques et culturelles.....	40	-	40
12.02	Remboursement des frais de mission du personnel des Services fédéraux des affaires scientifiques, technique et culturelles.....	10	-	10
	Totaux pour le chapitre 46	100	+ 100	200
	Totaux pour la section II	1 344 242	+ 191 060	1 535 302
	Totaux pour les recettes courantes	39 549 914	+ 441 444	39 991 358

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in duizendtallen euro)

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten			AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Artikelen
Evaluations adoptées -- Aangenome ramingen	Ajustements -- Aanpassingen	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen		
			HOOFDSTUK 46	
			POD WETENSCHAPSBELEID	
-	-	-	Diverse en toevallige ontvangsten van de Federale Diensten voor wetenschappelijke, technische en culturele aangelegenheden.	06.01
-	-	-	Terugbetaling van de wedden van het gedetacheerd personeel van de Federale Diensten voor wetenschappelijke, technische en culturele aangelegenheden.	11.02
-	-	-	Terugbetaling van de zendingskosten van het personeel van de Federale Diensten voor wetenschappelijke, technische en culturele aangelegenheden.	12.02
-	-	-	Totalen voor hoofdstuk 46	
1 953 028	+ 27 932	1 980 960	Totalen voor sectie II	
2 086 253	+ 27 932	2 114 185	Totalen voor de lopende ontvangsten	

TITRE II - RECETTES DE CAPITAL

(en milliers d'euros)

Articles	DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Recettes non affectées -- Niet-geaffecteerde ontvangsten		
		Evaluations adoptées - Aangenomen ramingen	Ajustements - Aanpassingen	Evaluations ajustées - Aangepaste ramingen
	SECTION I - RECETTES FISCALES			
	CHAPITRE 18			
	MINISTERE DES FINANCES.			
	§ 1. ADMINISTRATION DE LA T.V.A., DE L'ENREGISTREMENT ET DES DOMAINES.			
58.01	Droits de succession (pour mémoire).....	-	-	-
	Totaux pour la section I	-	-	-
	SECTION II - RECETTES NON FISCALES			
	CHAPITRE 02			
	SPF CHANCELLERIE DU PREMIER MINISTRE			
87.01	Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayants droit.....	2	-	2
	Totaux pour le chapitre 02	2	-	2
	CHAPITRE 12			
	SPF JUSTICE.			
87.01	Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayants droit.....	63	-	63
	Totaux pour le chapitre 12	63	-	63
	CHAPITRE 13			
	SPF INTERIEUR.			
68.01	Remboursement d'une partie du prix d'achat versé par les agglomérations, les intercommunales et les communes lors de la livraison du matériel prévu dans le programme général de réorganisation des services communaux d'incendie.....	4 995	- 745	4 250
87.01	Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayants droit.....	55	-	55
	Totaux pour le chapitre 13	5 050	- 745	4 305
	CHAPITRE 14			
	SPF AFFAIRES ETRANGERES, COMMERCE EXTERIEUR ET COOPERATION AU DEVELOPPEMENT			
	§ 1. AFFAIRES ETRANGERES ET COMMERCE EXTERIEUR			
76.01	Produit de la vente de biens immeubles sis à l'étranger (Recettes affectées au programme 14-42-1).....	-	-	-

TITEL II - KAPITAALONTVANGSTEN

(in duizendtallen euro)

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten			AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Artikelen
Evaluations adoptées - Aangenome ramingen	Ajustements - Aanpassingen	Evaluations ajustées - Aangepaste ramingen		
			SECTIE I - FISCALE ONTVANGSTEN	
			HOOFDSTUK 18	
			MINISTERIE VAN FINANCIEN.	
			§ 1. ADMINISTRATIE VAN DE B.T.W., REGISTRATIE EN DOMEINEN.	
-	-	-	Successierechten (pro memorie).	58.01
-	-	-	Totalen voor sectie I	
			SECTIE II - NIET-FISCALE ONTVANGSTEN	
			HOOFDSTUK 02	
			FOD KANSELLARIJ VAN DE EERSTE MINISTER	
-	-	-	Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.	87.01
-	-	-	Totalen voor hoofdstuk 02	
			HOOFDSTUK 12	
			FOD JUSTITIE	
-	-	-	Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.	87.01
-	-	-	Totalen voor hoofdstuk 12	
			HOOFDSTUK 13	
			FOD BINNENLANDSE ZAKEN.	
-	-	-	Terugbetaling van een deel van de aankoopprijs gestort door de agglomeraties, de intercommunales en de gemeenten bij levering van het materieel voorzien in het algemeen reorganisatieprogramma van de gemeentelijke brandweerdiensten.	68.01
-	-	-	Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.	87.01
-	-	-	Totalen voor hoofdstuk 13	
			HOOFDSTUK 14	
			FOD BUITENLANDSE ZAKEN, BUITENLANDSE HANDEL EN ONTWIKKELINGSSAMENWERKING	
			§ 1. BUITENLANDSE ZAKEN EN BUITENLANDSE HANDEL	
15 800	- 3 880.	11 920	Opbrengst van de verkoop van onroerende goederen gelegen in het buitenland (Ontvangsten toegewezen aan het programma 14-42-1).	76.01

TITRE II - RECETTES DE CAPITAL

(en milliers d'euros)

Articles	DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Recettes non affectées		
		Niet-geaffecteerde ontvangsten		
		Evaluations adoptées - Aangenomen ramingen	Ajustements - Aanpassingen	Evaluations ajustées - Aangepaste ramingen
87.01	Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayants droit.....	35	-	35
	§ 2. COOPERATION AU DEVELOPPEMENT			
88.01	Remboursements et recettes d'emprunts et de participations.....	119	-	119
	Totaux pour le chapitre 14	154	-	154
	CHAPITRE 16			
	MINISTERE DE LA DEFENSE NATIONALE			
76.01	Produit de la vente de biens immobiliers (Recettes affectées au programme 16-50-3).....	-	-	-
	Totaux pour le chapitre 16	-	-	-
	CHAPITRE 18			
	SPF FINANCES			
	§ 1. ADMINISTRATION DE LA TRESORERIE.			
06.01	Recettes diverses.....	5	-	5
51.01	Récupérations de montants décaissés par l'Etat, d'une part au titre de sa garantie en expansion économique et pour les habitations sociales et, d'autre part, pour les aides accordées aux charbonnages et aux anciens coloniaux.....	400	-	400
56.01	Part de l'Etat dans les bénéfices d'institutions financières. Plus-value sur l'or acheté par la Monnaie royale à la Banque nationale pour la confection de pièces de monnaie ou de médailles.....	630	+ 65	695
57.01	Transferts sous forme de dividendes du produit de la vente de certains actifs réalisés par des institutions du secteur public de crédit.....	-	-	-
57.02	Recette provenant de la vente de Credibe (Recettes affectées au programme 51-45-3).....	-	-	-
59.01	Remboursement des avoirs du compte spécial de la Belgique auprès de la Banque européenne d'Investissement.....	4 000	-	4 000
86.01	Amortissements par des organismes d'intérêt public d'emprunts émis par eux sous la garantie de l'Etat ou d'avances et de prêts leur consentis par l'Etat	5 212	-	5 212
86.06	Recettes diverses patrimoniales.....	60	-	60

TITEL II - KAPITAALONTVANGSTEN

(in duizendtallen euro)

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten			AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Artikelen
Evaluations adoptées - Aangenome ramingen	Ajustements - Aanpassingen	Evaluations ajustées - Aangepaste ramingen		
-	-	-	Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.	87.01
-	-	-	§ 2. ONTWIKKELINGSSAMENWERKING	
-	-	-	Terugbetalingen en ontvangsten van leningen en participaties.	88.01
15 800	- 3 880	11 920	Totalen voor hoofdstuk 14	
			HOOFDSTUK 16	
			MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING	
3 223	+ 17 800	21 023	Opbrengst van de verkoop van onroerende goederen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 16-50-3)	76.01
3 223	+ 17 800	21 023	Totalen voor hoofdstuk 16	
			HOOFDSTUK 18	
			FOD FINANCIËN.	
			§ 1. ADMINISTRATIE DER THESAURIE.	
-	-	-	Diverse opbrengsten.	06.01
-	-	-	Recuperaties van bedragen uitgegeven door de Staat, enerzijds in hoofde van de waarborg in het kader van de economische expansie en voor de sociale huisvesting en anderzijds voor de hulp toegekend aan de steenkoolmijnen en aan de oud-kolonialen.	51.01
-	-	-	Aandeel van de Staat in de winst van financiële instellingen. Meerwaarde op het goud dat door de Koninklijke Munt bij de Nationale Bank werd aangekocht voor de aanmaak van muntstukken of medailles.	56.01
-	-	-	Transfers onder de vorm van dividenden van de opbrengst van de verkoop van sommige activa verwezenlijkt door instellingen van de openbare sector.	57.01
-	-	-	Opbrengst afkomstig uit de verkoop van Credibe (Ontvangsten toegewezen aan het programma 51-45-3)	57.02
-	-	-	Terugbetaling van de tegoeden van België op de speciale rekening bij de Europese Investeringsbank	59.01
-	-	-	Delging door instellingen van openbaar nut van door hen onder de waarborg van de Staat geëmitteerde leningen, of van voorschotten en leningen hun door de Staat toegestaan.	86.01
-	-	-	Diverse vermogensontvangsten.	86.06

TITRE II - RECETTES DE CAPITAL

(en milliers d'euros)

Articles	DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Recettes non affectées		
		Niet-geaffecteerde ontvangsten		
		Evaluations adoptées - Aangenomen ramingen	Ajustements - Aanpassingen	Evaluations ajustées - Aangepaste ramingen
86.07	Transfert du produit des privatisations d'institutions du secteur public en vue du remboursement de la dette public.....	-	-	-
86.09	Plus-value réalisée par la Banque Nationale de Belgique par l'apport d'une partie de la réserve d'or à la Banque Centrale européenne (Recettes affectées au programme 51-45-3).....	-	-	-
86.12	Recettes provenant de la liquidation de la SA BELFIN.....	-	-	-
87.01	Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayants droit.....	391	-	391
88.02	Remboursements des prêts accordés à des Etats étrangers.....	42 783	- 5 162	37 621
88.04	Versements effectués par des Etats étrangers en remboursement des prêts consentis par la Belgique.	868	- 294	574
89.02	Part des Régions dans la dette du FADELS, versée à l'Etat fédéral.....	-	+ 1 012 098	1 012 098
89.03	Part des Régions dans la dette du FADELS, versée à l'Etat fédéral (Recettes affectées au programme 51-45-3).....	-	-	-
Totaux pour le § 1		54 349	+ 1 006 707	1 061 056
§ 2. ADMINISTRATION DE LA T.V.A., DE L'ENREGISTREMENT ET DES DOMAINES.				
58.01	Confiscations et biens sous séquestre.....	3 500	+ 2 000	5 500
58.03	Recettes diverses patrimoniales.....	3 000	- 1 000	2 000
76.01	Produit de la vente d'immeubles.....	1 432	+ 4 948	6 380
77.01	Prix de la vente d'objets mobiliers hors d'usage provenant des divers départements ministériels ou organismes d'Etat.....	800	- 85	715
Totaux pour le § 2		8 732	+ 5 863	14 595
Totaux pour le chapitre 18		63 081	+ 1 012 570	1 075 651
CHAPITRE 19				
REGIE DES BATIMENTS				
76.03	Versement au Trésor d'une partie du patrimoine de l'Etat au sens large.....	200 000	-	200 000
Totaux pour le chapitre 19		200 000	-	200 000

TITEL II - KAPITAALONTVANGSTEN

(in duizendtallen euro)

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten			AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Artikelen
Evaluations adoptées -- Aangenome ramingen	Ajustements -- Aanpassingen	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen		
-	-	-	Overdracht van de opbrengst van de privatiseringen van instellingen van de openbare sector met het oog op de terugbetaling van de openbare schuld.	86.07
-	-	-	Meerwaarde gerealiseerd door de Nationale Bank van België bij de inbreng van een gedeelte van de goudvoorraad in de Europese Centrale Bank (Ontvangsten toegewezen aan het programma 51-45-3).	86.09
-	-	-	Ontvangsten afkomstig van de vereffening van de NV BELFIN	86.12
-	-	-	Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.	87.01
-	-	-	Terugbetalingen van leningen toegestaan aan vreemde Staten.	88.02
-	-	-	Door vreemde Staten verrichte stortingen tot terugbetaling van de door België toegestane leningen.	88.04
-	-	-	Deel van de Gewesten in de schuld van het ALESH, gestort aan de federale Staat.	89.02
-	+ 2 500 000	2 500 000	Deel van de Gewesten in de schuld van het ALESH, gestort aan de federale Staat (Ontvangsten toegewezen aan het programma 51-45-3).	89.03
-	+ 2 500 000	2 500 000	Totaal voor § 1	
			§ 2. ADMINISTRATIE VAN DE B.T.W., REGISTRATIE EN DOMEINEN.	
-	-	-	Verbeurdverklaring en gesequestreerde goederen.	58.01
-	-	-	Diverse vermogensontvangsten.	58.03
-	-	-	Verkoopprijzen van onroerende goederen.	76.01
-	-	-	Verkoopprijzen van buitengebruikgestelde roerende voorwerpen voortkomende van de verscheidene ministeriële departementen of staatsinstellingen.	77.01
-	-	-	Totaal voor § 2	
-	+ 2 500 000	2 500 000	Totalen voor hoofdstuk 18	
			HOOFDSTUK 19	
			REGIE DER GEBOUWEN	
-	-	-	Storting aan de Schatkist van een gedeelte van het patrimonium van de Staat in brede zin.	76.03
-	-	-	Totalen voor hoofdstuk 19	

TITRE II - RECETTES DE CAPITAL

(en milliers d'euros)

Articles	DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Recettes non affectées		
		Niet-geaffecteerde ontvangsten		
		Evaluations adoptées - Aangenomen ramingen	Ajustements - Aanpassingen	Evaluations ajustées - Aangepaste ramingen
CHAPITRE 23				
SPF EMPLOI, TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE				
87.01	Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayants droit.....	1	-	1
	Totaux pour le chapitre 23	1	-	1
CHAPITRE 25				
SPF SANTE PUBLIQUE, SECURITE DE LA CHAÎNE ALIMENTAIRE ET ENVIRONNEMENT				
86.01	Remboursements des avances récupérables.....	369	- 6	363
	Totaux pour le chapitre 25	369	- 6	363
CHAPITRE 32				
SPF ECONOMIE, P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE				
51.01	Recettes et remboursements divers autrefois imputés sur l'ancien Fonds d'expansion économique et de reconversion régionale (ancien fonds 60.01) et sur l'ancien Fonds de solidarité nationale (ancien fonds 60.03).....	211	-	211
53.02	Recouvrement des garanties exécutées par le Fonds d'Investissement agricole.....	125	-	125
86.01	Remboursements sur avances récupérables pour fabrication de prototypes et pour les recherches de technologie avancée.....	3 141	-	3 141
86.02	Remboursements pour Synatom de la moitié des frais "stand-by" supportés par l'Etat belge pour la période 1979-1985 pour les installations de l'ex-Eurochemic.....	2 027	+ 1 973	4 000
87.02	Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayants droit.....	20	-	20
	Totaux pour le chapitre 32	5 524	+ 1 973	7 497
CHAPITRE 33				
SPF MOBILITE ET TRANSPORTS				
§ 1. Services d'encadrement				
57.01	Contrepartie de la reprise des obligations de pensions de Belgacom par l'Etat (Recettes affectées au programme 51-45-3).....	-	-	-
76.02	Recettes provenant de la vente de terrains à BIAC.	2 500	-	2 500

TITEL II - KAPITAALONTVANGSTEN

(in duizendtallen euro)

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten			AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Artikelen
Evaluations adoptées -- Aangenome ramingen	Ajustements -- Aanpassingen	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen		
			HOOFDSTUK 23	
			FOD TEWERKSTELLING, ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG	
-	-	-	Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.	87.01
-	-	-	Totalen voor hoofdstuk 23	
			HOOFDSTUK 25	
			FOD VOLKSGEZONDHEID, VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN EN LEEFMILIEU	
-	-	-	Terugbetaling van de terugvorderbare voorschotten.	86.01
-	-	-	Totalen voor hoofdstuk 25	
			HOOFDSTUK 32	
			FOD ECONOMIE, K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE	
-	-	-	Diverse ontvangsten en terugbetalingen voorheen aangerekend op het ex-Fonds voor Economische Expansie en Regionale Reconversie (oud fonds 60.01) en op het ex-Nationaal Solidariteitsfonds (oud fonds 60.03).	51.01
-	-	-	Invordering van de door het Landbouwinvesteringsfonds uitgevoerde waarborgen.	53.02
-	-	-	Terugstortingen op terugvorderbare voorschotten voor de vervaardiging van prototypes en voor navorsingen inzake gevorderd technologisch onderzoek	86.01
-	-	-	Terugbetaling door Synatom van de stand-by kosten gedragen door de Belgische Staat voor de periode 1979-1985 voor de ex-Eurochemic installaties.	86.02
-	-	-	Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.	87.02
-	-	-	Totalen voor hoofdstuk 32	
			HOOFDSTUK 33	
			FOD MOBILITEIT EN VERVOER	
			§ 1. Stafdiensten.	
1 400 000	- 1 400 000	-	Tegenprestatie voor de overname van de pensioenverplichtingen van Belgacom door de Staat (Ontvangsten toegewezen aan het programma 51-45-3)	57.01
-	-	-	Ontvangsten afkomstig van de verkoop van gronden aan BIAC.	76.02

TITRE II - RECETTES DE CAPITAL

(en milliers d'euros)

Articles	DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Recettes non affectées		
		Niet-geaffecteerde ontvangsten		
		Evaluations adoptées - Aangenomen ramingen	Ajustements - Aanpassingen	Evaluations ajustées - Aangepaste ramingen
77.02	Recettes provenant de la vente des licences UMTS (Recettes affectées au programme 51-45-3).....	-	-	-
86.01	Versement de la Société fédérale de Participation pour la création d'un Réseau Express Régional (Recettes affectées au programme 33-51-1).....	-	-	-
	Totaux pour le § 1	2 500	-	2 500
	§ 4. Direction générale Transport maritime			
51.01	Recette dans le cadre de la loi du 23 août 1948 tendant à assurer le maintien et le développement de la marine marchande et de la pêche maritime....	1	-	1
	Totaux pour le § 4	1	-	1
	Totaux pour le chapitre 33	2 501	-	2 501
	CHAPITRE 46			
	SPP POLITIQUE SCIENTIFIQUE			
86.02	Remboursements d'avances récupérables, de redevan- ces et de rétributions pour travaux effectués pour compte de tiers (Recettes affectées au programme 46-60-1).....	-	-	-
	Totaux pour le chapitre 46	-	-	-
	Totaux pour la section II	276 745	+ 1 013 792	1 290 537
	Totaux pour les recettes de capital	276 745	+ 1 013 792	1 290 537

TITEL II - KAPITAALONTVANGSTEN

(in duizendtallen euro)

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten			AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Artikelen
Evaluations adoptées -- Aangenome ramingen	Ajustements -- Aanpassingen	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen		
-	-	-	Ontvangsten afkomstig uit de verkoop van de UMTS-licenties (Ontvangsten toegewezen aan het programma 51-45-3).	77.02
210 709	-	210 709	Storting door de Federale Participatie Maatschappij voor de oprichting van een Gewestelijk Express Net (Ontvangsten toegewezen aan het programma 33-51-1).	86.01
1 610 709	- 1 400 000	210 709	Totaal voor § 1	
			§ 4. Directoraat-generaal Maritiem Vervoer	
-	-	-	Ontvangst in het kader van de wet van 23 augustus 1948 strekkende tot het in stand houden en het uitbreiden van de koopvaardij- en de vissersvloot.	51.01
-	-	-	Totaal voor § 4	
1 610 709	- 1 400 000	210 709	Totalen voor hoofdstuk 33	
			HOOFDSTUK 46	
			POD WETENSCHAPSBELEID	
5 100	+ 600	5 700	Terugbetalingen van terugvorderbare voorschotten, van vergoedingen en retributies gestort voor rekening van derden (Ontvangsten toegewezen aan het programma 46-60-1).	86.02
5 100	+ 600	5 700	Totalen voor hoofdstuk 46	
1 634 832	+ 1 114 520	2 749 352	Totalen voor sectie II	
1 634 832	+ 1 114 520	2 749 352	Totalen voor de kapitaalontvangsten	

TITRE III - PRODUITS D'EMPRUNTS

(en milliers d'euros)

Articles	DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Recettes non affectées		
		Niet-geaffecteerde ontvangsten		
		Evaluations adoptées - Aangenomen ramingen	Ajustements - Aanpassingen	Evaluations ajustées - Aangepaste ramingen
	CHAPITRE 18			
	MINISTERE DES FINANCES.			
96.01	Produit des emprunts en francs belges et en euros,	24 873 245	+ 2 031 975	26 905 220
96.03	Gains de change sur les remboursements de la dette en monnaies étrangères.....	2 500	-	2 500
96.06	Prélèvements sur produit d'emprunts destinés à couvrir : 1° les dépenses effectuées dans le cadre d'opérations de gestion de la dette publique; 2° les remboursements effectués par anticipation; 3° les décaissements en capital résultant des fluctuations des cours de change. (Produit d'emprunts affecté au programme 51-45-1),	-	-	-
	Totaux pour le chapitre 18	24 875 745	+ 2 031 975	26 907 720
	Totaux pour le Titre III	24 875 745	+ 2 031 975	26 907 720

TITEL III - OPBRENGST VAN LENINGEN

(in duizendtallen euro)

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten			AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Artikelen
Evaluations adoptées -- Aangenome ramingen	Ajustements -- Aanpassingen	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen		
			HOOFDSTUK 18	
			MINISTERIE VAN FINANCIEN.	
-	-	-	Opbrengst van de leningen in Belgische frank en in euro.	96.01
-	-	-	Wisselwinst op de terugbetalingen van de schuld in vreemde munt.	96.03
			Afnamen van leningsopbrengsten bestemd tot dekking van : 1° de uitgevoerde uitgaven in het kader van beheersverrichtingen van de Rijksschuld; 2° de vervroegde terugbetalingen; 3° de uitbetalingen van kapitaal ten gevolge van de wisselkoersschommelingen. (Opbrengst van leningen toegewezen aan het programma 51-45-1).	96.06
5 426 755	- 31 975	5 394 780		
5 426 755	- 31 975	5 394 780	Totalen voor hoofdstuk 18	
5 426 755	- 31 975	5 394 780	Totalen voor Titel III	

Vu pour être annexé à Notre arrêté du 25 avril 2004.

ALBERT,

PAR LE ROI :

Le ministre du Budget,

Johan VANDE LANOTTE

Le ministre des Finances,

Didier REYNDEERS

Gezien om te worden gevoegd bij Ons Besluit van 25 april 2004.

ALBERT,

VAN KONINGSWEGE :

De minister van Begroting,

Johan VANDE LANOTTE

De minister van Financiën,

Didier REYNDEERS

NOTES JUSTIFICATIVES

à l'appui du projet de loi contenant l'ajustement du budget des Voies et Moyens pour l'année budgétaire 2004

Art. 5

La création de titres dématérialisés par le Trésor pour leur mise à la disposition temporaire des *primary dealers* et des *recognized dealers* dans le cadre de certaines « *repofacility* » destinées à assurer le bon fonctionnement du marché secondaire est autorisée par l'article 8, § 3, 1°, g) et régulièrement utilisée dans le cadre des opérations de gestion de la dette.

Il s'indique maintenant d'élargir cette potentialité au profit du Fonds des Rentes.

Depuis le début 2004, le Trésor émet en effet des obligations linéaires destinées aux particuliers, lors de ses opérations de marché primaire pour les professionnels. Ceci afin d'inciter les particuliers à investir en titres dématérialisés plutôt qu'en titres au porteur.

Pour ne pas obliger le particulier à déboursier le montant des intérêts courus depuis l'échéance précédente au moment de l'émission des différentes tranches auxquelles il peut souscrire, comme c'est le cas pour les professionnels, ces titres sont assortis de coupons partiels et identifiés par un code ISIN spécifique jusqu'à l'échéance d'intérêt suivante où ils deviennent fongibles avec la tranche principale. Ces OLOs ne sont pas négociables sur le marché hors bourse réglementé. Conformément au prescrit de l'article 2 de son arrêté-loi organique, le Fonds des Rentes a pour mission, notamment, d'assurer la liquidité du marché secondaire des titres de l'État, en faveur principalement des personnes qui interviennent sur ce marché en dehors de l'exercice d'une activité professionnelle. Il doit donc pouvoir se porter contrepartie des particuliers qui désireraient acquérir des titres de ce type, même lorsqu'il ne dispose pas ou plus de ces titres en portefeuille. Grâce à la « *repofacility* », il aura donc la potentialité de s'alimenter temporairement directement auprès du Trésor.

TOELICHTENDE STAAT

tot staving van het wetsontwerp houdende aanpassing van de Rijksmiddelenbegroting voor het begrotingsjaar 2004

Art. 5

Het creëren van gedematerialiseerde effecten door de Schatkist, met de bedoeling deze tijdelijk ter beschikking te stellen van de *primary* en *recognized dealers* in het kader van een bepaalde « *repofacility* » en zo de goede werking van de secundaire markt te verzekeren, is toegestaan door artikel 8, § 3, 1°, g) en wordt regelmatig gebruikt in het kader van de beheersverrichtingen.

Het is nu aangewezen om deze mogelijkheid uit te breiden ten gunste van het Rentenfonds.

De Schatkist geeft immers sinds begin 2004 lineaire obligaties uit die bestemd zijn voor particulieren en dit naar aanleiding van haar verrichtingen op de primaire markt voor de professionelen. De bedoeling hiervan is de particulieren aan te sporen om eerder in gedematerialiseerde effecten te investeren dan in effecten aan toonder.

De professionele beleggers dienen op het ogenblik van uitgifte van de verschillende tranches die aangeboden worden, het bedrag van de verlopen interesten sinds het vervallen van de vorige coupon te betalen. Om de particulieren hiertoe niet te verplichten, worden deze effecten uitgegeven met een korte coupon en geïdentificeerd door een specifieke ISIN-code tot de vervaldag van de volgende coupon. Op dat ogenblik worden ze dan fungibel met de hoofdtranche. Deze OLO's zijn niet verhandelbaar op de gereglementeerde buitenbeursmarkt. Overeenkomstig het voorschrift van artikel 2 van zijn organieke besluitwet, heeft het Rentenfonds meer bepaald als opdracht om de liquiditeit van de secundaire markt van de effecten van de Staat te verzekeren. Dit gebeurt voornamelijk ten behoeve van personen die op deze markt optreden buiten hun professionele activiteiten. Het Rentenfonds dient dus in staat te zijn om als tegenpartij op te treden voor de particulieren die dit soort effecten wensen te verkrijgen, zelfs indien het deze effecten niet of niet meer in portefeuille heeft. Dankzij de « *repofacility* » zal het Rentenfonds dus de mogelijkheid hebben om zich tijdelijk rechtstreeks bij de Schatkist te bevoorraden.

Art. 6 à 10

1. Portée des articles 6 à 10

Les articles 6 à 10 déterminent l'estimation ajustée des recettes en matière d'impôts régionaux et des parties attribuées des impôts conjoint et partagés à transférer par le pouvoir fédéral aux communautés et aux régions dans le courant de l'année budgétaire 2004. À l'exception des transferts visés à l'article 10, ces transferts sont réglés par la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des communautés et des régions (en abrégé : loi spéciale de financement ou LSF), modifiée par la loi spéciale du 16 juillet 1993 visant à achever la structure fédérale de l'État et par la loi spéciale du 13 juillet 2001 portant refinancement des communautés et extension des compétences fiscales des régions.

Le transfert visé à l'article 10 du présent projet est réglé par la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux institutions bruxelloises (en abrégé : loi spéciale institutions bruxelloises) modifiée dernièrement par la loi spéciale du 13 juillet 2001 portant transfert de diverses compétences aux régions et aux communautés et par la loi spéciale du 13 juillet 2001 portant refinancement des communautés et extension des compétences fiscales des régions.

En exécution des articles 53, 35*octies* et 65*bis* de la loi spéciale de financement et en exécution de l'article 46*bis* de la loi spéciale institutions bruxelloises, les articles 6 à 10 déterminent plus particulièrement les estimations ajustées à l'occasion du contrôle budgétaire en matière de :

- 1) l'article 6 : les impôts régionaux visés à l'article 3 de la loi spéciale de financement, y compris les intérêts et amendes sur ces impôts régionaux visés à l'article 4, § 5 de cette même loi;
- 2) l'article 7 : les parties prélevées sur le produit de l'impôt des personnes physiques et de la TVA et attribuées aux communautés en vertu de l'article 36 de la loi spéciale de financement, ainsi que la dotation compensatoire de la redevance radio et télévision prélevée sur le produit de l'impôt des personnes physiques;
- 3) l'article 8 : les parties prélevées sur le produit de l'impôt des personnes physiques et attribuées aux régions en vertu de l'article 34 de la loi spéciale de financement, y compris l'intervention de solidarité nationale, ainsi que les moyens supplémentaires visés aux articles 35*ter* à 35*septies* relatifs aux compétences transférées aux régions depuis 1993 ou 2002 respectivement

Art. 6 tot 10

1. Draagwijdte van de artikelen 6 tot 10

In de artikelen 6 tot 10 worden de aangepaste ramingen opgenomen van de opbrengsten van de gewestelijke belastingen en van de toegewezen gedeelten van de samengevoegde en gedeelde belastingen die de federale overheid tijdens het begrotingsjaar 2004 overdraagt naar de gemeenschappen en de gewesten. Met uitzondering van de in artikel 10 bedoelde overdracht, worden die toewijzingen geregeld door de bijzondere wet van 16 januari 1989 met betrekking tot de financiering van de gemeenschappen en de gewesten (afgekort : bijzondere financieringswet), zoals gewijzigd door de bijzondere wet van 16 juli 1993 tot vervollediging van de federale staatsstructuur en door de bijzondere wet van 13 juli 2001 tot herfinanciering van de gemeenschappen en uitbreiding van de fiscale bevoegdheden van de gewesten.

De overdracht, bedoeld in artikel 10 van voorliggend ontwerp, wordt geregeld door de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse instellingen (afgekort : bijzondere wet Brusselse instellingen), laatst gewijzigd door de bijzondere wet van 13 juli 2001 houdende overdracht van diverse bevoegdheden aan de gewesten en de gemeenschappen en door de bijzondere wet van 13 juli 2001 tot herfinanciering van de gemeenschappen en uitbreiding van de fiscale bevoegdheden van de gewesten.

De artikelen 6 tot en met 10 bepalen, in uitvoering van de artikelen 53, 35*octies* en 65*bis* van de bijzondere financieringswet en van het artikel 46*bis* van de bijzondere wet Brusselse instellingen, meer bepaald de ter gelegenheid van de begrotingscontrole aangepaste ramingen inzake :

- 1) artikel 6 : de in artikel 3 van de bijzondere financieringswet bedoelde gewestelijke belastingen, met inbegrip van de in artikel 4, § 5 van dezelfde wet bedoelde interesten en boeten op deze gewestelijke belastingen;
- 2) artikel 7 : de in artikel 36 van de bijzondere financieringswet bedoelde toewijzingen aan de gemeenschappen van een gedeelte van de opbrengst van de personenbelasting en van de BTW en de dotatie ter compensatie van het kijk- en luistergeld die op de opbrengst van de personenbelasting wordt vooraf genomen;
- 3) artikel 8 : de in artikel 34 van de bijzondere financieringswet bedoelde toewijzingen aan de gewesten van een gedeelte van de opbrengst van de personenbelasting, met inbegrip van de nationale solidariteitsstusssomst (artikel 48), alsook de in de artikelen 35*ter* tot 35*septies* bedoelde bijkomende middelen die verband houden met de vanaf 1993 respectievelijk 2002 aan de

et prélevés sur le produit de l'impôt des personnes physiques;

4) l'article 9 : les moyens visés à l'article 65*bis* de la loi spéciale de financement, qui seront prélevés sur le produit de l'impôt des personnes physiques et attribués à la Commission communautaire flamande et à la Commission communautaire française à partir de 2002;

5) l'article 10 : les moyens visés à l'article 46*bis* de la loi spéciale institutions bruxelloises qui seront répartis à partir de 2002 entre les communes de la Région de Bruxelles-Capitale qui satisfont à certaines conditions en matière de composition du collège des bourgmestre et échevins ou en matière de présidence du centre public d'aide sociale; ces moyens seront également prélevés sur le produit de l'impôt des personnes physiques.

2. Paramètres

Les moyens prélevés sur le produit de l'impôt des personnes physiques visés au point 1, sub 2) à 5) sont adaptés annuellement au taux de fluctuation de l'indice moyen des prix à la consommation et à la croissance réelle du revenu national brut de l'année budgétaire en question. La dotation attribuée aux communautés à partir de 2002 en compensation de la redevance radio et télévision sera indexée annuellement à partir de 2003.

Les moyens en provenance des parties attribuées du produit de la TVA, visés également au point 1, sub 2), sont adaptés annuellement au taux de fluctuation de l'indice moyen des prix à la consommation et seront liés à partir de 2007 à 91 % de la croissance réelle du revenu national brut de l'année budgétaire en question.

En attendant la fixation définitive du taux d'inflation et de la croissance réelle du RNB de l'année budgétaire en question, les moyens attribués pour une année budgétaire (t) seront estimés sur la base du taux estimé de fluctuation de l'indice moyen des prix à la consommation de l'année budgétaire (t) et/ou de la croissance réelle estimée du revenu national brut de l'année budgétaire (t) tel que prévus dans le budget économique visé à l'article 108, g) de la loi du 21 décembre 1994 portant des dispositions sociales et diverses. Il s'agit du budget économique qui est à la base des budgets de recettes et de dépenses du pouvoir fédéral.

Pour l'élaboration de son contrôle budgétaire, le pouvoir fédéral est partie du budget économique du 20 février 2004.

gewesten overgedragen bevoegdheden en die op de opbrengst van de personenbelasting worden vooraf genomen;

4) artikel 9 : de in artikel 65*bis* van de bijzondere financieringswet bedoelde overdrachten die vanaf 2002 aan de Vlaamse Gemeenschapscommissie en de Franse Gemeenschapscommissie worden toegekend en die op de opbrengst van de personenbelasting worden vooraf genomen;

5) artikel 10 : de in artikel 46*bis* van de bijzondere wet Brusselse instellingen bedoelde overdracht die vanaf 2002 wordt verdeeld onder de gemeenten van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest die aan bepaalde voorwaarden voldoen inzake samenstelling van het college van burgemeester en schepenen of inzake het voorzitterschap van het openbaar centrum voor maatschappelijk welzijn; deze overdracht wordt eveneens op de opbrengst van de personenbelasting vooraf genomen.

2. Parameters

De middelen die vooraf genomen worden op de opbrengst van de personenbelasting, vermeld in punt 1, sub 2) tot 5), worden jaarlijks aangepast aan de procentuele verandering van het gemiddelde indexcijfer van de consumptieprijzen en aan de reële groei van het bruto nationaal inkomen van het betrokken begrotingsjaar. De aan de gemeenschappen vanaf 2002 toegekende dotatie ter compensatie van het kijk- en luistergeld wordt vanaf 2003 jaarlijks geïndexeerd.

De middelen afkomstig uit de toegewezen gedeelten van de opbrengst van de BTW, eveneens bedoeld in punt 1, sub 2), worden jaarlijks aangepast aan de procentuele verandering van het gemiddelde indexcijfer van de consumptieprijzen en vanaf 2007 gekoppeld aan 91 % van de reële groei van het bruto nationaal inkomen van het betrokken begrotingsjaar.

In afwachting van de definitieve vaststelling van het inflatiepercentage en de reële BNI-groei van het betrokken begrotingsjaar, worden de toegewezen middelen voor een begrotingsjaar (t) geraamd op basis van de geraamde procentuele verandering van het gemiddelde indexcijfer van de consumptieprijzen van het begrotingsjaar (t) en/of de geraamde reële groei van het bruto nationaal inkomen van het begrotingsjaar (t), zoals voorzien in de economische begroting, bedoeld in artikel 108, g), van de wet van 21 december 1994 houdende sociale en diverse bepalingen. Het betreft de economische begroting die de basis vormt voor de ontvangsten- en uitgavenbegrotingen van de federale overheid.

Voor haar begrotingscontrole 2004 is de federale overheid uitgegaan van de economische begroting van 20 februari 2004.

La présente estimation ajustée des moyens attribués pour l'année budgétaire 2004 est donc basée sur les prévisions en matière d'inflation et de croissance économique retenues au budget économique précité. Cela signifie une actualisation des paramètres pour l'année budgétaire 2004, en comparaison avec l'estimation initiale 2004 qui faisait référence au budget économique du 3 octobre 2003 (voir tableau 1).

La base de départ de l'estimation ajustée 2004 est formée par la fixation définitive des moyens attribués de l'année budgétaire 2003. Celle-ci est fondée sur les paramètres réalisés pour l'année 2003, soit le taux de fluctuation de l'indice moyen des prix à la consommation tel que fixé par le SPF des Affaires économiques, et le taux de croissance réelle du RNB qui est déterminé dans le budget économique du 20 février 2004 (voir tableau 1). L'écart entre la fixation définitive et l'estimation ajustée du contrôle budgétaire 2003 ⁽¹⁾ correspond au solde de décompte définitif de 2003.

Ce solde est joint à l'estimation ajustée des attributions de 2004. Cela amènera une adaptation des douzièmes provisoires que le pouvoir fédéral verse mensuellement aux communautés et aux régions. Le présent projet de loi détermine le montant de ces versements ajustés pour l'année 2004.

Les sommes qui seront versées aux communautés et régions, après la publication au *Moniteur belge* du présent feuillet d'ajustement au Budget des Voies et Moyens 2004, correspondent aux prélèvements sur le produit de l'impôt des personnes physiques et de la TVA qui sont prévus dans le présent budget ajusté des Voies et Moyens 2004.

Onderhavige aangepaste raming van de toegewezen middelen voor het begrotingsjaar 2004 is dus gesteund op de inflatie- en groeiverwachtingen die voor 2004 in voormelde economische begroting worden vooropgesteld. Dit houdt een actualisering in van de parameters voor het begrotingsjaar 2004, in vergelijking met de initiële raming 2004 waarbij werd uitgegaan van de economisch begroting van 3 oktober 2003 (zie tabel 1).

De vertrekbasis voor die aangepaste raming 2004 is de definitieve vaststelling van de toegewezen middelen van het begrotingsjaar 2003. Die is gebaseerd op de gerealiseerde parameters voor 2003, hetzij de gerealiseerde procentuele verandering van het gemiddelde indexcijfer van de consumptieprijzen zoals vastgesteld door de FOD Economische Zaken, en de reële groei van het BNI zoals bepaald in de economische begroting van 20 februari 2004 (zie tabel 1). Het verschil tussen die definitieve vaststelling en de aangepaste raming van de begrotingscontrole 2003 ⁽¹⁾ vormt het definitief afrekeningssaldo 2003.

Dat saldo wordt met de aangepaste raming van de toewijzingen van 2004 samengevoegd. Dit leidt tot een aanpassing van de voorlopige twaalfden die de federale overheid maandelijks aan de gemeenschappen en gewesten doorstort. Onderhavig wetsontwerp bepaalt het bedrag van deze aangepaste doorstortingen voor 2004.

De sommen die, na publicatie van onderhavig aanpassingsblad bij de Rijksmiddelenbegroting 2004 in het *Belgisch Staatsblad*, aan de gemeenschappen en gewesten worden doorgestort, stemmen dus overeen met de voorafnamen op de opbrengst van de personenbelasting en de BTW die in onderhavige aangepaste Rijksmiddelenbegroting 2004 worden voorzien.

⁽¹⁾ Voir la Loi du 22 décembre 2003 ajustant le budget des Voies et Moyens de l'année budgétaire 2003 (*Moniteur belge* du 29 décembre 2003 ed. 3).

⁽¹⁾ Zie Wet van 22 december 2003 houdende aanpassing van de Rijksmiddelenbegroting voor het begrotingsjaar 2003 (*Belgisch Staatsblad* van 29 december 2003 ed. 3).

TABLEAU 1

Paramètres macro économiques appliqués dans les attributions 2003-2004

Paramètres pour l'année budgétaire — Parameters voor het begrotingsjaar
Taux de fluctuation de l'indice moyen des prix à la consommation. — <i>Procentuele verandering van het gemiddelde indexcijfer van de consumptieprijzen</i>
Taux de croissance réelle du RNB. — <i>Reële groei van BNI</i>

TABEL 1

Macro-economische parameters toegepast in de toewijzingen 2003-2004

2003		2004	
Au Budget des Voies et Moyens 2004 — <i>In Rijksmiddelenbegroting 2004</i>		Au Budget des Voies et Moyens 2004 — <i>In Rijksmiddelenbegroting 2004</i>	
Initial — <i>Initieel</i>	Ajusté — <i>Aangepast</i>	Initial — <i>Initieel</i>	Ajusté — <i>Aangepast</i>
1,6 % (a)	1,59 % (b)	1,4 % (a)	1,5 % (c)
2,0 % (a)	1,20 % (c) (d)	2,1 % (a)	2,3 % (c)

(a) Budget économique du 3 octobre 2003 qui est à la base du budget fédéral initial de l'année 2004.

(b) Réalisations de l'année 2003 (Source : SFP Affaires économiques).

(c) Budget économique du 20 février 2004 qui est à la base du budget fédéral ajusté de l'année 2004.

(d) Réalisation pour 2003 selon le Budget économique du 20 février 2004, en application de la décision du Comité de Concertation du 22 septembre 2003.

En ce qui concerne la détermination du taux de croissance réelle du revenu national brut pour l'année 2003 ainsi que pour la période 1999-2002, la décision du Comité de Concertation gouvernement fédéral/gouvernements de communautés et de régions qui s'est réuni le 22 septembre 2003 est exécutée ⁽²⁾.

Cette décision implique que les révisions après le mois de mars de l'année (t+1) de la croissance réelle du revenu national brut pour l'année (t) n'auront plus d'incidence sur le calcul des moyens pour les années postérieures à (t). Ceci permet d'éviter que des révisions, pour le passé, du paramètre de la croissance réelle, par l'Institut des Comptes Nationaux, n'aient d'influence sur les moyens transférés.

⁽²⁾ Tout comme l'estimation initiale 2004 qui tenait également compte de cette décision.

(a) Economische begroting van 3 oktober 2003 die als basis diende voor de initiële federale begroting 2004.

(b) Realisaties van het jaar 2003 (Bron : FOD Economische Zaken).

(c) Economische begroting van 20 februari 2004 die als basis diende voor de aangepaste begroting 2004.

(d) Realisatie voor 2003 volgens de Economische Begroting van 20.02.2004, in toepassing van de beslissing van het Overlegcomité van 22 september 2003.

Wat de bepaling van de reële groeivoet van het bruto nationaal inkomen betreft voor 2003 evenals voor de periode 1999-2002, wordt de beslissing van het Overlegcomité federale regering/regeringen van gemeenschappen en gewesten van 22 september 2003 verder uitgevoerd ⁽²⁾.

Die beslissing houdt in dat de herzieningen na de maand maart van het jaar (t+1) van de reële groei van het bruto nationaal inkomen voor het jaar (t) geen impact meer hebben op de berekening van de toewijzingen voor de jaren na het jaar (t). Zodoende wordt vermeden dat herzieningen voor het verleden van de parameter van de reële groei van het bruto nationaal inkomen, door het Instituut voor de Nationale Rekeningen, de overgedragen middelen nog beïnvloeden.

⁽²⁾ Ook de initiële raming 2004 hield met de beslissing van het Overlegcomité reeds rekening.

L'application de ladite décision du Comité de Concertation aux attributions de l'année 2003, signifie que le décompte définitif (en non révisable) des moyens attribués de l'année budgétaire 2003 — tel que retenu dans la présente estimation ajustée de l'année 2004 — est fondé sur le taux de croissance réelle du RNB qui figure pour 2003 dans le budget économique du 20 février 2004, soit 1,20 %.

Au sujet des taux de croissance du RNB pour les années antérieures, le Comité de Concertation a décidé le 22 septembre 2003 que pour les années budgétaires jusque 2002 incluse les taux de croissance réelle du revenu national brut, tels qu'ils étaient connus avant la publication des comptes nationaux 2002 vers la fin du mois de septembre 2003, sont considérés comme étant définitifs. Par conséquent, les taux de croissance suivants valent pour la période 1999-2002 :

TABLEAU 2

Taux de croissance du RNB 1999-2002

De toepassing van voormelde beslissing van het Overlegcomité op de toewijzingen van het jaar 2003, betekent dat de definitieve (en niet voor herziening vatbare) afrekening van de toegewezen middelen van het begrotingsjaar 2003 — zoals verwerkt in onderhavige aangepaste raming 2004 — uitgaat van de reële BNI-groei die voor 2003 werd weerhouden in de economische begroting van 20 februari 2004, hetzij 1,20 %.

Voor wat de BNI-groei van de voorgaande jaren betreft, besliste het Overlegcomité op 22 september 2003 dat voor de begrotingsjaren tot en met 2002 de reële groeivoeten van het bruto nationaal inkomen, zoals bekend vóór de publicatie van de nationale rekeningen 2002 eind september 2003, als definitief worden beschouwd. Voor de periode 1999-2002 gelden dus voortaan de groeivoeten opgenomen in onderstaande tabel :

TABEL 2

Reële groei van het BNI 1999-2002

Taux de croissance réelle du RNB (a). — Reële groei van BNI.

Année budgétaire — Begrotingsjaar	Comptes nationaux 2002 (avril 2003) — Nationale Rekeningen 2002 (april 2003)
1999	2,47 %
2000	2,22 %
2001	0,50 %
2002	1,83 %

(a) En application de la décision du Comité de Concertation gouvernement fédéral/gouvernements des communautés et régions du 22 septembre 2003.

Les taux de croissance précités pour la période 1999-2001 ont été déterminés à base des comptes nationaux 2001 datant de septembre 2002 et resteront d'application dans la future fixation des moyens attribués, indépendamment d'éventuelles révisions qui pourraient découler des futures comptes nationaux.

En absence d'un budget économique au printemps 2003, le taux de croissance de l'année 2002 provient de la première estimation des comptes nationaux 2002 tels que l'Institut des Comptes nationaux les a publiés fin mars 2003. Ceci est conforme à la décision du Comité de Concertation qui exclu toute révision intervenant après le mois de mars de l'année (t+1).

Ces décisions du Comité de Concertation nécessitent une adaptation profonde de la Convention qui a été

(a) In toepassing van de beslissing van het Overlegcomité federale regering/regeringen van gemeenschappen en gewesten van 22 september 2003.

Bovenstaande groeivoeten voor de periode 1999-2001 werden vastgesteld op basis van de nationale rekeningen 2001 van september 2002 en worden, conform de beslissing van het Overlegcomité, in de toekomstige middelentoe wijziging ongewijzigd aangehouden, ongeacht eventuele herzieningen in latere nationale rekeningen.

Het groeipercentage voor 2002 werd, in afwezigheid van een economische begroting in het voorjaar 2003, afgeleid uit de eerste raming van de nationale rekeningen 2002 zoals deze door het Instituut voor Nationale Rekeningen eind maart 2003 werden gepubliceerd. Dit is conform de beslissing van het Overlegcomité die herzieningen na de maand maart van het jaar (t+1) uitsluit.

De beslissingen van het Overlegcomité vereisten een grondige aanpassing van de Overeenkomst die in 1995

conclue en 1995 entre le pouvoir fédéral et les communautés et régions en matière de fixation du taux de la croissance économique réelle dans le cadre de l'exécution de la loi spéciale de financement ⁽³⁾. Le projet de Convention adaptée a déjà fait l'objet d'une première concertation lors de Conférence interministérielle des Finances et du Budget du 13 février 2004.

Les autres paramètres servant à déterminer soit le montant de la partie attribuée de l'impôt des personnes physiques et de la TVA, soit leur répartition entre les régions et les communautés, figurent ci-après :

TABLEAU 3

**Autres paramètres appliqués dans les attributions
2003-2004**

Année budgétaire — Begrotingsjaar	2003 fixation définitive des moyens attribués — definitieve vaststelling van toegewezen middelen	2004 estimation ajustée des moyens attribués — aangepaste raming toegewezen middelen
Opbrengst personenbelasting — Produit de l'impôt des personnes physiques	Aanslagjaar — Exercice d'imposition 2002 (a)	Aanslagjaar — Exercice d'imposition 2000
	(EUR)	(EUR)
Région flamande. — <i>Vlaams Gewest</i>	19 161 089 643,27	19 161 089 643,27
Région wallonne (hors Communauté germanophone). — <i>Waalse Gewest (exclusief Duitstalige Gemeenschap)</i>	8 376 254 227,46	8 376 254 227,46
Région de Bruxelles-Capitale. — <i>Brussels Hoofdstedelijk Gewest</i>	2 697 836 771,53	2 697 836 771,53
Deutschsprachigen Gemeinschaft	149 467 379,08	149 467 379,08
Total Royaume. — Totaal Rijk	30 384 648 021,34	30 384 648 021,34
Population (b). — <i>Bevolking (b)</i> :	Situation au. — <i>Toestand op</i> 01.01.2002	Situation au. — <i>Toestand op</i> 01.01.2002
Région flamande. — <i>Vlaamse Gewest</i>	5 972 781	5 972 781
Région wallonne (hors Communauté germanophone). — <i>Waalse Gewest (exclusief Duitstalige Gemeenschap)</i>	3 287 524	3 287 524

(a) Recettes en matière d'impôt personnes physiques exercice d'imposition 2002 (article 7, § 2, LSF) : situation au 30 juin 2003 (après échéance du délai d'imposition visée à l'article 359, Code des Impôts sur le revenu 1992 — source : SPF Finances, AFER.

(b) Population de la Belgique — source : INS — SPF Affaires économiques (Publication : Population et ménages 2001 resp. 2002).

⁽³⁾ La Convention a été approuvée à la Conférence interministérielle des Finances et du Budget du 20 janvier 1995. Cette Convention a déjà fait l'objet d'une première adaptation en 1999 afin de prendre en compte le passage de la notion « produit national brut » à la nouvelle notion « revenu national brut ». Ce passage à la nouvelle notion découlait de l'introduction du nouveau « Système des Comptes nationaux » (SEC95) sur la base desquels les comptes nationaux doivent obligatoirement être établis à partir d'avril 1999 conformément au règlement n° 2223/96 du Conseil du 25 juin 1996. Cette modification de la Convention a été approuvée à la Conférence interministérielle des Finances et du Budget du 5 octobre 1999.

tussen de federale overheid en de gemeenschappen en gewesten werd afgesloten inzake de vaststelling van de reële economische groei in het kader van de uitvoering van de bijzondere financieringswet ⁽³⁾. Het ontwerp van aangepaste Overeenkomst werd reeds een eerste maal besproken op de Interministeriële Conferentie voor Financiën en Begroting van 13 februari 2004.

De overige parameters die bepalend zijn voor, hetzij het bedrag van het toegewezen gedeelte van de personenbelasting en de BTW, hetzij de verdeling hiervan over de gewesten en de gemeenschappen, worden hierna hernomen :

TABEL 3

**Overige parameters toegepast in de toewijzingen
2003 -2004**

(a) Ontvangsten personenbelasting aanslagjaar 2002 (artikel 7, § 2, BFW) : toestand op 30 juni 2003 (na het verstrijken van de in artikel 359, Wetboek der inkomstenbelastingen 1992 bedoelde aanslagtermijn — bron : FOD Financiën, AOIF.

(b) Bevolking van België - bron : NIS — FOD Economische Zaken (Publicatie : Bevolking en huishoudens 2001 resp. 2002).

⁽³⁾ De Overeenkomst werd goedgekeurd op de Interministeriële Conferentie van Financiën en Begroting van 20 januari 1995. Een eerste aanpassing van de Overeenkomst werd in 1999 doorgevoerd om rekening te houden met de overstap van de notie « bruto nationaal product » naar de nieuwe notie « bruto nationaal inkomen ». Deze overgang vloeide voort uit de invoering van het nieuw Stelsel van Economische Rekeningen (ESR95) op basis waarvan de nationale rekeningen vanaf april 1999 verplicht dienen opgesteld te worden, overeenkomstig de Europese verordening n° 2223/96 van de Raad van 25 juni 1996. Die aanpassing van de Overeenkomst werd goedgekeurd op de Interministeriële Conferentie voor Financiën en Begroting van 5 oktober 1999.

Année budgétaire — <i>Begrotingsjaar</i>	2003 fixation définitive des moyens attribués — <i>definitieve vaststelling van toegewezen middelen</i>	2004 estimation ajustée des moyens attribués — <i>aangepaste raming toegewezen middelen</i>
	(EUR)	(EUR)
Région de Bruxelles-Capitale. — <i>Brussels Hoofdstedelijk Gewest</i>	978 384	978 384
Deutschsprachigen Gemeinschaft	71 036	71 036
Total Royaume. — <i>Totaal Rijk</i>	10 309 725	10 309 725
Habitants de moins de 18 ans (c) — <i>Inwoners jonger dan 18 jaar</i>	Situation au. — <i>Toestand op</i> 30 06 2002 (observation du. — <i>waarneming van</i> 01.02.2004 - de(é)finitiv(e)f)	Situation au. — <i>Toestand op</i> 30 06 2003 (observation du. — <i>waarneming van</i> 01.02.2004 - interme(é)diar(e))
Région de langue néerlandophone. — <i>Nederlands taalgebied</i>	1 208 679	1 205 342
Région de langue française. — <i>Frans taalgebied</i>	730 407	730 372
Région bilingue de Bruxelles-Capitale. — <i>Tweetalig gebied Brussel-Hoofdstad</i>	211 536	214 142
Total (hors Communauté germanophone). — <i>Totaal (excl. Duitstalige Gemeenschap)</i>	2 150 622	2 149 856
Communauté germanophone. — <i>Duitstalige Gemeenschap</i>	15 813	15 815
Nombre d'élèves (d). — <i>Aantal leerlingen (d)</i>	Année scolaire. — <i>Schooljaar</i> 2002-2003	Année scolaire. — <i>Schooljaar</i> 2002-2003
Communauté flamande. — <i>Vlaamse Gemeenschap</i>	824 352	824 352
en % du total. — <i>in % van totaal</i>	56,925276 %	56,925276 %
Communauté française. — <i>Frans Gemeenschap</i>	623 778	623 778
en % du total. — <i>in % van totaal</i>	43,074724 %	43,074724 %
Total (hors Communauté germanophone). — <i>Totaal (excl. Duitstalige Gemeenschap)</i>	1 448 130 100,000000 %	1 448 130 100,000000 %
	Année scolaire. — <i>Schooljaar</i> 2001-2002	Année scolaire. — <i>Schooljaar</i> 2001-2002
Communauté germanophone. — <i>Duitstalige Gemeenschap</i> en % du total des Communautés flamande et française pour l'année scolaire 2001-2002 : — <i>in % van totaal Vlaamse en Franse Gemeenschap voor schooljaar 2001-2002</i> :	10 883	10 883
	0,754 %	0,754 %

(c) Habitants de moins de 18 ans — source : Registre national, SPF Affaires intérieures.

(d) Nombre d'élèves — source : Rapport approuvé en assemblée générale de la Cour des comptes du 9 octobre 2002 resp. 24 septembre 2003, sauf en ce qui concerne la Communauté germanophone (nombre d'élèves communiqués à la Cour des Comptes).

(c) Inwoners jonger dan 18 jaar — bron : Rijksregister, FOD Binnenlandse Zaken.

(d) Aantal leerlingen — bron : Verslag goedgekeurd door algemene vergadering van het Rekenhof op 9 oktober 2002 resp. 24 september 2003, behalve wat de Duitstalige Gemeenschap betreft (aantal leerlingen meegedeeld aan het Rekenhof).

3. Impôts régionaux, y compris les intérêts et amendes

L'article 6 du présent projet détermine l'estimation ajustée des impôts régionaux pour l'année budgétaire 2004, y compris les intérêts et amendes, perçus par le pouvoir fédéral et versés à chaque région en fonction des critères de localisation fixés dans la loi spéciale de financement.

À partir du 1^{er} janvier 2002 le nombre d'impôts régionaux a été étendu sensiblement suite à réforme du système de financement par la loi spéciale du 13 juillet 2001 portant refinancement des communautés et extension des compétences fiscales des régions. Les impôts nouvellement régionalisés sont :

- les droits d'enregistrement sur la constitution d'une hypothèque sur un bien immobilier situé en Belgique;
- les droits d'enregistrement sur les partages partiels ou totaux de biens immobiliers situés en Belgique, les cessions à titre onéreux, entre copropriétaires, de parties indivises de tels biens, et les conversions prévues aux articles 745*quater* et 745*quinquies* du Code civil, même s'il n'y a pas indivision;
- les droits d'enregistrement sur les donations entre vifs de biens meubles ou immobiliers;
- la taxe de mise en circulation;
- l'eurovignette;
- la redevance radio et télévision.

Les impôts régionaux dont jadis le produit n'était pas du tout transféré aux régions (notamment la taxe de circulation sur les véhicules automobiles) ou ne l'était que partiellement (les droits d'enregistrement sur les transmissions à titre onéreux de biens immobiliers situés en Belgique : à 41,408 % sont régionalisés intégralement à partir du 1^{er} janvier 2002.

La redevance radio-télévision est transformée d'impôt communautaire en impôt régional à partir de 2002.

Les régions sont dorénavant compétentes pour modifier le taux d'imposition, la base d'imposable ainsi que les exonérations de tous les impôts régionaux, tant les nouveaux que les impôts existants. L'exercice de ces compétences est subordonné à la conclusion préalable d'un accord de coopération pour ce qui concerne les impôts régionaux qui peuvent induire un risque de migra-

3. Gewestelijke belastingen met inbegrip van interesten en boeten

Artikel 6 van onderhavig ontwerp geeft de aangepaste raming weer, voor het begrotingsjaar 2004, van de gewestelijke belastingen, met inbegrip van de interesten en de boeten, die door de federale overheid worden geïnd en aan elk gewest, in functie van de lokalisatiecriteria bepaald in de bijzondere financieringswet, worden doorgestort.

Met ingang van 1 januari 2002 werd het aantal belastingen dat tot de gewestelijke belastingen wordt gerekend, gevoelig uitgebreid ingevolge de bijzondere wet van 13 juli 2001 tot herfinanciering van de gemeenschappen en uitbreiding van de fiscale bevoegdheden van de gewesten. De nieuw geregionaliseerde belastingen zijn :

- het registratierecht op de vestiging van een hypotheek op een in België gelegen onroerend goed;
- het registratierecht op de gedeeltelijke of gehele verdeling van in België gelegen onroerende goederen, de afstanden onder bezwarende titel, onder medeëigenaars, van onverdeelde delen in soortgelijke goederen, en de omzettingen bedoeld in de artikelen 745*quater* en 745*quinquies* van het Burgerlijk Wetboek, zelfs indien er geen onverdeeltheid is;
- het registratierecht op de schenkingen onder de levenden van roerende en onroerende goederen;
- de belasting op de inverkeerstelling;
- het eurovignet;
- het kijk- en luistergeld.

De gewestelijke belastingen waarvan de opbrengst voorheen niet (met name de verkeersbelasting) of slechts gedeeltelijk aan de gewesten werd doorgestort (registratierechten op overdracht ten bezwarende titel van in België gelegen onroerende goederen : à 41,408 % worden vanaf 1 januari 2002 integraal geregionaliseerd.

Het kijk- en luistergeld werd vanaf 2002 omgevormd van een gemeenschapsbelasting tot een gewestelijke belasting.

De gewesten zijn voortaan bevoegd om de aanslagvoet, de heffingsgrondslag en de vrijstellingen van de nieuwe gewestelijke belastingen alsook van de vóór 2002 bestaande gewestelijke belastingen te wijzigen. Voor bepaalde gewestelijke belastingen waarvoor een risico van fiscale migratie en delokalisatie kan bestaan, is de uitoefening van deze bevoegdheden afhankelijk van een

tion fiscale et de délocalisation ⁽⁴⁾. En ce qui concerne le précompte immobilier, la fixation du revenu cadastral fédéral reste de la compétence de l'autorité fédérale. Les écotaxes relèvent de la compétence fédérale à partir de l'année 2002.

Les impôts régionaux sont transférés à chaque région sur base des critères de localisation qui sont déterminés à l'article 5 de la loi spéciale de financement.

Au tableau 4 figure le produit des impôts régionaux attendu pour l'année budgétaire 2004. Les recettes totales tout comme la répartition régionale sont reprises à titre purement indicatif. Aussi longtemps que l'État assure le service de ces impôts, le produit réel est en effet versé à l'institution régionale compétente à la fin du mois qui suit le mois au cours duquel il a été perçu par le ministère des Finances fédéral.

Ce tableau 4 se limite cependant aux impôts régionaux dont le service est assuré par l'État. L'article 5, § 3 de la LSF stipule que, à moins que la région n'en dispose autrement, l'État assurera au moins jusqu'en 2003 inclus le service de l'impôt régional, gratuitement et dans le respect des règles de procédure qu'il fixe. Le gouvernement de la région concerné doit notifier cette décision au pouvoir fédéral au moins deux ans à l'avance. Les régions ne peuvent donc assurer elles-mêmes le service des impôts régionaux qu'en 2004 au plus tôt. À ce jour, aucune région n'a évoqué ce préavis ⁽⁵⁾.

Compte tenu des décisions prises dans le passé, deux exceptions prévalent :

1) La redevance radio et télévision : les communautés ont décidé à partir de 1997 de percevoir elles-mêmes la redevance radio et télévision, qui était une taxe communautaire jusqu'en 2001 inclus. L'article 5, § 3 de la LSF stipule que, à moins que la région n'en dispose autrement, les communautés assurent gratuitement, dans le respect des règles de procédure fixées par l'État, le service de la redevance radio et télévision pour compte de et en concertation avec les régions.

2) Le précompte immobilier localisé dans la Région flamande : la Région flamande a décidé dès l'exercice d'imposition 1999 d'assurer elle-même le service du précompte immobilier. En vertu de l'article 5, § 3 de la LSF, cette région assure donc au moins jusqu'au 31 décembre 2003 inclus le service de cet impôt. La région continue à assurer le service du précompte immobilier en 2004.

voorafgaandelijk tussen de gewesten te sluiten samenwerkingsakkoord ⁽⁴⁾. Wat de onroerende voorheffing betreft, blijft de wijziging van het federaal kadastraal inkomen een federale bevoegdheid. De milieutaksen worden vanaf 2002 een federale bevoegdheid.

De gewestelijke belastingen worden aan elk gewest overgedragen op basis van de in artikel 5 van de bijzondere financieringswet bepaalde lokalisatiecriteria.

De voor het begrotingsjaar 2004 verwachte opbrengst van de gewestelijke belastingen wordt weergegeven in tabel 4. Zowel de totale opbrengsten als de regionale verdeling worden enkel ter indicatieve titel opgenomen. Zolang de Staat voor de dienst van deze belastingen zorgt, wordt de werkelijke opbrengst immers aan de bevoegde instelling van het gewest overgemaakt op het einde van de maand die volgt op de maand waarin ze door de federale overheidssdienst Financiën worden geïnd.

Tabel 4 beperkt zich evenwel tot de gewestelijke belastingen waarvan de dienst door de Staat wordt verzorgd. In artikel 5, § 3, BFW is voorzien dat, tenzij het gewest er anders over beslist, de Staat ten minste tot en met 2003 met inachtneming van de door hem vastgestelde procedureregels kosteloos zorgt voor de dienst van de gewestelijke belastingen. Deze beslissing dient twee jaar op voorhand door de betrokken gewestregering aan de federale regering genotificeerd te worden. De gewesten kunnen bijgevolg ten vroegste vanaf 1 januari 2004 zelf de dienst van de gewestelijke belastingen verzekeren. Tot op heden werd voormelde vooropzeg nog door geen van de drie gewesten ingeroepen ⁽⁵⁾.

Rekening houdend met de in het verleden genomen beslissingen, gelden hierop twee uitzonderingen :

1) Kijk- en luistergeld : de gemeenschappen beslissen om het kijk- en luistergeld — tot en met 2001 een gemeenschapsbelasting — vanaf 1997 zelf te innen. In artikel 5, § 3bis, BFW is voorzien dat, tenzij het gewest er anders over beslist, de gemeenschappen tot en met 31 december 2004, met inachtneming van de door de Staat vastgestelde procedureregels, zorgen voor de dienst van het kijk- en luistergeld voor rekening van en in overleg met de gewesten.

2) Onroerende voorheffing gelokaliseerd in het Vlaams Gewest : het Vlaams Gewest besliste om reeds vanaf het aanslagjaar 1999 zelf de dienst van de onroerende voorheffing te verzekeren. Krachtens artikel 5, § 3, BFW staat het gewest dan ook ten minste tot en met 31 december 2003 in voor de dienst van deze belasting. Ook in 2004 organiseert het gewest verder de dienst van de onroerende voorheffing.

⁽⁴⁾ Un commentaire plus détaillé est repris dans l'annexe à l'Exposé général.

⁽⁵⁾ La rédaction du texte a été cloturée le 22 octobre 2002.

⁽⁴⁾ Voor gedetailleerde toelichting : zie bijlage bij de Algemene Toelichting 2002.

⁽⁵⁾ Redactie van de tekst afgesloten op 23 april 2004.

TABLEAU 4

Impôts régionaux — estimation ajustée 2004

(x 1 000 EUR)

TABEL 4

Gewestelijke belastingen — aangepaste raming 2004

(x 1 000 EUR)

2004 Impôts régionaux (a) — Gewestelijke belastingen (a)	Article LSF — Artikel BFW	Produit total — Totale opbrengst	Région flamande — Vlaams Gewest	Région wallonne — Waals Gewest	Région Bruxelles-Capitale — Brussels Hoofdstedelijk Gewest
Taxe sur les jeux et paris. — <i>Belasting op de spelen en weddenschappen</i>	Art. 3, 1°	44 950 100,0 %	17 494 38,9 %	19 724 43,9 %	7 732 17,2 %
Taxes sur les appareils automatiques de divertissement. — <i>Belasting op de automatische ontspanningstoestellen</i>	Art. 3, 2°	43 420 100,0 %	26 963 62,1 %	10 156 23,4 %	6 301 14,5 %
Taxe d'ouverture de débits de boissons fermentées. — <i>Openingsbelasting op de slijterijen van gegiste dranken</i>	Art. 3, 3°	1 000 100,0 %	0 0,0 %	1 000 100,0 %	0 0,0 %
Droits de succession et de mutation par décès. — <i>Successierecht en het recht van overgang bij overlijden ..</i>	Art. 3, 4°	1 210 565 100,0 %	674 446 55,7 %	320 957 26,5 %	215 162 17,8 %
Précompte immobilier. — <i>Onroerende voorheffing</i>					
Droit d'enregistrement sur les transmissions à titre onéreux de biens immeubles. — <i>Registratierecht op de overdracht ten bezwarende titel van onroerende goederen</i>	Art. 3, 5°	42 153 100,0 %	40 (b) 0,1 %	26 073 61,9 %	16 040 38,1 %
Droit d'enregistrement sur la constitution d'une hypothèque sur un bien immobilier situé en Belgique. — <i>Registratierecht op de vestiging van een hypotheek op een in België gelegen onroerend goed</i>	Art. 3, 6°	1 933 115 100,0 %	1 065 445 55,1 %	511 471 26,5 %	356 199 18,4 %
Droit d'enregistrement sur les partages partiels ou totaux de biens immeubles situés en Belgique, ... (c). — <i>Registratierecht op de gedeeltelijke of gehele verdelingen van in België gelegen onroerende goederen, ... (c)</i>	Art. 3, 7°, a)	210 679 100,0 %	121 263 57,6 %	62 657 29,7 %	26 759 12,7 %
Droit d'enregistrement sur les donations entre vifs de biens meubles ou immeubles. — <i>Registratierecht op de schenkingen onder de levenden van roerende of onroerende goederen</i>	Art. 3, 7°, b)	34 713 100,0 %	22 815 65,7 %	9 275 26,7 %	2 623 7,6 %
Taxe de circulation. — <i>Verkeersbelasting</i>	Art. 3, 8°	68 809 100,0 %	47 075 68,4 %	14 974 21,8 %	6 760 9,8 %
Taxe de mise en circulation. — <i>Belasting op de inverkeerstelling</i>	Art. 3, 10°	1 169 213 100,0 %	743 687 63,6 %	318 119 27,2 %	107 407 9,2 %
Eurovignette. — <i>Eurovignet</i>	Art. 3, 11°	262 685 100,0 %	165 073 62,8 %	60 469 23,0 %	37 143 14,1 %
	Art. 3, 12°	100 204 100,0 %	72 327 72,2 %	21 915 21,9 %	5 962 5,9 %
Total. — Totaal		5 121 506 100,0 %	2 956 628 57,7 %	1 376 790 26,9 %	788 088 15,4 %

(a) Hors la redevance radio-télévision dont le service est assuré soit par les communautés (au plus tard jusqu'au 31 décembre 2004) soit par les régions.

(b) La Région flamande assure elle-même le service du précompte immobilier à partir de l'ex. d'imp. 1999.

(c) Droits d'enregistrement sur les opérations visées à l'article 3, 7°, b) de la loi spéciale de financement.

(d) À partir de l'année 2002 le tarif de la taxe d'ouverture a été réduit à zéro en Région flamande et en Région de Bruxelles-Capitale.

(a) Exclusief het kijk- en luistergeld waarvan de dienst hetzij door de gemeenschappen (uiterlijk tot 31 december 2004) hetzij door de gewesten wordt verzorgd.

(b) Het Vlaams Gewest staat met ingang van het aj. 1999 zelf in voor de dienst van de onroerende voorheffing.

(c) Registratierecht op de verrichtingen bedoeld in artikel 3, 7°, b) van de bijzondere financieringswet.

(d) Vanaf 2002 geldt in het Vlaams Gewest en in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest het nultarief inzake openingsbelasting.

Au tableau 5 figure une estimation indicative des intérêts et amendes fiscales sur les impôts régionaux visés à l'article 4, § 5 de la loi spéciale de financement. L'attribution des intérêts et amendes est réglé par l'arrêté royal. Par analogie aux impôts régionaux, ces intérêts et amendes sont transférés aux régions sur base des critères de localisation qui sont déterminés à l'article 5 de la loi spéciale de financement.

TABLEAU 5

**Intérêts et amendes sur les impôts régionaux —
estimation ajustée 2004**

(X 1 000 EUR)

2004 Intérêts et amendes Article 4, § 5, LSF — Interessen en boeten Artikel 4, § 5, BFW	Produit total — <i>Totale opbrengst</i>	Région flamande — <i>Vlaams Gewest</i>	Région wallonne — <i>Waals Gewest</i>	Région Bruxelles-Capitale — <i>Brussels Hoofdstedelijk Gewest</i>
impôts régionaux visés à l'article 3, 1° à 3°, 5° et 10° à 12°, LSF. — gewestelijke belastingen bedoeld in artikel 3, 1° tot 3°, 5° en 10° tot 12°, BFW	1 030 100,0 %	448 43,5 %	403 39,2 %	178 17,3 %
— intérêts (a). — <i>interesten (a)</i>	240 100,0 %	98 41,0 %	93 38,9 %	48 20,0 %
— amendes. — <i>boeten</i>	790 100,0 %	350 44,3 %	310 39,2 %	130 16,5 %
impôts régionaux visés à l'article 3, 4°, 6° tot 8°, LSF. — <i>gewestelijke belastingen bedoeld in artikel 3, 4, 6° tot 8°, BFW</i>	32 828 100,0 %	17 013 51,8 %	10 056 30,6 %	5 759 17,5 %
— intérêts. — <i>interesten</i>	22 668 100,0 %	11 213 49,5 %	6 856 30,2 %	4 599 20,3 %
— amendes. — <i>boeten</i>	10 160 100,0 %	5 800 57,1 %	3 200 31,5 %	1 160 11,4 %
Total. — Total	33 858 100,0 %	17 461 51,6 %	10 459 30,9 %	5 937 17,5 %
— intérêts. — <i>interesten</i>	22 908 100,0 %	11 311 49,4 %	6 949 30,3 %	4 647 20,3 %
— amendes. — <i>boeten</i>	10 950 100,0 %	6 150 56,2 %	3 510 32,1 %	1 290 11,8 %

(a) Estimation des intérêts sur les impôts régionaux en Région flamande : compte tenu de la perception propre du précompte immobilier (à partir de l'exercice d'imposition 1999).

4. Impôts partagés — communautés

Dans l'estimation des attributions en matière d'impôts partagés, il a été tenu compte des modifications apportées à la loi spéciale de financement par la loi spéciale du 13 juillet 2001 portant refinancement des communautés et extension des compétences fiscales des régions. Un commentaire détaillé de ces modifications

In tabel 5 is een indicatieve raming opgenomen van de interesten en fiscale boeten op de gewestelijke belastingen zoals bedoeld in artikel 4, § 5 van de bijzondere financieringswet. De toewijzing hiervan wordt geregeld door het koninklijk besluit. Naar analogie met de gewestelijke belastingen, worden deze interesten en boeten aan de gewesten overgedragen op basis van de in artikel 5 van de bijzondere financieringswet vastgelegde lokalisatiecriteria.

TABEL 5

**Interessen en boeten op gewestelijke belastingen —
aangepaste raming 2004**

(X 1 000 EUR)

(a) Raming van de interesten op de gewestelijke belastingen in het Vlaams Gewest : rekening houdende met de eigen inning van de onroerende voorheffing (vanaf aanslagjaar 1999).

4. Gedeelde belastingen — gemeenschappen

In de raming van de toewijzingen inzake gedeelde belastingen werd rekening gehouden met de wijzigingen die door de bijzondere wet van 13 juli 2001 tot herfinanciering van de gemeenschappen en uitbreiding van de fiscale bevoegdheden van de gewesten aan de bijzondere financieringswet werden aangebracht. Een ge-

figure dans les annexes à l'Exposé général 2002 ⁽⁶⁾. Le présent document se limite aux lignes de force de la réforme.

L'article 7 du présent projet reprend l'estimation ajustée des parties du produit de l'impôt des personnes physiques et de la TVA attribuées aux communautés pour l'année budgétaire 2004, à savoir :

- 1) les parties du produit de la TVA qui sont attribuées à la Communauté flamande et à la Communauté française;
- 2) les parties du produit de l'impôt des personnes physiques qui sont attribuées à la Communauté flamande et à la Communauté française;
- 3) la dotation compensatoire de la redevance radio et télévision, qui est octroyée à toutes les communautés — cette dotation est prélevée sur le produit de l'impôt des personnes physiques.

Pour les raisons énumérées au point 2. « Paramètres », les transferts estimés pour l'année budgétaire 2004 contiennent le solde de décompte définitif des attributions de l'année budgétaire 2003

Les principales modifications apportées au système de financement des communautés peuvent être résumées comme suit :

- 1) Le refinancement des communautés est réalisé par une augmentation progressive des parties attribuées du produit de la TVA à partir de l'année budgétaire 2002. À partir de l'année budgétaire 2002, les attributions sont augmentées de montants fixés de manière forfaitaire. À partir de l'année budgétaire 2007, une liaison annuelle à l'évolution du bien-être économique sera appliquée.

L'adaptation annuelle au taux de fluctuation de l'indice moyen des prix à la consommation ainsi que la correction au moyen du facteur de (dé)natalité restent d'application.

Les moyens supplémentaires s'élèvent à :

Année budgétaire	
(EUR)	
2002	198 314 819,82
2003	148 736 114,86
2004	148 736 114,86
2005	371 840 287,16
2006	123 946 762,39
2007-2011	24 789 352,48

détaillée toelichting van de wijzigingen is opgenomen in de bijlagen bij de Algemene Toelichting 2002 ⁽⁶⁾. Onderhavige tekst beperkt zicht tot de krachtlijnen van de hervorming.

Artikel 7 van onderhavig ontwerp herneemt de aangepaste raming van de gedeelten van de opbrengst van de personenbelasting en de BTW die aan de gemeenschappen, voor het begrotingsjaar 2004, worden toegewezen, hetzij :

- 1) de toegewezen gedeelten van de opbrengst van de BTW toegekend aan de Vlaamse en de Franse Gemeenschap;
- 2) de toegewezen gedeelten van de opbrengst van de personenbelasting toegekend aan de Vlaamse en de Franse Gemeenschap;
- 3) de dotatie ter compensatie van het kijk- en luistergeld die wordt toegekend aan alle gemeenschappen — deze dotatie wordt voorafgenomen op de opbrengst van de personenbelasting.

De geraamde overdracht voor het begrotingsjaar 2004 bevat het definitief afrekeningssaldo van de toewijzingen voor het begrotingsjaar 2003, zoals uiteengezet in punt 2. « Parameters » hiervoor.

De belangrijkste wijzigingen aan het financieringssysteem van de gemeenschappen kunnen als volgt worden samengevat :

- 1) De herfinanciering van de gemeenschappen wordt gerealiseerd door een geleidelijke verhoging van de toegewezen gedeelten van de opbrengst van de BTW met ingang van het begrotingsjaar 2002. De toewijzingen worden met ingang van het begrotingsjaar 2002 opgetrokken met forfaitair vastgestelde bedragen. Vanaf het begrotingsjaar 2007 wordt een jaarlijkse koppeling aan de evolutie van de economische welvaart doorgevoerd.

De jaarlijkse aanpassing aan de procentuele verandering van het gemiddelde indexcijfer van de consumptieprijzen en de (de)nataliteitscorrectie blijven van toepassing.

De forfaitaire bijkomende middelen bedragen :

Begrotingsjaar	
(EUR)	
2002	198 314 819,82
2003	148 736 114,86
2004	148 736 114,86
2005	371 840 287,16
2006	123 946 762,39
2007-2011	24 789 352,48

⁽⁶⁾ Voir Doc. 50 1446/001, p. 368, Chambre des représentants de Belgique, 29 octobre 2001, séance 2000-2001.

⁽⁶⁾ Zie Doc. 50 1446/001, blz. 368, Belgische Kamer van volksvertegenwoordigers, 29 oktober 2001, zitting 2000-2001.

Ces moyens supplémentaires sont cumulés chaque année, indexés et multipliés par le facteur de (dé)natalité, sauf pour l'année de leur attribution. Le montant des moyens supplémentaires n'est pas adapté au facteur de (dé)natalité pour l'année de leur attribution.

À partir de l'année budgétaire 2007, les moyens prélevés sur le produit de la TVA sont adaptés, outre l'indice, à 91 % de la croissance réelle du revenu national brut (RNB).

Les moyens supplémentaires issus des augmentations forfaitaires et, à partir de 2007, ceux issus également de la liaison à la croissance économique, sont répartis proportionnellement entre la Communauté flamande et la Communauté française sur la base de la clé de répartition de l'impôt des personnes physiques, à savoir les recettes de l'impôt des personnes physiques localisées dans chaque communauté (?). À partir de l'année budgétaire 2012, cette clé de répartition de l'impôt des personnes physiques sera appliquée à la totalité des moyens supplémentaires. Dans la période intermédiaire, un système de transition sera appliqué, où la clé de répartition de la TVA perdra progressivement de son importance. Cette clé de répartition de la TVA correspond à la répartition en fonction du nombre d'élèves de chaque communauté, fixé conformément aux critères visés à l'article 39, § 2 de la loi spéciale de financement.

Die bijkomende middelen worden jaarlijks gecumuleerd, mede geïndexeerd en onderworpen aan de (de)nataliteitscorrectie vanaf het begrotingsjaar volgend op de toekenning. Het bedrag van de bijkomende middelen is dus niet onderhevig aan de (de)nataliteitscorrectie voor het jaar waarin het wordt toegekend.

Met ingang van het begrotingsjaar 2007 worden de middelen die op de BTW-opbrengst worden voorafgenomen, bovenop de indexering, jaarlijks aangepast aan 91 % van de reële groei van het bruto nationaal inkomen (BNI).

De bijkomende middelen voorspruitend uit de forfaitaire verhogingen en vanaf 2007 tevens uit de koppeling aan de economische groei worden tussen de Vlaamse Gemeenschap en de Franse Gemeenschap geleidelijk aan verdeeld op basis van de sleutel personenbelasting, dit is volgens de in elke gemeenschap gelokaliseerde opbrengst van de personenbelasting (?). Met ingang van het begrotingsjaar 2012 wordt de sleutel personenbelasting op de totaliteit van de bijkomende middelen toegepast. In de tussenperiode 2002-2011 wordt een overgangsstelsel toegepast waarbij de BTW-sleutel geleidelijk in belang afneemt. De BTW-sleutel stemt overeen met de verdeling volgens het aantal leerlingen in elke gemeenschap dat wordt vastgesteld overeenkomstig de criteria bedoeld in artikel 39, § 2 van de bijzondere financieringswet.

Année budgétaire — Begrotingsjaar	Part des moysn supplémentaires répartie selon la clé IPP — (%) <i>Deel van bijkomende middelen verdeeld volgens verdeelsleutel PB</i>	Part des moyens supplémentaires répartie selon la clé TVA — (%) <i>Deel van bijkomende middelen verdeeld volgens verdeelsleutel BTW</i>
2002	35	65
2003	40	60
2004	45	55
2005	50	50
2006	55	45
2007	60	40
2008	65	35
2009	70	30
2010	80	20
2011	90	10
2012 et suivantes / en volgende	100	0

2) À partir de l'année budgétaire 2002, il sera attribué annuellement aux communautés une dotation pour compenser la perte de revenu due à la régionalisation de la redevance radio et télévision. La transformation de la redevance radio et télévision d'un impôt communautaire en un impôt régional reste donc pour les communautés

2) Met ingang van het begrotingsjaar 2002 wordt aan de gemeenschappen jaarlijks een federale dotatie toegekend ter compensatie van het inkomstenverlies dat voorspruit uit de regionalisering van het kijk- en luistergeld. Zodoende blijft de omvorming van het kijk- en luistergeld van gemeenschapsbelasting tot gewestelijke be-

(?) Recettes de l'IPP localisées dans chaque communauté selon la définition reprise à l'article 44 de la loi spéciale de financement.

(?) Per gemeenschap gelokaliseerde personenbelasting bepaald overeenkomstig artikel 44 van de bijzondere financieringswet.

une opération neutre du point de vue budgétaire. À partir de l'année budgétaire 2003 le montant de base de la dotation sera adaptée chaque année au taux de fluctuation de l'indice moyen des prix à la consommation.

3) En attendant la fixation définitive du taux d'inflation et de la croissance réelle du revenu national brut pour une année budgétaire donnée, il sera tenu compte, à partir du 1^{er} janvier 2002, dans l'estimation des attributions, des estimations pour l'année budgétaire concernée retenues au budget économique établi en vue de la confection du budget fédéral.

4.1. *Partie du produit de la TVA attribuée aux communautés*

La loi spéciale du 13 juillet 2001 portant refinancement des communautés et extension des compétences fiscales des régions modifie en profondeur sur ce point la loi spéciale de financement à partir de l'année budgétaire 2002. Les moyens supplémentaires pour le refinancement des communautés sont en effet prélevés dorénavant sur le produit de la TVA. Un commentaire détaillé de ces modifications figure dans l'Exposé général 2002. Le présent document se limite à leur impact sur l'année budgétaire 2004.

Les articles 38 à 41 de la loi spéciale de financement déterminent la fixation de la partie du produit de la TVA attribuée à la Communauté flamande et à la Communauté française.

Les montants de base fixés par communauté, tels qu'ils sont visés à l'article 38, § 1^{er} de la loi spéciale de financement, sont adaptés chaque année au taux de fluctuation de l'indice moyen des prix à la consommation et multipliés par le facteur de (dé)natalité.

Les montants indexés sont multipliés chaque année par le facteur d'adaptation visé à l'article 38, § 4 de la loi spéciale de financement. Le facteur d'adaptation correspond à la valeur maximale du facteur de (dé)natalité calculé pour chacune des communautés. Ce facteur reflète (à 80 %) l'évolution du nombre d'habitants âgés de moins de 18 ans, mesurée sur la base de l'évolution entre la situation au 30 juin de l'année (t-1) précédant l'année budgétaire (t) et la situation au 30 juin de l'année de référence 1988. La valeur la plus élevée étant retenue, c'est le taux de dénatalité le plus faible ou le taux de natalité le plus élevé qui est déterminant pour les attributions totales à prélever sur le produit de la TVA.

lastig budgettair neutraal voor de gemeenschappen. Vanaf begrotingsjaar 2003 wordt het basisbedrag van de dotatie jaarlijks aangepast aan de procentuele verandering van het gemiddelde indexcijfer van de consumptieprijzen.

3) In afwachting van de definitieve vaststelling van het inflatiepercentage en de reële groei van het bruto nationaal inkomen voor een gegeven begrotingsjaar, wordt met ingang van 1 januari 2002, in de raming van de toewijzingen, rekening gehouden met de ramingen die voor het betrokken begrotingsjaar worden voorzien in de economische begroting die wordt opgesteld met het oog op de opmaak van de federale begroting.

4.1. *Aan de gemeenschappen toegewezen gedeelte van de opbrengst van de BTW*

De bijzondere wet van 13 juli 2001 tot herfinanciering van de gemeenschappen en uitbreiding van de fiscale bevoegdheden van de gewesten heeft de bijzondere financieringswet op dit punt met ingang van het begrotingsjaar 2002 ingrijpend gewijzigd. De bijkomende middelen ter herfinanciering van de gemeenschappen worden immers op de opbrengst van de BTW vooraf genomen. Een gedetailleerde toelichting van de wijzigingen is opgenomen in de bijlagen bij de Algemene Toelichting. Onderhavige tekst beperkt zich tot de impact op het begrotingsjaar 2004.

De vaststelling van het aan de Vlaamse Gemeenschap en de Franse Gemeenschap toegewezen gedeelte van de opbrengst van de BTW wordt geregeld door de artikelen 38 tot 41 van de bijzondere financieringswet.

De per gemeenschap vastgestelde basisbedragen, bedoeld in artikel 38, § 1 van de bijzondere financieringswet, worden jaarlijks aangepast aan de procentuele verandering van het gemiddelde indexcijfer van de consumptieprijzen en onderworpen aan een (de)nataliteitscorrectie.

De geïndexeerde bedragen worden jaarlijks vermenigvuldigd met de aanpassingsfactor, bedoeld in artikel 38, § 4 van de bijzondere financieringswet. De aanpassingsfactor stemt overeen met het maximum van de in elke gemeenschap berekende (de)nataliteitsfactor. Die factor weerspiegelt (a rato van 80%) de evolutie van het aantal inwoners jonger dan 18 jaar, die gemeten wordt op grond van de evolutie tussen de toestand op 30 juni van het jaar (t-1) voorafgaand aan het begrotingsjaar (t) en de toestand op 30 juni van het referentiejaar 1988. Door de maximumwaarde te weerhouden, is de zwakste denataliteit of de sterkste nataliteit bepalend voor de totale toewijzingen die op de BTW-opbrengst worden voorafgenomen.

En 2000 un règlement a été élaboré pour mesurer annuellement le nombre d'habitants de moins de 18 ans en fonction de la situation au 30 juin de l'année précédant l'année budgétaire ⁽⁸⁾. Dans ce règlement il est tenu compte de l'augmentation progressive par étapes du nombre d'habitants à un moment déterminé ainsi que du calendrier des estimations budgétaires et de la détermination des moyens définitifs pour une année budgétaire donnée. Les lignes de force de cette nouvelle règle peuvent être résumées comme suit :

— le point de départ est le principe de cohérence et de comparabilité des statistiques entre d'une part le moment de référence, à savoir la situation au 30 juin 1988 et d'autre part la situation à mesurer annuellement au 30 juin de l'année (t-1) précédant l'année budgétaire (t);

— pour l'année de base 1988, à savoir la situation au 30 juin 1988, les chiffres observés en juin 1990 ont été retenus (observation en phase maximale) (voir tableau ci-dessous);

— pour mesurer la situation au 30 juin (t-1), qui est déterminante pour la fixation des attributions pour l'année budgétaire (t), les observations suivantes ont été retenues :

estimation initiale	observation 31 août (t-1)
estimation ajustée contrôle budgétaire	observation 1 février (t)
fixation définitive et décompte	observation 1 février (t+1) (observation en phase maximale)

Les attributions définitives de l'année budgétaire 2003 et les attributions ajustées de l'année budgétaire 2004 sont donc basées sur les observations réalisées début février 2004 en ce qui concernent respectivement la situation du nombre d'habitants de moins de 18 ans au 30 juin 2002 et au 30 juin 2003.

Voor de jaarlijkse meting van het aantal inwoners jonger dan 18 jaar, volgens de toestand op 30 juni van het jaar voorafgaand aan het begrotingsjaar, werd in 2000 een regeling uitgewerkt ⁽⁸⁾ die rekening houdt met de gefaseerde geleidelijke opbouw van desbetreffend inwonersaantal op een bepaald tijdstip en met het tijdsschema voor de begrotingsramingen en voor de definitieve middelevaststelling met betrekking tot een gegeven begrotingsjaar. De krachtlijnen van die nieuwe regeling kunnen als volgt worden samengevat :

— het uitgangspunt is het principe van coherentie en vergelijkbaarheid van de statistieken tussen enerzijds het referentietijdstip, zijnde de toestand op 30 juni 1988, en anderzijds de jaarlijks te meten toestand op 30 juni van het jaar (t-1) voorafgaand aan het begrotingsjaar (t);

— voor het basisjaar 1988, met name de toestand op 30 juni 1988, wordt de waarneming van juni 1990 weerhouden (waarneming in de maximumfase) (zie onderstaande tabel);

— voor de meting van de toestand op 30 juni (t-1), die bepalend is voor de vaststelling van de toewijzingen voor begrotingsjaar (t), worden de volgende waarnemingen weerhouden :

initiële raming	waarneming 31 augustus (t-1)
aangepaste raming begrotingscontrole	waarneming 1 februari (t)
definitieve vaststelling en afrekening	waarneming 1 februari (t+1) (waarneming in de maximumfase)

Voor de vaststelling van de definitieve toewijzingen van het begrotingsjaar 2003 en de aangepaste geraamde toewijzingen van het begrotingsjaar 2004 wordt bijgevolg uitgegaan van de waarnemingen die begin februari 2004 werden uitgevoerd van de toestand van het aantal -18 jarigen op 30 juni 2002 respectievelijk op 30 juni 2003. Deze gegevens worden in onderstaande tabel weergegeven.

⁽⁸⁾ Ce nouveau règlement a été élaboré en concertation avec les communautés lors de la préparation du budget initial de l'année 2000 et a ensuite été approuvé à la Conférence interministérielle Finances Budget du 5 octobre 1999.

⁽⁸⁾ De nieuwe regeling werd uitgewerkt in overleg met de gemeenschappen naar aanleiding van de initiële begrotingsopstelling 2000. Zij werd goedgekeurd ter gelegenheid van de Interministeriële Conferentie voor Financiën en Begroting van 5 oktober 1999.

TABLEAU 6

Nombre d'habitant âgés de moins de 18 ans

Article/Artikel 38, § 4 BFW — LSF	Année de base 1988 situation au 30 juin 1988 (observation juin 1990) — Basisjaar 1988 Toestand op 30 juni 1988 (waarneming juni 1990)	Fixation définitive des moyens attribués de l'année 2003 situation au 30 juin 2002 (observation 1 ^{er} février 2004) — Definitieve vaststelling toegewezen middelen 2003 toestand 30 juni 2002 (waarneming 1 februari 2004)	Estimation ajustée des moyens attribués de l'année 2004 situation au 30 juin 2003 (observation 1 ^{er} février 2004) — Aangepaste raming toegewezen middelen 2004 toestand 30 juni 2003 (waarneming 1 februari 2004)
Communauté flamande. — Vlaamse Gemeenschap	1 309 156	1 259 788	1 253 485
Communauté française. — Fran- se Gemeenschap	890 945	891 608	894 704
Total. — Totaal	2 200 101	2 151 396	2 148 189
Facteur d'adaptation. — Aanpas- singsfactor : article/artikel 38, § 4 (max. 2 comm. — gem.)	—	100,060 %	100,338 %

Source : SPF Affaires intérieures — Registre national.

Le facteur d'adaptation visé à l'article 38, § 4 de la loi spéciale de financement correspond à la valeur maximale du facteur fixé pour les deux communautés. La fixation se déroule comme suit :

TABLEAU 7

Calcul de facteur de (dé)natalité

Année budgétaire — Begrotingsjaar	2003	2004
Communauté flamande. — Vlaamse Ge- meenschap	$\frac{1\,250\,986 + (58\,170 \times 20\, \%)}{1\,309\,156}$	$\frac{1\,248\,170 + (60\,986 \times 20\, \%)}{1\,309\,156}$
Facteur d'adaptation. — Aanpassingsfactor	= 96,445 %	= 96,273 %
Communauté française. — Franse Ge- meenschap	$\frac{899\,636 + (8\,691 \times 20\, \%)}{890\,945}$	$\frac{901\,686 - (10\,741 \times 20\, \%)}{890\,945}$
Facteur d'adaptation. — Aanpassingsfactor	= 100,780 %	= 100,964 %

Le facteur d'adaptation ou de (dé)natalité (maximale) est de nouveau supérieure à l'unité. La tendance positive de la natalité qui, depuis l'entrée en vigueur de la loi spéciale de financement (1989), était constatée une première fois pour l'année budgétaire 2001 est donc poursuivie. Le nombre d'habitants âgés de moins de 18 ans, constaté sur base de la situation au 30 juin 2002 et au 30 juin 2003, a donc augmenté par rapport à l'année de référence 1988.

TABEL 6

Aantal inwoners jonger dan 18 jaar

Bron : FOD Binnenlandse Zaken — Rijksregister.

De in artikel 38, § 4 van de bijzondere financieringswet bedoelde aanpassingsfactor stemt overeen met het maximum van de voor twee gemeenschappen bepaalde factor. De vaststelling verloopt als volgt :

TABEL 7

Berekening (de)nataliteitsfactor

Met een (maximale) aanpassings- of (de)nataliteitsfactor hoger dan de éénheid zet de positieve nataliteits-evolutie, die sinds de inwerkingtreding van de bijzondere financieringswet (1989) een eerste maal werd vastgesteld voor het begrotingsjaar 2001, zich verder door. Dit impliceert dat ten opzichte van het referentiejaar 1988 het aantal inwoners jonger dan 18 jaar in de Franse Gemeenschap, gemeten volgens de toestand op 30 juni 2002 respectievelijk 30 juni 2003, dus is toegenomen.

Après indexation et multiplication par le facteur d'adaptation précité, les montants obtenus pour chacune des communautés sont additionnés chaque année.

La clé de répartition appliquée à l'ensemble de ces attributions a été adaptée dès l'année 2000 à la répartition du nombre d'élèves sur la base de critères objectifs fixés par la loi ⁽⁹⁾. Ces critères ont été fixés par la loi du 23 mai 2000 ⁽¹⁰⁾⁽¹¹⁾. Ils peuvent être résumés comme suit :

— le nombre des écoliers soumis à l'obligation scolaire (de 6 à 17 ans) régulièrement inscrits dans l'enseignement primaire et secondaire, y compris l'enseignement à programme restreint, dans une institution créée ou subsidiée par la communauté concernée;

— les élèves faisant l'objet de ramassages scolaires concurrentiels sont exclus du comptage;

— le calcul annuel du nombre d'élèves doit traduire la situation à une date située dans la période allant du 15 janvier jusqu'au 1^{er} février inclus de l'année budgétaire (t).

La clé de répartition pour l'année budgétaire 2004 est fixée sur la base de la situation du nombre d'élèves dans la période du 15 janvier au 1^{er} février 2004. En attendant les résultats de ce calcul, la clé de répartition fixée pour l'année budgétaire 2003 est également appliquée, à titre provisoire, pour l'estimation ajustée de l'année budgétaire 2004.

La clé de répartition provisoire pour l'année budgétaire 2004 s'élève donc à :

Communauté flamande	56,925276 %
Communauté française	43,074724 %

Cette clé de répartition a été fixée sur la base des résultats définitifs du comptage du nombre des élèves dans la période du 15 janvier au 1^{er} février 2003, tels

⁽⁹⁾ En raison de la difficulté que représente l'application rétroactive des nouveaux critères objectifs pour la fixation de la clé de répartition (voir décision du Comité de concertation du 1^{er} décembre 1999), il a été décidé, en concertation avec les gouvernements des communautés, de maintenir pour l'année budgétaire 1999, la clé de répartition visée à l'article 39, § 2 de la loi spéciale de financement (soit 57,55 % pour la Communauté flamande et 42,45 % pour la Communauté française).

⁽¹⁰⁾ Loi du 23 mai 2000 fixant les critères visés à l'article 39, § 2 de la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des communautés et des régions (*Moniteur belge* du 30 mai 2000).

⁽¹¹⁾ Un commentaire plus détaillé est repris dans la note explicative accompagnant le budget des Voies et Moyens 2001.

Na indexering en vermenigvuldiging met voormelde aanpassingsfactor worden de per gemeenschap bekomen bedragen jaarlijks opgeteld.

De verdeelsleutel die op de totale toewijzing wordt toegepast, werd met ingang van het begrotingsjaar 2000 aangepast aan de verdeling van het aantal leerlingen aan de hand van bij wet vastgestelde objectieve criteria ⁽⁹⁾. Bedoelde criteria werden bepaald in de wet van 23 mei 2000 ⁽¹⁰⁾⁽¹¹⁾. Zij kunnen als volgt worden samengevat :

— het aantal onder de leerplicht vallende scholieren (van 6 tot en met 17 jaar) die regelmatig ingeschreven zijn in het lager en secundair onderwijs, met inbegrip van het onderwijs met beperkt leerplan, in een onderwijsinstelling die door de betrokken gemeenschap wordt ingericht of gesubsidieerd;

— de leerlingen die het voorwerp uitmaakten van concurrentiële ophalingen zijn uitgesloten in de telling;

— de jaarlijkse telling van het aantal leerlingen dient de toestand weer te geven op een datum in de periode van 15 januari tot en met 1 februari van het begrotingsjaar (t).

De verdeelsleutel voor het begrotingsjaar 2004 wordt vastgesteld worden op basis van de toestand van het aantal leerlingen in de periode van 15 januari tot 1 februari 2004. In afwachting van de resultaten van die telling, wordt de voor het begrotingsjaar 2003 bepaalde verdeelsleutel, ten voorlopige titel, in de aangepaste raming voor het begrotingsjaar 2004 toegepast.

De voorlopige verdeelsleutel voor het begrotingsjaar 2004 bedraagt aldus :

Vlaamse Gemeenschap	56,925276 %
Franse Gemeenschap	43,074724 %

Deze verdeelsleutel werd vastgesteld op basis van de definitieve resultaten van de telling van de toestand van het aantal leerlingen in de periode van 15 januari tot

⁽⁹⁾ In overleg met de gemeenschapsregeringen werd beslist om voor het begrotingsjaar 1999 de in artikel 39, § 2 van de bijzondere financieringswet vastgestelde verdeelsleutel te behouden (hetzij 57,55 % voor de Vlaamse Gemeenschap en 42,45 % voor de Franse Gemeenschap), gelet op de moeilijkheid om de nieuwe objectieve criteria voor de vaststelling van de verdeelsleutel retroactief toe te passen (zie beslissing genomen door het Overlegcomité van 1 december 1999).

⁽¹⁰⁾ Wet van 23 mei 2000 tot bepaling van de criteria bedoeld in artikel 39, § 2 van de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de gemeenschappen en de gewesten (*Belgisch Staatsblad* van 30 mei 2000).

⁽¹¹⁾ Een gedetailleerde toelichting werd opgenomen in de Toelichtende staat bij de Rijksmiddelenbegroting 2001.

qu'ils ont été approuvés par l'assemblée générale de la Cour des comptes du 24 septembre 2003 :

TABLEAU 8

Nombre d'élèves année scolaire 2002-2003

Période 15.01.2003 - 01.02.2003	Nombre d'élèves
Communauté flamande	824 352 56,925276 %
Communauté française	623 778 43,074724 %
Total 2 communautés	1 448 130

Les moyens supplémentaires attribués aux communautés pour l'année budgétaire 2004 dans le cadre du refinancement s'élèvent, comme pour l'année 2003, également à 148 736 114,86 euros (ou 6 milliards de francs belges) (article 38, § 3bis de la loi spéciale de financement). Conformément à l'article 38, § 5, premier alinéa, ce montant n'est pas soumis à la correction de (dé)natalité.

Ces moyens supplémentaires pour l'année 2004 doivent être cumulés avec les moyens supplémentaires de l'année précédente après indexation et adaptation à l'évolution de (dé)natalité de ces derniers.

La répartition de ce montant entre la Communauté flamande et la Communauté française se fait pour l'année budgétaire 2003 à concurrence de 55 % selon la clé TVA et à concurrence de 45 % selon la clé IPP.

En attendant la fixation définitive de ces clés pour l'année budgétaire 2004, il est fait référence à celles de l'année budgétaire précédente :

— clé TVA : basée sur le comptage du nombre d'élèves dans la période du 15 janvier 2003 au 1^{er} février 2003;

— clé IPP : basée sur les résultats de l'exercice d'imposition 2002 (recettes IPP telles que visées aux articles 7 et 44 de la loi spéciale de financement).

Les clés de répartition provisoires pour l'année budgétaire 2004 et les moyens supplémentaires cumulés qui seront prélevés en 2004 sur le produit de la TVA

1 februari 2003, zoals deze op 24 september 2003 door de algemene vergadering van het Rekenhof werd goedgekeurd :

TABEL 8 - TABLEAU 8

Aantal leerlingen schooljaar 2002-2003

Periode 15.01.2001 - 01.02.2001	Aantal leerlingen
Vlaamse Gemeenschap	824 352 56,925276 %
Franse Gemeenschap	623 778 43,074724 %
Totaal 2 gemeenschappen	1 448 130

De bijkomende middelen, die in het kader van de herfinanciering van de gemeenschappen, voor het begrotingsjaar 2004 worden toegekend, bedragen zoals voor 2003 ook 148 736 114,86 euro (of 6 miljard Belgische frank) (artikel 38, § 3bis van de bijzondere financieringswet). Overeenkomstig artikel 38, § 5, 1^o lid is dit bedrag niet onderhevig aan de nataliteitscorrectie.

Deze extra middelen voor 2004 worden gecumuleerd met de bijkomende middelen van het voorgaande jaar nadat deze laatste werden geïndexeerd en aangepast in functie van de nataliteitsevolutie.

De verdeling van de aldus gecumuleerde bijkomende middelen tussen de Vlaamse Gemeenschap en de Franse Gemeenschap gebeurt voor het begrotingsjaar 2004 ten belope van 55 % volgens de BTW-sleutel en ten belope van 45 % volgens de sleutel personenbelasting.

In afwachting van de definitieve vaststelling van deze sleutels voor het begrotingsjaar 2004, wordt verwezen naar de verdeling die geldt voor het begrotingsjaar 2003 :

— BTW-sleutel : gebaseerd op de telling van het aantal leerlingen in de periode 15 januari 2003-1 februari 2003;

— PB-sleutel : gebaseerd op de resultaten van het aanslagjaar 2002 (ontvangsten PB zoals bedoeld in de artikelen 7 en 44 van de bijzondere financieringswet).

De voorlopige verdeelsleutels voor het begrotingsjaar 2004 en de geraamde gecumuleerde bijkomende middelen die, overeenkomstig artikel 40ter van de bijzonde-

conformément à l'article 40ter de la loi spéciale de financement, s'élèvent dès lors à (hors solde t-1) :

re financieringswet, in 2004 worden vooraf genomen op de opbrengst van de BTW, bedragen aldus (exclusief saldo t-1) :

TABLEAU 9

Clés de répartition appliquées aux moyens supplémentaires 2004

(X 1 000 EUR)

TABEL 9

Verdeelsleutels bijkomende middelen 2004

(X 1 000 EUR)

Moyens supplémentaires cumulés. — *Gecumuleerde bijkomende middelen*

Article/Artikel 40ter, LSF-BFW

Année budgétaire — <i>Begrotingsjaar</i>	2003		2004	
	Clés de répartition — <i>Verdeel-sleutels</i>	Moyens supplémentaires — <i>Bijkomende middelen</i>	Clés de répartition — <i>Verdeel-sleutels</i>	Moyens supplémentaires — <i>Bijkomende middelen</i>
Communauté flamande : — <i>Vlaamse Gemeenschap</i>		211 834 040,41		307 771 017,56
clé IPP. — <i>sleutel PB</i>	65,158060 %		65,158060 %	
clé TVA (élèves). — <i>sleutel BTW (leerlingen)</i>	56,925276 %		56,925276 %	
Communauté française : — <i>Franse Gemeenschap</i>		139 942 289,72		199 850 411,34
clé IPP. — <i>sleutel PB</i>	34,841940 %		34,841940 %	
clé TVA (élèves). — <i>sleutel BTW (leerlingen)</i>	43,074724 %		43,074724 %	
Total. — Total	351 776 330,13		507 621 428,90	

Ces montants sont inclus dans la totalité des produits d'impôts attribués qui figurent par communauté à l'article 7 du présent projet.

Les estimations ajustées du produit attribué de la TVA pour l'année 2004 sont détaillées dans le tableau ci-dessous.

Deze bedragen zijn vervat in de totaliteit van de toegewezen belastingopbrengsten die per gemeenschap in artikel 7 van onderhavig ontwerp zijn opgenomen.

Het detail van de aangepaste ramingen van de toegewezen BTW-opbrengst voor 2004 is opgenomen in onderstaande tabel.

TABLEAU 10

Estimation ajustée 2004 — Parties attribuées TVA

(x 1 000 EUR)

TABEL 10

Aangepaste raming 2004 — Toegewezen gedeelten BTW

(x 1 000 EUR)

Parts attribuées TVA — <i>Toegewezen gedeelten BTW</i>	Article LSF — <i>Artikel BFW</i>	Communauté flamande — <i>Vlaamse Gemeenschap</i>	Communauté française — <i>Franse Gemeenschap</i>	Total — <i>Totaal</i>
2004 : estimation ajustée des attributions TVA. — <i>aangepaste raming toewijzingen BTW</i>	Art. 41	6 056 143,980	4 549 580,368	10 605 724,348
dont refinancement. — <i>w.o. herfinanciering</i> -	Art. 40ter	307 771,018	199 850,411	507 621,429
2003 : soldes définitifs de décompte. — <i>definitieve saldi afrekening</i>	Art. 54, § 1, alinéa 3 — <i>derde lid</i>	1 186,351	895,286	2 081,638
2004 : estimation ajustée du montant prélevé sur la TVA. — <i>aangepaste raming van de voorafneming op BTW</i>	Art. 53, 2° (<i>partim</i>)	6 057 330,331	4 550 475,654	10 607 805,985

4.2. *Partie du produit de l'impôt des personnes physiques attribuée aux communautés*

La fixation de la partie du produit de l'impôt des personnes physiques attribuée à la Communauté flamande et à la Communauté française se fait à partir de l'année budgétaire 2000 selon le régime définitif visé à l'article 47 de la LSF.

La loi spéciale du 13 juillet 2001 portant refinancement des communautés et extension des compétences fiscales des régions n'a pas apporté de modifications profondes au régime définitif.

Dans le régime définitif, la fixation des moyens attribués pour l'année budgétaire 2000 — et pour chacune des années budgétaires suivantes — s'effectuera sur la base des moyens par communauté de l'année budgétaire précédente. L'estimation ajustée pour l'année budgétaire 2004 est donc basée sur les attributions définitives de l'année budgétaire 2003.

Les moyens par communauté de l'année budgétaire précédente sont adaptés chaque année au taux de fluctuation de l'indice moyen des prix à la consommation et à la croissance réelle du RNB, de la manière expliquée ci-avant. Ces moyens par communauté liés intégralement à la croissance ⁽¹²⁾ sont exprimés, pour les deux communautés réunies, en pour cent des recettes totales de l'impôt des personnes physiques localisées dans les deux communautés. Le pourcentage ainsi obtenu est appliqué annuellement aux recettes localisées dans chacune des communautés de l'impôt des personnes physiques ⁽¹³⁾ pour obtenir les moyens attribués par communauté (ce critère de répartition est appelé également le principe du « juste retour »).

4.2. *Aan de gemeenschappen toegewezen gedeelte van de opbrengt van de personenbelasting*

De vaststelling van het aan de Vlaamse Gemeenschap en de Franse Gemeenschap toegewezen gedeelte van de opbrengst van de personenbelasting gebeurt met ingang van het begrotingsjaar 2000 volgens het definitief stelsel, zoals bedoeld in artikel 47 van de bijzondere financieringswet.

De bijzondere wet van 13 juli 2001 tot herfinanciering van de gemeenschappen en uitbreiding van de fiscale bevoegdheden van de gewesten heeft geen wijzigingen ten gronde aan het definitief stelsel aangebracht.

In het definitief stelsel wordt voor de vaststelling van de toegewezen middelen voor het begrotingsjaar 2000 — en voor elk van de daaropvolgende begrotingsjaren — uitgegaan van de middelen per gemeenschap voor het voorgaande begrotingsjaar. De aangepaste raming voor het begrotingsjaar 2004 gaat dus uit van de definitieve toewijzing voor het begrotingsjaar 2003.

De middelen per gemeenschap van het voorgaande begrotingsjaar worden ieder jaar aangepast aan de procentuele verandering van het gemiddelde indexcijfer van de consumptieprijzen en aan de reële groei van het BNI, op de wijze die hiervoor werd toegelicht (zie punt 2. « Parameters »). De aldus integraal aan de groei gekoppelde middelen per gemeenschap ⁽¹²⁾ worden voor de twee gemeenschappen samen uitgedrukt in percenten van het totaal van de in beide gemeenschappen gelokaliseerde ontvangsten inzake personenbelasting. Het aldus bekomen percentage wordt jaarlijks toegepast op de in elke gemeenschap gelokaliseerde ontvangsten inzake personenbelasting ⁽¹³⁾, teneinde de toewijzingen per gemeenschap te bekomen (dit verdelingscriterium wordt ook wel de « *juste retour* » genoemd).

⁽¹²⁾ Ou, le cas échéant, le montant recalculé pour l'année budgétaire 2005, lequel, en application de l'article 47, § 2bis de la loi spéciale de financement, tient compte d'une croissance réelle uniforme de 2 % au long des années budgétaires 1993 à 2005 incluse.

⁽¹³⁾ L'impôt des personnes physique localisé respectivement dans la Communauté flamande et dans la Communauté française est formé par les produits respectifs de l'IPP dans la région linguistique néerlandophone et francophone, majoré de 20 % et 80 % respectivement du produit de l'IPP localisé dans la région bilingue de Bruxelles-Capitale. Le critère de localisation correspond à l'endroit où le contribuable a élu domicile (articles 7 et 44 de la loi spéciale de financement).

⁽¹²⁾ Of desgevallend het voor het begrotingsjaar 2005 opnieuw berekende bedrag dat, in toepassing van artikel 47, § 2bis van de bijzondere financieringswet, rekening houdt met een uniforme reële groei van 2 % tijdens de begrotingsjaren 1993 tot en met 2005.

⁽¹³⁾ De in de Vlaamse Gemeenschap respectievelijk Franse Gemeenschap gelokaliseerde personenbelasting (PB) wordt gevormd door de in het Nederlands respectievelijk Frans taalgebied gelokaliseerde opbrengst van de PB verhoogd met 20 % respectievelijk 80 % van de in het tweetalig gebied Brussel-Hoofdstad gelokaliseerde opbrengst van de PB. Het lokalisatiecriterium stemt overeen met de plaats waar de belastingplichtige zijn woonplaats heeft gevestigd (artikelen 7 en 44 van de bijzondere financieringswet).

Les moyens qui seront prélevés en 2004 sur le produit de l'impôt des personnes physiques conformément à l'article 47 de la loi spéciale de financement, sont estimés initialement à (hors solde t-1) :

(EUR)	
Communauté flamande	3 130 243 886
Communauté française	1 673 833 935
Total	4 804 077 821

Ces montants sont inclus dans la totalité des produits d'impôts attribués repris par communauté à l'article 7 du projet sous rubrique.

Les estimations ajustées du produit attribué de l'impôt des personnes physiques pour l'année 2004 sont détaillées dans le tableau ci-dessous (hors la dotation compensatoire de la redevance radio-télévision régionalisée).

TABLEAU 11

Estimation ajustée 2004 — Parties attribuées IPP

(x 1 000 EUR)

Parts attribuées TVA — Toegewezen gedeelten BTW	Article LSF — Artikel BFW	Communauté flamande — Vlaamse Gemeenschap	Communauté française — Franse Gemeenschap	Total — Totaal
2004 : estimation ajustée des attributions IPP. — <i>aangepaste raming toewijzingen PB</i>	Art. 47	3 130 243,886	1 673 833,935	4 804 077,821
2003 : soldes définitifs de décompte. — <i>definitieve saldi afrekening</i>	Art. 47 en 54, § 1, alinéa 3. — <i>derde lid</i>	– 24 130,296	– 12 903,182	– 37 033,478
2004 : estimation ajustée du montant prélevé sur l'IPP. — <i>aangepaste raming van de voorafneming op PB</i>	Art. 53, 2° (partim)	3 106 113,590	1 660 930,753	4 767 044,343

4.3. Dotation compensatoire de la redevance radio et télévision

La dotation octroyée annuellement à chacune des communautés correspond pour l'année 2002 au montant de base visé à l'article 47bis de la loi spéciale de financement. Ce montant de base est fixé, par communauté, comme la moyenne, pour les années budgétaires 1999 à 2001 incluse, du produit net de la redevance radio et télévision localisée dans chacune des communautés, exprimée en prix de 2002 (voir également le commentaire détaillé dans les annexes à l'Exposé général 2002).

Le montant de base de la dotation qui est retenu dans le présent projet a été fixé en concertation avec les

De middelen die, overeenkomstig artikel 47 van de bijzondere financieringswet, in 2004 worden vooraf genomen op de opbrengst van de personenbelasting, worden geraamd op (exclusief saldo t-1) :

(EUR)	
Vlaamse Gemeenschap	3 130 243 886
Franse Gemeenschap	1 673 833 935
Totaal	4 804 077 821

Deze bedragen zijn vervat in de totaliteit van de toegewezen belastingopbrengsten die per gemeenschap in artikel 7 van onderhavig ontwerp zijn opgenomen.

Het detail van de aangepaste raming van het toegewezen gedeelte van de opbrengst van de personenbelasting (exclusief dotatie ter compensatie van het regionaliseerde kijk- en luistergeld) voor 2004 is opgenomen in onderstaande tabel.

TABEL 11

Aangepaste raming 2004 — Toegewezen gedeelten PB

(x 1 000 EUR)

4.3. Dotatie ter compensatie van het kijk- en luistergeld

De dotatie die aan elke gemeenschap wordt toegekend, stemt voor het begrotingsjaar 2002 overeen met het in artikel 47bis van de bijzondere financieringswet bedoelde basisbedrag. Het basisbedrag wordt per gemeenschap bepaald als het gemiddelde voor de begrotingsjaren 1999 tot en met 2001 van de in de elke gemeenschap gelokaliseerde netto-opbrengst van het kijk- en luistergeld die wordt uitgedrukt in prijzen 2002.

Het in onderhavig ontwerp opgenomen basisbedrag van de dotatie werd vastgesteld in overleg met de ge-

communautés et les régions et il est fondé sur les données relatives aux recettes nettes (soit les recettes brutes moins les frais de perception) qui ont été apportées par les trois communautés et qui emportent leur approbation.

Il s'agit notamment de :

— la Convention du 23 mai 2002 conclue entre la Communauté française et la Région wallonne;

— la Convention du 18 juillet 2002 conclue entre la Communauté germanophone et la Région wallonne;

— les informations fournies par la Communauté flamande.

Le montant de base 2002 de la dotation accordée en compensation de la redevance radio télévision a été approuvé à la Conférence Interministérielle des Finances et du Budget du 13 février 2004.

TABLEAU 12

**Produit net de la redevance radio-télévision
1999 - 2001**

(x 1 000 EUR)

Produit net redevance radio-télévision — <i>Netto-opbrengst kijk- en luistergeld</i>	Communauté flamande — <i>Vlaamse Gemeenschap</i>	Communauté française — <i>Franse Gemeenschap</i>	Communauté germanophone — <i>Duitstalige Gemeenschap</i>	Total — <i>Totaal</i>
---	---	---	---	-----------------------------

meenschappen en gewesten en is gesteund op de gegevens inzake netto-ontvangsten, zijnde de bruto-ontvangsten verminderd met de inningskosten, die ter beschikking werden gesteld door de drie gemeenschappen en hun goedkeuring dragen.

Het betreft inzonderheid :

— de Overeenkomst van 23 mei 2002 die werd afgesloten tussen de Franse Gemeenschap en het Waals Gewest;

— de Overeenkomst van 18 juli 2002 die werd afgesloten tussen de Duitstalige Gemeenschap en het Waals Gewest;

— de gegevens verstrekt door de Vlaamse Gemeenschap.

Het basisbedrag 2002 van de dotatie ter compensatie van het kijk- en luistergeld werd goedgekeurd op de Interministeriële Conferentie voor Financiën en Begroting van 13 februari 2004.

TABEL 12

**Netto-opbrengst kijk- en luistergeld —
1999 - 2001**

(x 1 000 EUR)

Exprimé en prix courants — *Uitgedrukt in lopende prijzen*

Recettes brutes. — <i>Bruto-ontvangsten.</i>				
1999	445 664 176	238 710 467	4 515 105	688 889 748
2000	450 947 461	254 710 342	4 826 051	710 483 853
2001	462 253 539	272 163 619	5 313 311	739 730 469
Frais de perception. — <i>Inningskosten.</i>				
1999	13 684 135	10 488 082	161 467	24 333 685
2000	14 105 353	11 832 054	171 736	26 109 143
2001	14 464 306	12 477 528	178 731	27 120 566
Recettes nettes. — <i>Netto-ontvangsten.</i>				
1999	431 980 041	228 222 384	4 353 638	664 556 063
2000	436 842 108	242 878 288	4 654 314	684 374 710
2001	447 789 233	259 686 091	5 134 580	712 609 904

Le montant de base 2002 s'obtient en convertant les données ci-dessus, par communauté, en prix de 2002 et en calculant ensuite la moyenne des années budgétaires 1999-2001. La conversion en prix 2002 s'effectue sur base des taux de fluctuation de l'indice moyen des prix à la consommation précisés ci-après :

Wanneer bovenstaande gegevens, per gemeenschap, worden omgerekend in prijzen 2002 en het gemiddelde hiervan wordt berekend voor de begrotingsjaren 1999-2001, wordt het basisbedrag 2002 bekomen. De omrekening naar prijzen 2002 gebeurde op basis van de procentuele verandering van het gemiddelde indexcijfer van de consumptieprijzen voor :

— 2000	2,55 %
— 2001	2,47 %
— 2002	1,64 %

TABLEAU 13

**Montant de base 2002 redevance radio-télévision
1999-2001**

(x 1 000 EUR)

— 2000	2,55 %
— 2001	2,47 %
— 2002	1,64 %

TABEL 13

**Basisbedrag 2002 kijk- en luistergeld –
1999-2001**

(x 1 000 EUR)

Produit net redevance radio-télévision — <i>Netto-opbrengst kijk- en luistergeld</i>	Communauté flamande — <i>Vlaamse Gemeenschap</i>	Communauté française — <i>Franse Gemeenschap</i>	Communauté germanophone — <i>Duitstalige Gemeenschap</i>	Total — <i>Totaal</i>
---	---	---	---	-----------------------------

Art. 47bis

Exprimé en prix 2002 — *Uitgedrukt in prijzen 2002*

Total . — <i>Totaal</i>				
1999	461 382 097	243 755 989	4 649 961	709 788 048
2000	454 973 274	252 958 971	4 847 492	712 779 737
2001	455 132 976	263 944 943	5 218 787	724 296 706
Montant de base 2002 de la dotation compensatoire. — <i>Basisbedrag 2002 van compenserende dotatie</i>	457 162 782	253 553 301	4 905 413	715 621 497

Afin d'obtenir l'estimation ajustée de la dotation pour l'année budgétaire 2004, telle que repris au tableau suivant, ce montant de base doit encore être adapté au taux de fluctuation de l'indice moyen des prix à la consommation qui est attendu pour 2004 (voir tableau 1).

TABLEAU 14

**Estimation ajustée 2004 — Dotation compensatoire redevance
radio-télévision**

(x 1 000 EUR)

Dat basisbedrag dient vervolgens wordt aangepast aan de verwachte procentuele verandering van het gemiddelde indexcijfer van de consumptieprijzen voor 2004 (zie tabel 1) om de aangepaste raming van de dotatie voor het begrotingsjaar 2004 te bekomen, zoals weergegeven in de volgende tabel.

TABEL 14

**Aangepaste raming 2004 — Dotatie compensatie
kijk- en luistergeld**

(x 1 000 EUR)

Dotation compen- satoire prélevée sur l'IPP — <i>Compenserende dotatie vooraf- genomen op PB</i>	Article LSF — <i>Artikel BFW</i>	Communauté flamande — <i>Vlaamse Gemeenschap</i>	Communauté française — <i>Franse Gemeenschap</i>	Communauté germanophone — <i>Duitstalige Gemeenschap</i>	Total — <i>Totaal</i>
2004 : estimation ajustée de la dotation.— <i>aan- gepaste raming dotatie</i>	Art. 47bis	471 398,146	261 448,571	5 058,161	737 904,877
2003 : soldes définitifs de décompte. — <i>de- finitieve saldi afre- kening</i>	Art. 53, 2° (<i>partim</i>) & art. 59, W/L 31 12 1983	– 45,716	– 25,355	– 0,491	– 71,562
2004 : estimation ajustée du montant pré- levé sur l'IPP. — <i>aangepaste ra- ming van de voorafneming op PB</i>	Art. 53 & art. 59, W/L 31 12 1983	471 352,429	261 423,215	5 057,670	737 833,315

Ces montants sont prélevés sur le produit de l'impôt des personnes physiques.

4.4. Moyens transférés aux communautés prélevés sur le produit de l'impôt des personnes physiques

Le tableau ci-dessous donne un aperçu de l'estimation ajustée des moyens prélevés en 2004 sur le produit de l'impôt des personnes physiques pour être versés aux communautés.

TABLEAU 15

Estimation ajustée 2004 — Prélèvements communautés sur l'IPP

(x 1 000 EUR)

Voormelde bedragen worden vooraf genomen op de opbrengst van de personenbelasting.

4.4. Overdrachten aan de gemeenschappen die vooraf genomen worden op de opbrengst van de personenbelasting

In onderstaande tabel is een samenvatting opgenomen van de aangepaste raming van de middelen die voor de gemeenschappen in 2004 op de opbrengst van de personenbelasting worden vooraf genomen.

TABEL 15

Aangepaste raming 2004 — Voorafnemingen gemeenschappen op PB

(x 1 000 EUR)

Prélèvement sur l'IPP — Voorafnemingen op de PB	Article LSF — Artikel BFW	Communauté flamande — Vlaamse Gemeenschap	Communauté française — Franse Gemeenschap	Communauté germanophone — Duitstalige Gemeenschap	Total — Totaal
2004 : Parts attribuées de l'IPP. — Toegevoegde gedeelten PB	Art. 36, 2°, 47 & 53, 2° (partim)	3 106 113,590	1 660 930,753	0,000	4 767 044,343
2004 : Dotation compensatoire redevance radio-TV. — Dotatie ter compensatie kijk- en luistergeld	Art. 36, 3°, 47bis & art. 53, 2° (partim) & art. 59, W/L 31 12 1983	471 352,429	261 423,215	5 057,670	737 833,315
2004 : Prélèvement total sur l'IPP. — Totale voorafnemingen op PB	Art. 53	3 577 466,019	1 922 353,968	5 057,670	5 504 877,657

4.5. Moyens totaux des communautés prélevés sur le produit de l'impôt des personnes physiques

Le tableau ci-dessous donne un aperçu de l'estimation ajustée des moyens totaux prélevés en 2004 sur les produits d'impôt, à savoir sur la TVA et sur l'impôt des personnes physiques, pour être versés aux communautés.

4.5. Totale overdrachten aan de gemeenschappen die vooraf genomen worden op de opbrengst van belastingen

In onderstaande tabel is een samenvatting opgenomen van de aangepaste raming van de totale middelen die voor de gemeenschappen in 2004 op de opbrengst van belastingen, met name de BTW en de personenbelasting, worden vooraf genomen.

TABLEAU 16

Estimation ajustée 2004 — Prélèvements communautés sur l'IPP et TVA

(x 1 000 EUR)

Prélèvements sur le produit d'impôts — <i>Voorafnemingen op belasting-opbrengsten</i>	Article LSF — <i>Artikel BFW</i>	Communauté flamande — <i>Vlaamse Gemeenschap</i>	Communauté française — <i>Franse Gemeenschap</i>	Communauté germanophone — <i>Duitstalige Gemeenschap</i>	Total — <i>Totaal</i>
2004 : Prélèvements TVA. — <i>Voorafnemingen BTW</i>	Art . 53, 2°	6 057 330,331	4 550 475,654	0,000	10 607 805,985
2004 : Prélèvements IPP. — <i>Voorafnemingen PB</i> .	Art 53, 2°	3 577 466,019	1 922 353,968	5 057,670	5 504 877,657
2004 : Prélèvements totaux sur le produit d'impôts. — <i>Afne- mingen op be- lasting op- brengsten</i>	& art. 59, W/L 31 12 1983 Art . 53	 9 634 796,350	 6 472 829,622	 5 057,670	 16 112 683,643

TABEL 16

Aangepaste raming 2004 — Voorafnemingen gemeenschappen op PB en BTW

(x 1 000 EUR)

Prélèvements sur le produit d'impôts — <i>Voorafnemingen op belasting-opbrengsten</i>	Article LSF — <i>Artikel BFW</i>	Communauté flamande — <i>Vlaamse Gemeenschap</i>	Communauté française — <i>Franse Gemeenschap</i>	Communauté germanophone — <i>Duitstalige Gemeenschap</i>	Total — <i>Totaal</i>
2004 : Prélèvements TVA. — <i>Voorafnemingen BTW</i>	Art . 53, 2°	6 057 330,331	4 550 475,654	0,000	10 607 805,985
2004 : Prélèvements IPP. — <i>Voorafnemingen PB</i> .	Art 53, 2°	3 577 466,019	1 922 353,968	5 057,670	5 504 877,657
2004 : Prélèvements totaux sur le produit d'impôts. — <i>Afne- mingen op be- lasting op- brengsten</i>	& art. 59, W/L 31 12 1983 Art . 53	 9 634 796,350	 6 472 829,622	 5 057,670	 16 112 683,643

(a) Financement par une dotation à charge du budget général des dépenses de l'autorité fédérale; seule la dotation compensatoire de la redevance radio-télévision est prélevée sur le produit de l'IPP.

(a) Financiering door een dotatie ten laste van de algemene uitgavenbegroting van de federale overheid; enkel de dotatie ter compensatie van het kijk- en luistergeld wordt op de PB-opbrengst vooraf genomen.

5. Impôt conjoint — transferts aux régions

L'article 15 du présent projet reprend l'estimation ajustée pour l'année budgétaire 2004 des moyens qui sont prélevées sur le produit de l'impôt des personnes physiques au profit des régions.

Dans cette estimation il est tenu compte des modifications apportées par la loi spéciale du 13 juillet 2001 portant refinancement des communautés et extension des compétences fiscales des régions. Un commentaire détaillé de ces modifications figure dans les annexes à l'Exposé général 2002. Le présent texte se limite à leur impact sur l'année budgétaire 2004.

La perte de revenus qui découle pour l'autorité fédérale du transfert intégrale aux régions des impôts régionaux existants et nouveaux, est compensée au ni-

5. Samengevoegde belasting — overdrachten naar de gewesten

Artikel 8 van onderhavig ontwerp geeft de aangepaste raming weer, voor het begrotingsjaar 2004, van de middelen die voor de gewesten op de opbrengst van de personenbelasting worden vooraf genomen.

In deze raming werd rekening gehouden met de wijzigingen die door de bijzondere wet van 13 juli 2001 tot herfinanciering van de gemeenschappen en uitbreiding van de fiscale bevoegdheden van de gewesten werden aangebracht. Een gedetailleerde toelichting van die wijzigingen is opgenomen in de bijlagen bij de Algemene Toelichting. Onderhavige tekst beperkt zich tot de impact van die hervorming op de toewijzingen voor het begrotingsjaar 2004.

Het inkomstenverlies dat voor de federale overheid voortvloeit uit de integrale overheveling naar de gewesten van de bestaande en de nieuwe gewestelijke belas-

veau budgétaire sur la partie de l'impôt des personnes physiques qui est attribuée aux régions. Comme la redevance radio-télévision est comprise dans cette compensation sur les attributions de l'impôt des personnes physiques, la dotation qui est accordée aux communautés est également budgétairement compensée (il s'agit de la dotation compensatoire de la redevance radio-télévision). De cette façon la neutralité budgétaire est assurée au niveau de chaque pouvoir, les régions, les communautés et l'autorité fédérale.

Des moyens supplémentaires qui se rapportent aux compétences nouvellement transférées sont accordés aux régions à partir du 1^{er} janvier 2002.

5.1. *Partie du produit de l'impôt des personnes physiques qui est attribuée aux régions*

À partir de l'année budgétaire 2002, les moyens visés à l'article 34 de la loi spéciale de financement qui consistent d'une partie de l'impôt des personnes physiques, se composent comme suit :

- les moyens fixés conformément à l'article 33
- la diminution visée à l'article 33bis
- l'intervention de solidarité nationale visée à l'article 48.

La diminution visée à l'article 33bis est appliquée à partir de l'année budgétaire 2002 et correspond au montant qui est porté annuellement en déduction des attributions visés à l'article 33. Cette diminution (ou « terme négatif ») vise la compensation budgétaire de la perte de revenus que *subis* l'autorité fédérale suite au transfert intégral aux régions des impôts régionaux existants et nouveaux.

5.1.1. Les moyens fixés conformément à l'article 33

Pour l'année budgétaire 2002 et pour chacune des années budgétaires suivantes, la fixation des moyens visés à l'article 33 s'effectue comme suit: on part des moyens attribués par région de l'année budgétaire précédente, après déduction de l'intervention de solidarité nationale attribuée à la région concernée et de la diminution par région visée à l'article 33bis. Procédant ainsi, la clé de répartition qui est basée sur la capacité fiscale en matière de l'impôt des personnes physiques n'est pas affectée, ni par l'intervention de solidarité nationale, ni par la part de la région concernée dans le transfert supplémentaire des impôts régionaux. Les montants réduits doivent ensuite être adaptés annuellement au

tingen, wordt budgettair gecompenseerd op het aan de gewesten toegewezen gedeelte van de opbrengst van de personenbelasting. Die compensatie op de toewijzingen personenbelasting omvat eveneens het kijk- en luistergeld, zodat de dotatie die aan de gemeenschappen wordt toegekend (ter compensatie van het kijk- en luistergeld als gemeenschapsbelasting) eveneens budgettair wordt gecompenseerd. Zodoende wordt de budgettaire neutraliteit voor alle betrokken overheden, de gewesten, de gemeenschappen en de federale overheid, verzekerd.

Er worden bijkomende middelen aan de gewesten overgedragen die verband houden met de bevoegdheden die met ingang van 1 januari 2002 worden overgeheveld.

5.1. *Aan de gewesten toegewezen gedeelte van de opbrengst van de personenbelasting*

Met ingang van het begrotingsjaar 2002 zijn de in artikel 34 van de bijzondere financieringswet bedoelde middelen, die gevormd worden door een gedeelte van de personenbelasting, samengesteld uit :

- de overeenkomstig artikel 33 vastgestelde middelen
- de in artikel 33bis bedoelde vermindering
- de nationale solidariteitstussenkomst bedoeld in artikel 48.

De in artikel 33bis bedoelde vermindering, die met ingang van het begrotingsjaar 2002 wordt toegepast, is het bedrag dat jaarlijks in mindering wordt gebracht van de overeenkomstig artikel 33 berekende toewijzingen. Met deze aftrek (ook « negatieve term » genoemd) wordt de budgettaire compensatie beoogd van het inkomstenverlies voor de federale overheid van de integrale overheveling naar de gewesten van de bestaande en nieuwe gewestelijke belastingen.

5.1.1. De overeenkomstig artikel 33 vastgestelde middelen

Voor de bepaling van de in artikel 33 bedoelde toewijzingen wordt voor het begrotingsjaar 2002 en voor elk van de daaropvolgende begrotingsjaren als volgt te werk gegaan : er wordt uitgegaan van de middelen van het voorgaande jaar, exclusief de nationale solidariteitstussenkomst en exclusief de in artikel 33bis bedoelde vermindering. Zodoende wordt de verdeelsleutel die gebaseerd is op de fiscale draagkracht inzake personenbelasting niet beïnvloed door het nationale solidariteitsmechanisme en het aandeel van het betrokken gewest in de bijkomende overheveling van gewestelijke belastingen. De aldus aangepaste middelen per gewest worden jaarlijks aangepast aan de procentuele verandering

taux de fluctuation de l'indice moyen des prix à la consommation ainsi qu'à la croissance réelle du revenu national brut. Ensuite ces moyens, pour les trois régions réunies, sont répartis selon la part de chacune des régions dans les recettes totales de l'impôt des personnes physiques ⁽¹⁴⁾.

5.1.2. Intervention de solidarité nationale

L'intervention de solidarité nationale est attribuée à/aux région(s) dont le produit moyen de l'impôt des personnes physiques par habitant est inférieur au produit moyen de l'impôt des personnes physiques par habitant pour l'ensemble du Royaume. Le montant de l'intervention de solidarité nationale s'obtient en multipliant le montant de base indexé (468 de francs belges ou 11,60 euros à indexer dès l'année budgétaire 1989), par le nombre d'habitants de la région concernée et par le nombre de points de pourcentage de différence en moins que présente le produit moyen de l'impôt des personnes physiques dans la région concernée par rapport à la moyenne nationale. Sur la base des résultats de l'exercice d'imposition 2002 et du nombre d'habitants au 1^{er} janvier 2002, les divergences par rapport à la moyenne nationale s'élèvent à :

- pour la Région flamande : + 8,852 % (contre + 8,102 % l'année précédente)
- pour la Région wallonne : – 13,867 % (contre –12,493 % l'année précédente)
- pour la Région de Bruxelles-Capitale : – 6,438 % (contre – 3,785 % l'année précédente).

La hausse des divergences négatives dans les deux régions dernièrement citées fait croître le montant de l'intervention de solidarité nationale. Toute modification de l'intervention de solidarité nationale par rapport au montant de l'intervention fixé définitivement pour l'année budgétaire 1999 est imputable à l'autorité fédérale.

Le détail de l'estimation ajustée de l'intervention de solidarité nationale pour l'année 2004 est repris dans le tableau ci-dessous.

van het gemiddelde indexcijfer van de consumptieprijzen en aan de reële groei van het bruto nationaal inkomen. Vervolgens worden deze middelen voor de drie gewesten samengeteld en verdeeld in functie van het aandeel van elk gewest in de totale ontvangsten inzake personenbelasting ⁽¹⁴⁾.

5.1.2. Nationale solidariteitstussenkomst

De nationale solidariteitstussenkomst wordt toegekend aan het/de gewest(en) waarvan de gemiddelde opbrengst van de personenbelasting per inwoner lager ligt dan de gemiddelde opbrengst van de personenbelasting per inwoner voor het Rijk. Het bedrag van de nationale solidariteitstussenkomst wordt bekomen door het produkt van het geïndexeerde basisbedrag (hetzij 468 Belgische frank of 11,60 euro te indexeren vanaf het begrotingsjaar 1989), het aantal inwoners van het betrokken gewest en het aantal procentpunten dat voormelde gemiddelde opbrengst van de personenbelasting in het betrokken gewest lager ligt dan het nationaal gemiddelde. De divergenties ten opzichte van het nationaal gemiddelde bedragen op basis van het aanslagjaar 2002 en het inwonersaantal op 1 januari 2002 :

- voor het Vlaams Gewest : + 8,852 % (ten opzichte van + 8,102 % het voorgaande jaar)
- voor het Waals Gewest : – 13,867 % (ten opzichte van – 12,493 % het vorige jaar)
- voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest : – 6,438 % (ten opzichte van – 3,785 % het vorige jaar).

De toegenomen negatieve afwijkingen in de twee laatstgenoemde gewesten verhogen het bedrag van de nationale solidariteitstussenkomst. Elke wijziging in de nationale solidariteitstussenkomst ten opzichte van het definitief vastgestelde bedrag van de tussenkomst voor het begrotingsjaar 1999 is voor rekening van de federale overheid.

Het detail van de aangepaste raming van de nationale solidariteitstussenkomst voor 2004 is opgenomen in onderstaande tabel.

⁽¹⁴⁾ Le critère de localisation correspond à l'endroit où le contribuable a établi son domicile (article 7 de la loi spéciale de financement).

⁽¹⁴⁾ Ontvangsten personenbelasting zoals gedefinieerd in artikel 7 van de bijzondere financieringswet.

TABLEAU 17

Estimation ajustée 2004 — Détail de l'intervention de solidarité nationale

(x 1 000 EUR)

TABEL 17

Aangepaste raming 2004 — Detail nationale solidariteits tussenkomst

(x 1 000 EUR)

Intervention de solidarité nationale prélevée sur l'IPP — Nationale solidariteits-tussenkomst voorafgenomen op PB	Article LSF — Artikel BFW	Région flamande — Vlaams Gewest	Région wallonne — Waals Gewest	Région de Bruxelles-Capitale — Brussels Hoofdstedelijk Gewest	Total — Totaal
2004 : estimation ajustée des attributions. — aangepaste raming toewijzingen ...	Art. 48	0,000	758 382,254	102 571,205	860 953,459
2003 : soldes définitifs de décompte. — definitieve saldi afrekening	Art. 54, § 1 ^{er} , alinéa 2 et 3. — 2 ^o en 3 ^o lid	0,000	– 73,548	– 9,947	– 83,495
2004 : estimation ajustée du montant prélevé sur l'IPP. — aangepaste raming van de voorafnemings op PB	Art. 53	0,000	758 308,706	102 561,257	860 869,963

Ces montants sont prélevés sur le produit de l'impôt des personnes physiques.

5.1.3. Diminution visée à l'article 33bis (terme négatif)

Le montant de base de la diminution visé à l'article 33bis correspond aux recettes moyennes en matière d'impôts régionaux (intérêts et amendes compris), pour les années budgétaires 1999-2001, exprimé en prix de 2002, qui sont transférés aux régions, de surplus, suite à l'extension des compétences fiscales des régions, soit :

— les droits d'enregistrement sur les transmissions à titre onéreux de biens immeubles situés en Belgique à concurrence de 58,592 % (soit la partie non attribuée jusqu'à l'année budgétaire 2001);

— les droits d'enregistrement sur la constitution d'une hypothèque sur un bien immobilier situé en Belgique;

Voormelde bedragen worden vooraf genomen op de opbrengst van de personenbelasting.

5.1.3. Vermindering bedoeld in artikel 33bis (négative term)

Het basisbedrag van de in artikel 33bis bedoelde vermindering stemt overeen met de gemiddelde ontvangsten inzake gewestelijke belastingen (inclusief interesten en boeten) voor de begrotingsjaren 1999-2001, vooraf uitgedrukt in prijzen van 2002, die ingevolge de uitbreiding van de fiscale bevoegdheden van de gewesten bijkomend naar de gewesten worden overgeheveld, hetzij :

— het registratierecht op de overdrachten ten bezwarende titel van in België gelegen onroerende goederen a rato van 58,592 % (hetzij het tot en met begrotingsjaar 2001 niet toegewezen gedeelte van de opbrengst);

— het registratierecht op de vestiging van een hypotheek op een in België gelegen onroerend goed;

— les droits d'enregistrement sur les partages partiels ou totaux de biens immeubles situés en Belgique, les cessions à titre onéreux, entre copropriétaires, de parties indivises de tels biens, et les conversions prévues aux articles 745*quater* et 745*quinquies* du Code civil, même s'il n'y a pas indivision;

— les droits d'enregistrement sur les donations entre vifs de biens meubles ou immeubles;

— la taxe de circulation sur les véhicules automobiles;

— la taxe de mise en circulation;

— l'eurovignette;

— la redevance radio et télévision.

À partir de l'année budgétaire 2003, ce montant de base (à l'exclusion de la redevance radio-TV) est annuellement adapté au taux de fluctuation de l'indice moyen des prix à la consommation et à 91 % du taux de croissance réelle du revenu national brut. La partie redevance radio et télévision est indexée annuellement.

Pour l'année budgétaire 2002 le montant du « terme négatif » est égale au montant de base. Le montant de base qui est retenu dans le présent projet a été fixé en collaboration avec les administrations fiscales fédérales et après concertation avec les communautés et les régions. Ce montant de base 2002 du terme négatif a été approuvé à la Conférence Interministérielle des Finances et du Budget du 13 février 2004. Cela permet l'exécution de l'article 33*bis*, § 1^{er} de la loi spéciale de financement du 16 janvier 1989, qui prévoit que le montant de base soit fixé par le Roi par arrêté délibéré en Conseil des ministres, après concertation préalable avec les gouvernements de région.

En absence d'indications nécessitant le mécanisme visé à l'article 33*bis*, § 2 de la loi spéciale de financement (ledit filet de sécurité), celui-ci n'a pas été appliqué à l'année 2003.

Le montant de base de la diminution visée à l'article 33*bis*, § 1^{er} (terme négatif) a été fixé sur base des recettes, telles qu'elles figurent dans le tableau qui suit :

— het registratierecht op de gedeeltelijke of gehele verdeling van in België gelegen onroerende goederen, de afstanden onder bezwarende titel, onder medeëigenaars, van onverdeelde delen in soortgelijke goederen, en de omzettingen bedoeld in de artikelen 745*quater* en 745*quinquies* van het Burgerlijk Wetboek, zelfs indien er geen onverdeeltheid is;

— het registratierecht op de schenkingen onder de levenden van roerende en onroerende goederen;

— de verkeersbelasting op de autovoertuigen;

— de belasting op de inverkeerstelling;

— het eurovignet;

— het kijk- en luistergeld.

Vanaf het begrotingsjaar 2003 wordt dit basisbedrag (exclusief het gedeelte kijk- en luistergeld) jaarlijks aangepast aan de procentuele verandering van het gemiddelde indexcijfer van de consumptieprijzen en aan 91 % van de reële groei van het bruto nationaal inkomen. Het gedeelte kijk- en luistergeld wordt jaarlijks geïndexeerd.

Voor het begrotingsjaar 2002 is het bedrag van de « negatieve term » gelijk aan het basisbedrag. Het in onderhavig ontwerp opgenomen basisbedrag van de dotatie werd vastgesteld in samenspraak met de federale fiscale administraties en na overleg met de gemeenschappen en gewesten. Op de Interministeriële Conferentie voor Financiën en Begroting van 13 februari 2004 werd het basisbedrag 2002 van de negatieve term goedgekeurd zodat uitvoering kan gegeven worden aan artikel 33*bis*, § 1, eerste lid van de bijzondere financieringswet van 16 januari 1989 overeenkomstig hetwelk dit basisbedrag bij koninklijk besluit na overleg in de Ministerraad en na voorafgaand overleg met de gewestregeringen dient vastgesteld te worden.

Er waren geen aanwijzingen om het mechanisme bedoeld in artikel 33*bis*, § 2 (zogenaamde vangnet) voor het jaar 2003 in te roepen.

Het basisbedrag van de in artikel 33*bis*, § 1 bedoelde aftrek (negatieve term) werd afgeleid op basis van de ontvangsten opgenomen in onderstaande tabel :

TABLEAU 18

Montant de base article 33bis, § 1^{er}

(x 1 000 EUR)

TABEL 18

Basisbedrag vermindering artikel 33bis, § 1

(x 1 000 EUR)

Terme négatif (art. 33bis, LSF) — <i>Negatieve term</i> (art. 33bis, BFW)	Région flamande — <i>Vlaams Gewest</i>	Région wallonne — <i>Waals Gewest</i>	Région de Bruxelles-Capitale — <i>Brussels Hoofdstedelijk Gewest</i>	Total — <i>Totaal</i>
Exprimé en prix courants. — <i>Uitgedrukt in lopende prijzen.</i>				
Art. 3, 7°, a)				
1999	107 554 419	51 530 760	22 868 669	181 953 847
2000	72 958 236	34 955 266	15 512 684	123 426 186
2001	76 050 059	36 436 600	16 170 080	128 656 739
Art. 3, 7°, b)				
1999	13 682 956	6 227 779	1 792 344	21 703 078
2000	16 142 918	7 347 427	2 114 577	25 604 922
2001	16 688 361	7 595 685	2 186 025	26 470 071
Art. 3, 8°				
1999	35 776 678	14 053 942	4 549 782	54 380 403
2000	38 952 007	15 301 288	4 953 594	59 206 889
2001	39 767 449	15 621 613	5 057 295	60 446 357
Art. 3, 10°				
1999	642 901 330	277 099 680	97 077 520	1 017 078 530
2000	640 327 413	271 494 371	137 196 181	1 049 017 965
2001	670 102 245	287 242 032	102 741 607	1 060 085 883
Art. 3, 11°				
1999	145 165 278	55 370 423	34 175 098	234 710 798
2000	129 117 567	49 249 341	30 397 114	208 764 021
2001	170 899 456	65 186 215	40 233 489	276 319 160
Art. 3, 12°				
1999	62 479 915	22 746 309	4 544 751	89 770 976
2000	62 656 871	22 744 153	4 161 405	89 562 429
2001	70 600 292	26 117 720	4 504 918	101 222 930
Art. 4, § 5 (<i>partim</i>)				
1999	11 052 379	4 478 838	1 824 727	17 355 945
2000	10 796 931	4 452 714	2 085 138	17 334 783
2001	9 382 413	4 095 902	1 404 916	14 883 231
Art. 3, 6° (à 58,592 %)				
1999	571 587 012	220 859 182	159 536 926	951 983 120
2000	583 845 692	218 893 885	160 175 124	962 914 701
2001	601 710 255	237 451 647	160 573 111	999 735 014
Art. 3, 9°				
1999	422 098 405	192 290 247	50 167 411	664 556 063
2000	426 679 074	205 967 584	51 728 052	684 374 710
2001	437 493 914	222 599 370	52 516 620	712 609 904
Total — Totaal				
1999	2 012 298 372	844 657 159	376 537 228	3 233 492 759
2000	1 981 476 709	830 406 029	408 323 869	3 220 206 607
2001	2 092 694 444	902 346 784	385 388 061	3 380 429 289

Le montant de base 2002 s'obtient en convertant les données ci-dessus, par région, en prix de 2002 et en calculant ensuite la moyenne des années budgétaires 1999-2001. La conversion en prix 2002 s'effectue sur la base des taux de fluctuation de l'indice moyen des prix à la consommation précisés ci-après :

— 2000	2,55 %
— 2001	2,47 %
— 2002	1,64 %

TABLEAU 19

**Montant de base 2002 terme négatif
1999-2001**

(x 1 000 EUR)

Wanneer bovenstaande gegevens, per gewest, worden omgerekend in prijzen 2002 en het gemiddelde hiervan wordt berekend voor de begrotingsjaren 1999-2001, wordt het basisbedrag 2002 bekomen. De omrekening naar prijzen 2002 gebeurde op basis van de procentuele verandering van het gemiddelde indexcijfer van de consumptieprijzen voor :

— 2000	2,55 %
— 2001	2,47 %
— 2002	1,64 %

TABEL 19

**Basisbedrag 2002 negatieve term
1999-2001**

(x 1 000 EUR)

Terme négatif — Negatieve term	Région flamande — Vlaams Gewest	Région wallonne — Waals Gewest	Région de Bruxelles-Capitale — Brussels Hoofdstedelijk Gewest	Total — Totaal
Exprimé en prix 2002. — Uitgedrukt in prijzen 2002.				
Total . — Totaal				
1999	2 149 262 361	902 147 448	402 165 654	3 453 575 463
2000	2 063 718 058	864 872 098	425 271 384	3 353 861 540
2001	2 127 014 633	917 145 272	391 708 425	3 435 868 330
Montant de base 2002 du terme négatif. — Basisbedrag 2002 van negatieve term	2 113 331 684	894 721 606	406 381 821	3 414 435 111

Afin d'obtenir l'estimation ajustée du terme négatif pour l'année budgétaire 2004, telle que repris au tableau 20 ci-après, ce montant de base doit encore être adapté au taux de fluctuation de l'indice moyen des prix à la consommation qui est attendu pour 2004 (voir tableau 1).

5.2. Moyens supplémentaires suite au nouveau transfert de compétences

Les articles 35^{ter} à 35^{septies} règlent la fixation des moyens supplémentaires qui se rapportent aux compétences transférées par l'autorité fédérale aux régions à partir de l'année 1993 et 2002 respectivement. Il s'agit des compétences en matière de :

- à partir de 1993 : agriculture (art. 35^{ter})
- à partir de 2002 : agriculture et pêche maritime (art. 35^{quater})
recherche scientifique en matière d'agriculture (art. 35^{quinquies})
commerce extérieur (art. 35^{sexies})
loi provinciale et communale (art. 35^{septies})

Dat basisbedrag dient vervolgens wordt aangepast aan de verwachte procentuele verandering van het gemiddelde indexcijfer van de consumptieprijzen voor 2004 (zie tabel 1) om de aangepaste raming van de negatieve term voor het begrotingsjaar 2004 te bekomen, zoals weergegeven in de tabel 20.

5.2. Bijkomende middelen ingevolge nieuwe bevoegdheidsoverheveling

In de artikelen 35^{ter} tot 35^{septies} wordt de vaststelling van de middelen geregeld die verband houden met de bevoegdheden die door de federale overheid aan de gewesten worden overgeheveld met ingang van het begrotingsjaar 1993 respectievelijk 2002. Het betreft inzonderheid de bevoegdheden inzake :

- vanaf 1993 : landbouw (art. 35^{ter})
- vanaf 2002 : landbouw en zeevisserij (art. 35^{quater})
wetenschappelijk onderzoek inzake landbouw (art. 35^{quinquies})
buitenlandse handel (art. 35^{sexies})
provincie- en gemeentewet (art. 35^{septies})

5.2.1. Moyens supplémentaires agriculture (art. 35ter)

Évolution : adaptation annuelle au taux de fluctuation de l'indice moyen des prix à la consommation ainsi qu' à la croissance réelle du revenu national brut.

Clé de répartition : clé fixe à partir de l'année budgétaire 2000

— Région flamande	61,96 %
— Région wallonne	38,04 %

5.2.2. Moyens supplémentaires agriculture et pêche maritime (art. 35quater)

Évolution : les montants fixés pour la Région flamande et la Région wallonne sont annuellement adaptés au taux de fluctuation de l'indice moyen des prix à la consommation ainsi qu' à la croissance réelle du revenu national brut.

Clé de répartition : selon les montants fixés par région pour l'année budgétaire 2002.

5.2.3. Moyens supplémentaires recherche scientifique en matière d'agriculture (art. 35quinquies)

Évolution : les montants fixés pour la Région flamande et la Région wallonne sont annuellement adaptés au taux de fluctuation de l'indice moyen des prix à la consommation ainsi qu' à la croissance réelle du revenu national brut.

Clé de répartition : selon les montants fixés par région pour l'année budgétaire 2002.

5.2.4. Moyens supplémentaires commerce extérieur (art. 35sexies)

Évolution : les montants fixés pour chacune des régions sont annuellement adaptés au taux de fluctuation de l'indice moyen des prix à la consommation ainsi qu' à la croissance réelle du revenu national brut.

Clé de répartition : selon les montants fixés par région pour l'année budgétaire 2002.

5.2.5. Moyens supplémentaires loi communale et provinciale (art. 35septies)

Évolution : adaptation annuelle au taux de fluctuation de l'indice moyen des prix à la consommation ainsi qu' à la croissance réelle du revenu national brut.

Clé de répartition : la clé de répartition est déterminée annuellement selon la part de chaque région dans le total du montant obtenu en application des articles 33,

5.2.1. Bijkomende middelen landbouw (art. 35ter)

Evolutie : jaarlijkse aanpassing van het totale bedrag aan de procentuele verandering van het gemiddelde indexcijfer van de consumptieprijzen en aan de reële groei van het bruto nationaal inkomen.

Verdeelsleutel : vaste sleutel met ingang van het begrotingsjaar 2000

— Vlaams Gewest.....	61,96 %
— Waals Gewest.....	38,04 %

5.2.2. Bijkomende middelen landbouw en zeevisserij (art. 35quater)

Evolutie : jaarlijkse aanpassing van de voor het Vlaams en het Waals Gewest bepaalde bedragen aan de procentuele verandering van het gemiddelde indexcijfer van de consumptieprijzen en aan de reële groei van het bruto nationaal inkomen.

Verdeelsleutel : volgens de per gewest vastgestelde bedragen voor het begrotingsjaar 2002.

5.2.3. Bijkomende middelen wetenschappelijk onderzoek inzake landbouw (art. 35quinquies)

Evolutie : jaarlijkse aanpassing van de voor het Vlaams en het Waals Gewest bepaalde bedragen aan de procentuele verandering van het gemiddelde indexcijfer van de consumptieprijzen en aan de reële groei van het bruto nationaal inkomen.

Verdeelsleutel : volgens de per gewest vastgestelde bedragen voor het begrotingsjaar 2002.

5.2.4. Bijkomende middelen buitenlandse handel (art. 35sexies)

Evolutie : jaarlijkse aanpassing van de per gewest bepaalde bedragen aan de procentuele verandering van het gemiddelde indexcijfer van de consumptieprijzen en aan de reële groei van het bruto nationaal inkomen.

Verdeelsleutel : volgens de per gewest vastgestelde bedragen voor het begrotingsjaar 2002.

5.2.5. Bijkomende middelen provincie- en gemeentewet (art. 35septies)

Evolutie : jaarlijkse aanpassing aan de procentuele verandering van het gemiddelde indexcijfer van de consumptieprijzen en aan de reële groei van het bruto nationaal inkomen.

Verdeelsleutel : jaarlijks te bepalen verdeelsleutel volgens het aandeel van elk gewest in het totaal van het met toepassing van de artikelen 33, § 4, 35, 35ter, 35qua-

§ 4, 35, 35ter, 35quater, 35quinquies, 35sexies et 48 pour les trois régions réunies.

Pour l'année budgétaire 2004 cette clé de répartition est estimée à :

— Région flamande	58,20 %
— Région wallonne	32,86 %
— Région de Bruxelles-Capitale	8,95 %

5.3. Transferts totaux aux régions qui sont prélevés sur le produit de l'impôt des personnes physiques

Le tableau ci-dessous donne un aperçu l'estimation ajustée, pour l'année budgétaire 2004, des moyens totaux prélevés sur le produit de l'impôt des personnes physiques pour être versés aux régions

TABLEAU 20

Estimation ajustée 2004 — Prélèvements régions sur l'IPP

(x 1 000 EUR)

ter, 35quinquies, 35sexies et 48 pour de drie gewesten samen verkregen bedrag.

Voor het begrotingsjaar 2004 wordt die verdeelsleutel geraamd op :

— Vlaams Gewest.....	58,20 %
— Waals Gewest.....	32,86 %
— Brussels Hoofdstedelijk Gewest	8,95 %

5.3. Totale overdrachten aan de gewesten die voorafgenomen worden op de opbrengst van de personenbelasting

In onderstaande tabel is een samenvatting opgenomen van de aangepaste raming van de totale middelen die voor de gewesten in 2004 op de opbrengst van de personenbelasting worden vooraf genomen.

TABEL 20

Aangepaste raming 2004 — Voorafnemingen gewesten op PB

(x 1 000 EUR)

Parties attribuées de l'IPP — Toegewezen gedeelten PB	Article LSF — Artikel BFW	Région flamande — Vlaams Gewest	Région wallonne — Waals Gewest	Région de Bruxelles-Capitale — Brussels Hoofdstedelijk Gewest	Total — Totaal
2004 : Estimation ajustée des attributions IPP. — Aangepaste raming toewijzingen PB	Art. 33, § 4	6 740 925,737	2 999 373,067	949 106,636	10 689 405,440
2004 : Moyens supplémentaires compétences transférées. — Bijkomende middelen overgehevelde bevoegdheden	Art. 35octies	112 472,428	73 697,501	2 972,801	189 142,729
- Agriculture. — Landbouw	Art. 35ter	52 673,544	32 338,632	0,000	85 012,176
- Agriculture & pêche. — Landbouw & zeevisserij	Art. 35quater	23 115,391	14 189,436	979,129	38 283,956
- Recherche scientifique agriculture. — Wetenschappelijk onderzoek landbouw	Art. 35quinquies	22 871,932	20 569,655	0,000	43 441,586
- Commerce extérieure. — Buitenlandse handel	Art. 35sexies	10 012,801	4 455,193	1 409,779	15 877,773
- Loi provinciale et communale. — Provincie- en gemeentewet	Art. 35septies	3 798,760	2 144,585	583,893	6 527,238
2004 : Terme négatif. — Negatieve term	Art. 33bis	2 234 267,931	945 052,722	430 704,674	3 610 025,327
- Montant terme négatif. — Bedrag negatieve term	Art. 33bis, § 1	2 234 267,931	945 052,722	430 704,674	3 610 025,327
- Correction de transition. — Overgangscorrectie	Art. 33bis, § 2	0,000	0,000	0,000	0,000
2004 : Intervention de solidarité nationale. — Nationale solidariteits tussenkomst	Art. 48	0,000	758 382,254	102 571,205	860 953,459
2004 : Attributions IPP. — Toewijzingen PB	Art. 34	4 619 130,234	2 886 400,099	623 945,967	8 129 476,301
2003 : Soldes définitifs de décompte. — Definitieve saldi afrekening	Art. 54, § 1, alinéa 3/derde lid	– 40 292,418	– 18 646,140	– 4 698,932	– 63 637,490
2004 : Estimation ajustée du prélèvement sur l'IPP. — Aangepaste raming van de voorafnemingen op de PB	Art. 34, 35octies & art. 53, 3°	4 578 837,816	2 867 753,960	619 247,035	8 065 838,811

Ces montants correspondent à la totalité des produits d'impôts attribués qui figurent pour chaque région à l'article 8 du présent projet.

6. Transferts à la Commission communautaire flamande et à la Commission communautaire française ainsi qu'aux communes de la Région de Bruxelles-Capitale

En vertu de l'article 65*bis* de la loi spéciale de financement des moyens spéciaux à charge de l'autorité fédérale sont accordés à la Commission communautaire française et à la Commission communautaire flamande à partir de l'année budgétaire 2002. Pour l'année budgétaire 2002 ce transfert est égale à 24 789 352,48 euros.

Évolution : adaptation annuelle au taux de fluctuation de l'indice moyen des prix à la consommation ainsi qu' à la croissance réelle du revenu national brut à partir de l'année budgétaire 2003.

Clé de répartition : clé fixe : 80 % pour la Commission communautaire française et 20 % pour la Commission communautaire flamande.

En vertu de l'article 46*bis* de la loi spéciale sur les institutions bruxelloises, des moyens spéciaux à charge de l'autorité fédérale sont répartis, à partir de l'année budgétaire 2002, entre les communes dont le collège des bourgmestre et échevins est composé conformément à l'article 279 de la nouvelle loi communale ou dont le centre public d'aide sociale est présidé conformément au même article. Pour l'année budgétaire 2002 ce transfert est égale à 24 789 352,48 euro.

Évolution : adaptation annuelle au taux de fluctuation de l'indice moyen des prix à la consommation ainsi qu' à la croissance réelle du revenu national brut à partir de l'année budgétaire 2003

Ces deux transferts sont prélevés sur le produit de l'impôt des personnes physiques.

Deze bedragen stemmen overeen met de totaliteit van de toegewezen belastingopbrengsten die per gewest in artikel 8 van onderhavig ontwerp zijn opgenomen.

6. Overdrachten aan de Vlaamse en de Franse Gemeenschapscommissie en aan de gemeenten van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest

Krachtens artikel 65*bis* van de bijzondere financieringswet worden ten laste van de federale overheid met ingang van het begrotingsjaar 2002 jaarlijks bijzondere middelen toegekend aan de Franse en de Vlaamse Gemeenschapscommissie. Voor het begrotingsjaar 2002 is deze overdracht gelijk aan 24 789 352,48 euro.

Evolutie : jaarlijkse aanpassing aan de procentuele verandering van het gemiddelde indexcijfer van de consumptieprijzen en aan de reële groei van het bruto nationaal inkomen vanaf begrotingsjaar 2003.

Verdeelsleutel : vaste sleutel 80 % Franse Gemeenschapscommissie / 20 % Vlaamse Gemeenschapscommissie

Krachtens artikel 46*bis* van de bijzondere wet op de Brusselse instellingen worden ten laste van de federale overheid met ingang van het begrotingsjaar 2002 jaarlijks bijzondere middelen verdeeld onder de gemeenten van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest waarvan het college van burgemeester en schepenen is samengesteld in overeenstemming met artikel 279 van de nieuwe gemeentewet of waarvan het openbaar centrum voor maatschappelijk welzijn wordt voorgezeten in overeenstemming met het voormelde artikel. Voor het begrotingsjaar 2002 is deze overdracht gelijk aan 24 789 352,48 euro.

Evolutie : jaarlijkse aanpassing aan de procentuele verandering van het gemiddelde indexcijfer van de consumptieprijzen en aan de reële groei van het bruto nationaal inkomen vanaf begrotingsjaar 2003

Beide overdrachten worden vooraf genomen op de opbrengst van de personenbelasting.

TABLEAU 21

Estimation ajustée 2004 — Prélèvements divers sur l'IPP

(x 1 000 EUR)

Parts attribuées IPP aux CCF, Cocof, et certaines communes de la RBC — <i>Toegewezen gedeelten PB aan VGC, FGC en bepaalde gemeenten van BHG</i>	Article LSF — <i>Artikel BFW</i>	Communauté communautaire flamande — <i>Vlaamse Gemeen- schapscommissie</i>	Communauté communautaire française — <i>Franse Gemeenschaps- commissie</i>	Communes bruxelloises — <i>Brusselse gemeenten</i>	Total — <i>Totaal</i>
2004 : estimation ajustée des attributions IPP. — <i>aange- paste raming toewijzingen PB</i>	Art. 65bis & art. 46bis, loi spéc. / <i>bijz. wet 12.01.1989</i>	5 292,591	21 170,364	26 462,955	52 925,909
2003 : soldes définitifs de décompte. — <i>definitieve saldi afrekening</i>	Art. 54, § 1, alinéa 3 / <i>derde lid</i>	— 40,799	— 163,197	— 203,997	— 407,993
2004 : estimation ajustée du montant prélevé sur l'IPP. — <i>aange- paste raming van de voor- afnemings op PB</i>	Art. 65bis & art. 46bis, loi spéc. / <i>bijz. wet 12.01.1989</i>	5 251,792	21 007,166	26 258,958	52 517,916

Ces montants correspondent aux prélèvements sur l'impôt des personnes physiques qui sont prévus, pour l'année budgétaire 2004, aux articles 9 et 10 du présent projet.

7. Aperçu global des paramètres jusqu'à l'année budgétaire 2003 incluse

Les premiers tableaux qui suivent donnent un aperçu rétrospectif de toutes les valeurs de paramètres définitives prises en considération pour les calcul des parties attribuées du produit de l'impôt des personnes physiques et de la TVA pour les années budgétaires 1990 à 2003 incluse ⁽¹⁵⁾.

⁽¹⁵⁾ Voir cependant les observations dans les notes (a), (b) et (d) des tableaux ci après, qui donnent les paramètres relatifs aux moyens attribués des années budgétaires 1990 à 2004.

TABEL 21

Aangepaste raming 2004 — Diverse voorafnemingen op PB

(x 1 000 EUR)

Deze bedragen stemmen overeen met de in de artikelen 9 en 10 van onderhavig ontwerp, voor het begrotingsjaar 2004, voorziene voorafnemingen op de opbrengst van de personenbelasting.

7. Globaal overzicht van de parameters tot en met het begrotingsjaar 2004

In de eerstvolgende tabellen wordt een retrospectief overzicht gegeven van alle definitieve parameterwaarden die in aanmerking werden genomen voor de berekening van de aan de gemeenschappen en de gewesten toegevoegde gedeelten van de opbrengst van de personenbelasting en van de BTW voor de begrotingsjaren 1990 tot en met het begrotingsjaar 2003 ⁽¹⁵⁾.

⁽¹⁵⁾ Zie echter de opmerkingen opgenomen in de voetnoten (a), (b) en (d) bij de hiernavolgende tabellen die de parameters weergeven met betrekking tot de toegewezen middelen voor de begrotingsjaren 1990 tot 2004.

Le quatrième tableau donne les valeurs ajustées de paramètres prises en considération dans le feuillet d'ajustement 2004 en attendant leurs valeurs définitives qui ne seront connues qu'au début de l'année 2005. Ce tableau reprend également les valeurs de paramètres initiales qui ont été retenues pour l'année budgétaire 2004.

De aangepaste parameterwaarden die voor het begrotingsjaar 2004 in het aanpassingsblad 2004 werden weerhouden, in afwachting van de definitieve waarden die slechts begin 2005 zullen gekend zijn, werden in de vierde tabel opgenomen. Die tabel vermeldt eveneens de initiële parameterwaarden die voor het begrotingsjaar 2004 werden weerhouden.

**Paramètres utilisés pour la fixation des moyens
attribués : 1990-1994**

**Parameters aangewend voor de vaststelling van de
toegewezen middelen : 1990-1994**

Paramètres — Parameters	Année budgétaire. — Begrotingsjaar.				
	1990 Définitif — Definitief	1991 Définitif — Definitief	1992 Définitif — Definitief	1993 Définitif — Definitief	1994 Définitif — Definitief
Croissance réelle du PNB (a). — Reële groei BNP (a) :					
— décompte. — afrekening	—	—	—	— 0,30 %	2,30 %
— révision ICN. — herziening INR	—	—	—	— 0,49 %	2,77 %
Inflation. — Inflatie :	3,45 %	3,21 %	2,43 %	2,75 %	2,38 %
Produit impôt personnes physiques. — Opbrengst personenbelasting (en mio. — in mio.) :	(mio. BEF) Aj. 1989 Ex. d'imp.	(mio. BEF) Aj. 1990 Ex. d'imp.	(mio. BEF) Aj. 1991 Ex. d'imp.	(mio. BEF) Aj. 1992 Ex. d'imp.	(mio. BEF) Aj. 1993 Ex. d'imp.
— Vlaams Gewest	382 546,4	378 248,9	409 697,6	443 145,1	474 843,3
— Région wallonne	189 731,5	184 115,4	196 237,3	210 888,8	224 512,1
— Région Bruxelles-Capitale. — Brussels Hoofdsted. Gewest	70 735,7	68 365,4	71 892,4	75 462,9	78 128,3
Tot(a)al :	643 013,6	630 729,7	677 827,3	729 496,7	777 483,7
dont. — waaronder Deutschsprachigen Gemeinschaft	3 591,7	3 528,5	3 722,4	4 082,3	4 351,9
Population totale. — Totale bevolking :	1/1/1989	1/1/1990	1/1/1991	1/1/1992	1/1/1993
— Vlaams Gewest	5 722 344	5 739 736	5 767 856	5 794 857	5 824 628
— Région wallonne	3 234 767	3 243 661	3 258 795	3 275 923	3 293 352
— Région Bruxelles-Capitale. — Brussels Hoofdsted. Gewest	970 501	964 385	960 324	951 217	950 339
Tot(a)al :	9 927 612	9 947 782	9 986 975	10 021 997	10 068 319
dont. — waaronder Deutschsprachigen Gemeinschaft	66 732	67 007	67 584	68 184	68 471
Population de moins de 18 ans (b). — Inwoners jonger dan 18 jaar (b) :	30/6/1989 (b)	30/6/1990 (b)	30/6/1991 (b)	30/6/1992 (b)	30/6/1993 (b)
— Nederlandstalig gebied	1 254 292	1 247 134	1 245 583	1 249 312	1 253 041
— région de langue française	724 939	722 627	722 128	725 658	726 271
— Bruxelles bilingue. — tweetalig Brussel	200 317	199 244	197 113	197 337	197 516
Tot(a)l (excl. Deutschsprach. Gemeinschaft) : .	2 179 548	2 169 005	2 164 824	2 172 307	2 176 828
Taux d'intérêt (c). — Rentevoet (c) :	10,00000 %	9,05097 %	8,53019 %	7,41491 %	6,44085%
Annuité sur 6 ans. — Annuiteit op 6 jaar	—	—	—	0,21249044	0,20618794
Annuité sur 9 ans. — Annuiteit op 9 jaar	0,17364054	0,16714459	0,16362663	0,15620659	0,14985589
Annuité sur 10 ans. — Annuiteit op 10 jaar ...	0,16274539	0,15616985	0,15261278	0,14512041	0,13871989

Paramètres utilisés pour la fixation des moyens
attribués : 1995-1999

Parameters aangewend voor de vaststelling van de
toegewezen middelen : 1995-1999

Paramètres — Parameters	Année budgétaire. — <i>Begrotingsjaar.</i>				
	1995 Définitif — <i>Definitief</i>	1996 Définitif — <i>Definitief</i>	1997 Définitif — <i>Definitief</i>	1998 Définitif — <i>Definitief</i>	1999 Définitif — <i>Definitief</i>
Croissance réelle du PNB (a). — <i>Reële groei BNP (a) :</i>					
— décompte. — <i>afrekening</i>	2,00 %	1,50 %	2,80 %	3,00 %	1,80 %
— révision ICN. — <i>herziening INR</i>	2,68 %	1,47 %	3,12 %	2,80 %	2,47 %
Inflation. — <i>Inflatie</i> :	1,47 %	2,06 %	1,63 %	0,95 %	1,12 %
Produit impôt personnes physiques. — <i>Opbrengst personenbelasting</i> (en mio. — <i>in mio.</i>) :	(mio. BEF) Aj. 1994 Ex. d'imp.	(mio. BEF) Aj. 1995 Ex. d'imp.	(mio. BEF) Aj. 1996 Ex. d'imp.	(mio. BEF) Aj. 1997 Ex. d'imp.	(mio. BEF) Aj. 1998 Ex. d'imp.
— Vlaams Gewest	514 279,3	528 746,1	562 572,9	585 484,7	614 022,8
— Région wallonne	243 103,5	247 977,1	265 300,3	273 107,0	286 053,9
— Région Bruxelles-Capitale. — <i>Brussels Hoofdsted. Gewest</i>	82 565,6	81 238,4	85 159,6	86 623,0	89 603,6
Tot(a)al :	839 948,4	857 961,6	913 032,8	945 214,7	989 680,2
dont. — <i>waaronder</i> Deutschsprachigen Gemeinschaft	4 661,6	4 829,8	5 061,7	5 184,5	5 331,0
Population totale. — <i>Totale bevolking</i> :	1/1/1994	1/1/1995	1/1/1996	1/1/1997	1/1/1998
— Vlaams Gewest	5 847 022	5 866 106	5 880 357	5 898 824	5 912 382
— Région wallonne	3 304 539	3 312 888	3 314 568	3 320 805	3 326 707
— Région Bruxelles-Capitale. — <i>Brussels Hoofdsted. Gewest</i>	949 070	951 580	948 122	950 597	953 175
Tot(a)al :	10 100 631	10 130 574	10 143 047	10 170 226	10 192 264
dont. — <i>waaronder</i> Deutschsprachigen Gemeinschaft	68 741	68 961	69 438	69 703	70 119
Population de moins de 18 ans (b). — <i>Inwoners jonger dan 18 jaar (b)</i> :	30/6/1994 (b)	30/6/1995 (b)	30/6/1996 (b)	30/6/1997 (b)	30/6/1998 (d)
— Nederlandstalig gebied	1 255 128	1 252 637	1 247 535	1 242 389	1 234 441
— région de langue française	727 109	726 799	726 753	727 848	726 995
— Bruxelles bilingue. — <i>tweetalig Brussel</i>	197 754	198 506	198 817	199 728	200 620
Tot(a)l (excl. Deutschsprach. Gemeinschaft) : .	2 179 991	2.177 942	2 173 105	2 169 965	2 162 056
Taux d'intérêt (c). — <i>Rentevoet (c)</i> :	8,55423 %	5,66713 %	5,84000 %	5,29645 %	—
Annuité sur 6 ans. — <i>Annuïteit op 6 jaar</i>	0,21996537	0,20124066	0,20234145	0,19888922	—
Annuité sur 9 ans. — <i>Annuïteit op 9 jaar</i>	0,16378829	0,14489964	0,14600014	0,14255329	—
Annuité sur 10 ans. — <i>Annuïteit op 10 jaar</i> ...	0,15277617	0,13373337	0,13483990	0,13137554	—

Parameters aangewend voor de definitieve vaststelling
van de toegewezen middelen : 2000-2003

Paramètres utilisés pour la fixation définitive des moyens
attribués : 2000-2003

Paramètres — Parameters	2000 Définitif — Definitief	2001 Définitif — Definitief	2002 Définitif — Definitief	2003 Ajustée — Aangepast	2003 Définitif — Definitief
Croissance réelle du PNB/RNB (a). — Reële groei BNP/BNI (a) :					
— décompte. — <i>afrekening</i>	3,10 %	1,00 %	1,83 %	2,00 %	1,20 %
— révision ICN. — <i>herziening INR</i>	2,22 %	0,50 %	—	—	—
Inflation. — Inflatie :	2,55 %	2,47 %	1,64 %	1,60 %	1,59 %
Produit impôt personnes physiques. — Opbrengst personenbelasting (en mio. — <i>in mio.</i>) :	(mio. BEF) Aj. 1999 Ex. d'imp.	(mio. BEF) Aj. 2000 Ex. d'imp.	(mio. BEF) Aj. 2001 Ex. d'imp.	(mio. BEF) Aj. 2002 Ex. d'imp.	(mio. BEF) Aj. 2002 Ex. d'imp.
— Vlaams Gewest	646 656,4	680 515,3	17 965 245,988	19 161 089,643	19 161 089,643
— Région wallonne	298 791,0	311 102,9	8 098 466,988	8 525 721,607	8 525 721,607
— Région Bruxelles-Capitale. — <i>Brussels Hoofdsted. Gewest</i>	94 010,3	98 415,5	2 590 591,305	2 697 836,772	2 697 836,772
Tot(a)al :	1 039 457,7	1 090 033,7	28 654 304,281	30 384 648,021	30 384 648,021
dont. — <i>waaronder</i> Deutschsprachigen Gemeinschaft	5 511,6	5 619,6	145 742,985	149 467,379	149 467,379
Population totale. — Totale bevolking :	1/1/1999	1/1/2000	1/1/2001	1/1/2002	1/1/2002
— Vlaams Gewest	5 926 838	5 940 251	5 942 552	5 972 781	5 972 781
— Région wallonne	3 332 454	3 339 516	3 346 457	3 358 560	3 358 560
— Région Bruxelles-Capitale. — <i>Brussels Hoofdsted. Gewest</i>	954 460	959 318	964 405	978 384	978 384
Tot(a)al :	10 213 752	10 239 085	10 263 414	10 309 725	10 309 725
dont. — <i>waaronder</i> Deutschsprachigen Gemeinschaft	70 472	70 831	71 036	71 036	71 036
Population de moins de 18 ans (b). — Population de moins de 18 ans (b) :	30/6/1999 (d)	30/6/2000 (d)	30/6/2001 (d)	30/6/2002 (d)	30/6/2002 (d)
— Nederlandstalig gebied	1 226 523	1 218 775	1 213 131	1 208 117	1 208 679
— région de langue française	727 067	727 555	729 405	730 266	730 407
— Bruxelles bilingue. — <i>tweetalig Brussel</i>	202 315	205 066	208 081	211 286	211 536
Tot(a)al :	2 155 905	2 151 396	2 150 617	2 149 669	2 150 622
Nombre d'élèves. — Aantal leerlingen.	Année scolaire / Schooljaar 1999-2000	Année scolaire / Schooljaar 2000-2001	Année scolaire / Schooljaar 2001-2002	Année scolaire / Schooljaar 2002-2003	Année scolaire / Schooljaar 2002-2003
Vlaamse Gemeenschap	820 637	821 181	821 181	824 352	824 352
Part. — <i>Aandeel</i>	(57,08 %)	(56,97 %)	(56,94 %)	(56,93 %)	(56,93 %)
Communauté française	617 034	620 311	621 349	623 778	623 778
Part. — <i>Aandeel</i>	(42,92 %)	(43,03 %)	(43,06 %)	(43,07 %)	(43,07 %)
Total (hors CG). — Totaal (exclusief DG) :	1 437 671	1 441 492	1 443 107	1 448 130	1 448 130
Communauté germanophone. — <i>Duitstalige Gemeenschap</i>	—	10 358 (estimation/ <i>raming</i>)	10 883 (année scolaire fixe/vast schooljaar : 2001/2002)	10 883 (année scolaire fixe/vast schooljaar : 2001/2002)	10 883 (année scolaire fixe/vast schooljaar : 2001/2002)
Total (CG incluse). — Totaal (inclusief DG) : .	—	1 451 850	1 451 850	1 451 850	1 451 850

Paramètres utilisés pour l'estimation initiale resp. l'estimation
ajustée des moyens attribués : 2004

Parameters aangewend voor de initiële resp. aangepaste
raming an de toegewezen middelen : 2004

Paramètres — Parameters	2004 Initial — Initieel	2004 Ajustée — Aangepast
Croissance réelle du PNB/RNB (a). — Reële groei BNP/BNI (a) :		
— décompte. — <i>afrekening</i>	2,10 %	2,30 %
— révision ICN. — <i>herziening INR</i>	—	—
Inflation. — Inflatie :	1,40 %	1,50 %
Produit impôt personnes physiques. — Opbrengst personenbelasting (en mio. — <i>in mio.</i>) :	(x 1 000 euro) Aj 2002 Ex d'imp	(x 1 000 euro) Aj 2002 Ex d'imp
— Vlaams Gewest	19 161 089,6430	19 161 089,6430
— Région wallonne	8 525 721,607	8 525 721,607
— Région Bruxelles-Capitale. — <i>Brussels Hoofdsted. Gewest</i>	2 697 836,772	2 697 836,772
Tot(a)al :	30 384 648,021	30 384 648,021
dont. — <i>waaronder</i> Deutschsprachigen Gemeinschaft	149 467,379	149 467,379
Population totale. — Totale bevolking :	1/1/2002	1/1/2002
— Vlaams Gewest	5 972 781	5 972 781
— Région wallonne	3 358 560	3 358 560
— Région Bruxelles-Capitale. — <i>Brussels Hoofdsted. Gewest</i>	978 384	978 384
Tot(a)al :	10 309 725	10 309 725
dont. — <i>waaronder</i> Deutschsprachigen Gemeinschaft	71 036	71 036
Population de moins de 18 ans (b). — Population de moins de 18 ans (b) :	30/6/2003 (d)	30/6/2003 (d)
— Nederlandstalig gebied	1 204 708	1 205 342
— région de langue française	730 124	730 372
— Bruxelles bilingue. — <i>tweetalig Brussel</i>	213 814	214 142
Tot(a)al :	2 148 646	2 149 856
Nombre d'élèves. — Aantal leerlingen.	Année scolaire/ Schooljaar 2002-2003	Année scolaire/ Schooljaar 2002-2003
Vlaamse Gemeenschap	824 352	824 352
Part. — <i>Aandeel</i>	(56,93 %)	(56,93 %)
Communauté française	623 778	623 778
Part. — <i>Aandeel</i>	(43,07 %)	(43,07 %)
Total (hors CG). — Totaal (exclusief DG) :	1 448 130	1 448 130
Communauté germanophone. — <i>Duitstalige Gemeenschap</i>	10 883 (année scolaire fixe : / vast schooljaar 2001/2002)	0 883 (année scolaire fixe : / vast schooljaar 2001/2002)
Total (CG incluse). — Totaal (inclusief DG) :	1 459 013	1 459 013

(a) Le décompte définitif des moyens attribués respectivement pour les années budgétaires 1994 à 1998 s'est fait sur la base d'un taux de croissance réelle du PNB établi comme suit dans les Rapports annuels de la BNB relatifs à ladite période : de + 2,30 % pour 1994, + 2,00 % pour 1995, + 1,50 % pour 1996, + 2,80 % pour 1997 et + 3,00 % pour 1998. Pour l'année budgétaire 1999 il a été tenu compte du taux de croissance réelle du RNB, tel qu'il peut être réduit des données publiées dans le Rapport annuel 1999 de la BNB, à savoir + 1,80 %.

(a) De definitieve afrekening van de voor het begrotingsjaar 1994 resp. 1995, 1996, 1997 en 1998 toegewezen middelen gebeurde op basis van de reële groei van het BNP, zoals vermeld in de opeenvolgende Jaarverslagen van de Nationale Bank van België voor diezelfde periode : + 2,30 % voor 1994 resp. + 2,00 % voor 1995, + 1,50 % voor 1996, + 2,80 % voor 1997, + 3,00 % voor 1998. Voor het begrotingsjaar 1999 werd rekening gehouden met de reële groei van het BNI, zoals deze kan afgeleid worden uit de gegevens opgenomen in het Jaarverslag 1999 van de NBB : + 1,80 %.

En application de la convention conclue entre les communautés et les régions et le pouvoir fédéral, telle qu'elle a été approuvée initialement à la Conférence interministérielle des Finances et du Budget du 20 janvier 1995 et modifiée par l'accord conclu à la Conférence interministérielle du 5 octobre 1999, les décomptes définitifs ne sont en aucun cas révisables lors des révisions ultérieures de la croissance réelle du PNB/RNB.

Dans la publication finale de l'Institut des Comptes nationaux de septembre 1998 dans laquelle les comptes nationaux sont établis pour la dernière fois selon la méthodologie SEC79, le taux de croissance réelle du PNB pour la période 1993-1997 a été révisé comme suit : - 0,49 % pour 1993, + 2,77 % pour 1994, + 2,68 % pour 1995, + 1,47 % pour 1996 et + 3,12 % pour 1997. Le taux de croissance révisé du PNB pour l'année 1998 s'élève à 2,80 % (Budget économique de juillet 1999, établi pour la dernière fois selon la méthodologie SEC79). Le taux de croissance révisé du RNB pour l'année 1999 s'élève à 2,47 % selon les Comptes nationaux 2001 qui ont été publiés par l'Institut des Comptes nationaux le 30 septembre 2002. Sur base de ces Comptes 2001 le taux de croissance de l'année 2000 et 2001 a été revu à respectivement 2,22 % et 0,50 %.

Le tableau ci-après montre l'évolution des valeurs successives du taux de croissance réelle du PNB (jusqu'en 1998 y compris), respectivement RNB (à partir de 1999) appliquées dans le calcul des moyens attribués.

In toepassing van de tussen de federale overheid en de gemeenschappen en de gewesten afgesloten Overeenkomst, zoals initieel goedgekeurd op de Interministeriële Conferentie van Financiën en Begroting van 20 januari 1995 en vervolgens gewijzigd door het akkoord bereikt op de Interministeriële Conferentie van 5 oktober 1999, zijn de definitieve afrekeningen zelf geenszins voor herziening vatbaar bij latere herzieningen van de reële BNP-respectievelijk BNI-groei.

In de afsluitende publicatie van het Instituut voor de Nationale Rekeningen van september 1998, waarin de nationale rekeningen voor de laatste maal volgens de ESER79 definities werden opgesteld, werd de reële groeivoet van het BNP voor de periode 1993-1997 als volgt herzien : - 0,49 % voor 1993, + 2,77 % voor 1994, + 2,68 % voor 1995, + 1,47 % voor 1996 en + 3,12 % voor 1997. De herziene groeivoet van het BNP voor het jaar 1998 bedraagt 2,80 % (Economische Begroting van juli 1999 voor de laatste maal opgesteld volgens de ESER79-methode). De herziene groeivoet van het BNI voor het jaar 1999 bedraagt 2,47 % op basis van de Nationale Rekeningen 2001 die op 30 september 2002 door het Instituut voor de Nationale Rekeningen werden bekendgemaakt. Volgens diezelfde Nationale Rekeningen werd de groeivoet voor 2000 en 2001 herzien op respectievelijk 2,22 % en 0,50 %.

Onderstaande tabel geeft de evolutie weer van de opeenvolgende waarden van de reële BNP-groeivoet (tot en met 1998) respectievelijk BNI-groeivoet (vanaf 1999) waarmee achtereenvolgens in de berekening van de toegewezen middelen rekening werd gehouden.

	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003
1994 définitif/définatif & 1995 contrôle budg./begrotingscontrole :	2,30	2,30	—	—	—	—	—	—	—	—
1995 probable/vermoedelijk & 1996 Initial/initieel :	2,40	2,20	2,20	—	—	—	—	—	—	—
1995 définitif/définatif & 1996 contrôle budg./begrotingscontrole :	2,40	2,00	2,00	—	—	—	—	—	—	—
1996 probable/vermoedelijk & 1997 Initial/initieel :	2,41	2,23	1,50	1,50	—	—	—	—	—	—
1996 définitif/définatif & 1997 contrôle budg./begrotingscontrole :	2,41	2,23	1,50	1,50	—	—	—	—	—	—
1997 probable/vermoedelijk & 1998 Initial/initieel :	2,62	2,42	1,63	2,20	2,20	—	—	—	—	—
1997 définitif/définatif & 1998 contrôle budg./begrotingscontrole :	2,62	2,42	1,63	2,80	2,80	—	—	—	—	—
1998 probable/vermoedelijk & 1999 Initial/initieel :	2,62	2,42	1,63	2,98	2,90	2,90	—	—	—	—
1998 définitif/définatif & 1999 contrôle budg./begrotingscontrole :	2,77	2,68	1,47	3,12	3,00	3,00	—	—	—	—
1999 probable/vermoedelijk & 2000 Initial/initieel :	2,77	2,68	1,47	3,12	2,80	1,80	1,80	—	—	—
1999 définitif/définatif (*) & 2000 contrôle budg./begrotingscontrole (*) :	2,77	2,68	1,47	3,12	2,80	1,80	1,80	—	—	—
2000 probable/vermoedelijk (*) & 2001 Initial/initieel (*) :	2,77	2,68	1,47	3,12	2,80	1,96	3,00	3,00	—	—
2000 définitif/définatif (*) & 2001 contrôle budg./begrotingscontrole (*) :	2,77	2,68	1,47	3,12	2,80	2,02	3,10	3,10	—	—
2001 probable/vermoedelijk (*) & 2002 Initial/initieel (*) :	2,77	2,68	1,47	3,12	2,80	2,02	3,10	2,50	2,80	—
2001 définitif/définatif (*) & 2002 contrôle budg./begrotingscontrole (*) :	2,77	2,68	1,47	3,12	2,80	2,51	2,82	1,00	1,00	—
2002 probable (*) / vermoedelijk (*) & 2003 initial (*) / initieel (*) :	2,77	2,68	1,47	3,12	2,80	2,47	2,22	0,50	0,90	2,40

(*) 1999 - 2003 : Taux de croissance réelle du revenu national brut.

(*) 1999 - 2003 : reële groeivoet van het bruto nationaal inkomen.

Croissance réelle du PNB/RNB (en %) — <i>Reële groei BNP/BNI</i> (in %)		1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004
2003	contrôle budg. (*) &/begr. controle (*) :										
2004	initial (*)/initieel (*)	2,68	1,47	3,12	2,80	2,47	2,22	0,50	1,83	2,00	2,10
2003	définitif (*) &/definitief (*) .	2,68	1,47	3,12	2,80	2,47	2,22	0,50	1,83	1,20	2,30
2004	contrôle budg. (*)/begr. controle (*) :										

(*) 1999 - 2004 : Taux de croissance réelle du revenu national brut.

(b) Série de données des observations du nombre d'habitants de moins de 18 ans réalisées par le Registre National au 8 décembre 1998 en ce qui concerne les situations au 30 juin de chacune des années 1988 à 1997 incluse. C'est sur base de cette série de données qu'a été effectuée la régularisation des parties attribuées du produit de la TVA des années 1989-1998 (voir la Loi du 7 décembre 1999 portant le deuxième ajustement du Budget des Voies et Moyens de l'année budgétaire 1999 – *Moniteur belge* du 23 décembre 1999 édition 2 & erratum *Moniteur belge* du 17 février 2000).

La situation au 30 juin de l'année de base 1988 retenue pour la régularisation précitée est la suivante :

— nederlandstalig gebied	1 268 521
— région de langue française	729 246
— Bruxelles bilingue — <i>tweetalig Brussel</i>	201 337
— Tota(a)l (hors Communauté germanophone)	2 199 104

(c) Conformément à l'accord qui a été atteint entre les communautés et les régions d'une part et le pouvoir fédéral d'autre part et qui a été entériné à la Conférence interministérielle des Finances et du Budget du 29 mai 1996, la fixation du taux d'intérêt visé à l'article 14, § 1^{er} de la Loi spéciale de financement, pour les années budgétaires 1994 à 1998 y compris, est basée sur les obligations linéaires.

Le taux d'intérêt effectif de 6,44085 % pour l'année budgétaire 1994 correspond à la moyenne pondérée des rendements actuariels constatés pour les adjudications du 20 janvier 1994 des lignes d'OLO suivantes :

1) OLO 1993-1999 à 7 %, échéance finale 29 avril 1999, rendement actuariel 5,92 %, montant adjugé : 18 170 millions de francs belges.

2) OLO 1993-2004 à 7,25 %, échéance finale 29 avril 2004, rendement actuariel 6,55 %, montant adjugé : 32 890 millions de francs belges.

3) OLO 1992-2012 à 8 %, échéance finale 24 décembre 2012, rendement actuariel 7,24 %, montant adjugé : 7 350 millions de francs belges.

Le taux d'intérêt effectif de 8,55423 % pour l'année budgétaire 1995 correspond à la moyenne pondérée des rendements actuariels

(*) 1999 - 2003 : réelle groeivoet van het bruto nationaal inkomen.

(b) Gegevensreeks van de waarnemingen van het aantal inwoners jonger dan 18 jaar uitgevoerd door het Rijksregister op 8 december 1998, voor wat de toestand betreft op 30 juni van elk van de jaren 1988 tot en met 1997. Op basis van deze gegevensreeks heeft de regularisatie plaatsgevonden van de toegewezen gedeelten van de opbrengst van de belasting op de toegevoegde waarde met betrekking tot de begrotingsjaren 1989-1998 (zie terzake de Wet van 7 december 1999 houdende de tweede aanpassing van de Rijksmiddelenbegroting voor het begrotingsjaar 1999 — *Belgisch Staatsblad* van 23 december 1999 editie 2 & erratum *Belgisch Staatsblad* van 17 februari 2000).

De in voormelde regularisatie weerhouden toestand op 30 juni van het basisjaar 1988 bedraagt :

— nederlandstalig gebied	1 268 521
— région de langue française	729 246
— tweetalig Brussel — <i>Bruxelles bilingue</i>	201 337
— Tota(a)l (hors Communauté germanophone)	2 199 104

(c) De vaststelling van de in artikel 14 § 1, van de bijzondere Financieringswet bedoelde rentevoet werd, overeenkomstig het akkoord bereikt tussen de gemeenschappen en de gewesten enerzijds en de federale overheid anderzijds en bekrachtigd op de Interministeriële Conferentie van Financiën en Begroting van 29 mei 1996, voor de begrotingsjaren 1994 tot en met 1998 gebaseerd op de lineaire obligaties.

De effectieve rentevoet van 6,44085 % voor begrotingsjaar 1994 stemt overeen met het gewogen gemiddelde van de actuariële rendementen vastgesteld voor de aanbestedingen van 20 januari 1994 van de volgende OLO-lijnen :

1) OLO 1993-1999 à 7 %, eindvervaldag 29 april 1999, actuariel rendement 5,92 %, toegewezen bedrag : 18 170 miljoen Belgische frank.

2) OLO 1993-2004 à 7,25 %, eindvervaldag 29 april 2004, actuariel rendement 6,55 %, toegewezen bedrag : 32 890 miljoen Belgische frank.

3) OLO 1992-2012 à 8 %, eindvervaldag 24 december 2012, actuariel rendement 7,24 %, toegewezen bedrag : 7 350 miljoen Belgische frank.

De effectieve rentevoet van 8,55423 % voor begrotingsjaar 1995 stemt overeen met het gewogen gemiddelde van de actuariële ren-

constatés pour les adjudications du 23 janvier 1995 des lignes d'OLO suivantes :

1) OLO 1994-2004 à 7,75 %, échéance finale 15 octobre 2004, rendement actuariel 8,49 %, montant adjugé : 7 240 millions de francs belges.

2) OLO 1992-2012 à 8 %, échéance finale 24 décembre 2012, rendement actuariel 8,95 %, montant adjugé : 1 175 millions de francs belges.

Le taux d'intérêt effectif de 5,66713 % pour **l'année budgétaire 1996** correspond à la moyenne pondérée des rendements actuariels constatés pour les adjudications du 29 janvier 1996 des lignes d'OLO suivantes :

1) OLO 1995-2001 à 5,0 %, échéance finale 28 mars 2001, rendement actuariel 5,24 %, montant adjugé : 29.830 millions de francs belges.

2) OLO 1995-2006 à 7 %, échéance finale 15 mai 2006, rendement actuariel 6,48 %, montant adjugé : 7 520 millions de francs belges.

3) OLO 1993-2008 à 7,50 %, échéance finale 29 juillet 2008, rendement actuariel 6,83 %, montant adjugé : 5 700 millions de francs belges.

Le taux d'intérêt effectif de 5,84000 % pour **l'année budgétaire 1997** correspond au rendement actuariel constaté pour l'adjudication du 27 janvier 1997 de la ligne OLO suivante :

OLO 1996-2007 à 6,25 %, échéance finale 28 mars 2007, rendement actuariel 5,84 %, montant adjugé : 16 425 millions de francs belges (soit la seule ligne d'OLO représentant une durée restante supérieure à 5 ans).

Le taux d'intérêt effectif de 5,29645 % pour **l'année budgétaire 1998** correspond à la moyenne pondérée des rendements actuariels constatés pour les adjudications du 26 janvier 1998 des lignes d'OLO suivantes :

1) OLO 1995-2015 à 8,00 %, échéance finale 28 mars 2015, rendement actuariel 5,50 %, montant adjugé : 3 250 millions de francs belges.

2) OLO 1997-2008 à 5,75 %, échéance finale 28 mars 2008, rendement actuariel 5,27 %, montant adjugé : 25 010 millions de francs belges.

À partir de **l'année budgétaire 1999**, il n'y a plus lieu de fixer le taux d'intérêt à long terme visé à l'article 14, § 1^{er} de la Loi spéciale de financement.

(d) Observations comportant, en application du règlement expliqué au point 4.1. (et approuvé par la Conférence Interministérielle des Finances et du Budget du 5 octobre 1999),

— toutes les modifications jusqu'au 1^{er} février 2000 compris en ce qui concerne la situation au 30 juin 1998,

— toutes les modifications jusqu'au 1^{er} février 2001 compris en ce qui concerne la situation au 30 juin 1999,

— toutes les modifications jusqu'au 1^{er} février 2002 compris en ce qui concerne la situation au 30 juin 2000,

— toutes les modifications jusqu'au 1^{er} février 2003 compris en ce qui concerne la situation au 30 juin 2001,

— toutes les modifications jusqu'au 1^{er} février 2004 compris en ce qui concerne la situation au 30 juin 2002 ,

dementen vastgesteld voor de aanbestedingen van 23 januari 1995 van de volgende OLO-lijnen :

1) OLO 1994-2004 à 7,75 %, eindvervaldag 15 oktober 2004, actuariel rendement 8,49 %, toegewezen bedragen : 7 240 miljoen Belgische frank.

2) OLO 1992-2012 à 8 %, eindvervaldag 24 december 2012, actuariel rendement 8,95 %, toegewezen bedrag : 1 175 miljoen Belgische frank.

De effectieve rentevoet van 5,66713 % voor **begrotingsjaar 1996** stemt overeen met het gewogen gemiddelde van de actuariel rendementen vastgesteld voor de aanbestedingen van 29 januari 1996 van de volgende OLO-lijnen :

1) OLO 1995-2001 à 5,0 %, eindvervaldag 28 maart 2001, actuariel rendement 5,24 %, toegewezen bedrag : 29 830 miljoen Belgische frank.

2) OLO 1995-2006 à 7,0 %, eindvervaldag 15 mei 2006, actuariel rendement 6,48 %, toegewezen bedrag : 7 520 miljoen Belgische frank.

3) OLO 1993-2008 à 7,50 %, eindvervaldag 29 juli 2008, actuariel rendement 6,83 %, toegewezen bedrag : 5 700 miljoen Belgische frank.

De effectieve rentevoet van 5,84000 % voor **begrotingsjaar 1997** stemt overeen met het actuariel rendement vastgesteld voor de aanbesteding van 27 januari 1997 van de volgende OLO-lijn :

OLO 1996-2007 à 6,25 %, eindvervaldag 28 maart 2007, actuariel rendement 5,84 %, toegewezen bedrag : 16 425 miljoen Belgische frank (zijnde de enige OLO-lijn met een resterende looptijd van meer dan 5 jaar).

De effectieve rentevoet van 5,29645 % voor **begrotingsjaar 1998** stemt overeen met het actuariel rendement vastgesteld voor de aanbestedingen van 26 januari 1998 van de volgende OLO-lijnen :

1) OLO 1995-2015 à 8,00 %, eindvervaldag 28 maart 2015, actuariel rendement 5,50 %, toegewezen bedrag : 3 250 miljoen Belgische frank.

2) OLO 1997-2008 à 5,75 %, eindvervaldag 28 maart 2008, actuariel rendement 5,27 %, toegewezen bedrag : 25 010 miljoen Belgische frank.

Met ingang van het **begrotingsjaar 1999** dient de in artikel 14, § 1 van de bijzondere Financieringswet bedoelde lange termijn rentevoet niet meer bepaald te worden.

(d) Waarnemingen die, in toepassing van de in punt 4.1. hiervoor toegelichte regeling (goedgekeurd op de Interministeriële Conferentie voor Financiën en Begroting van 5 oktober 1999),

— voor de toestand op 30 juni 1998 alle wijzigingen tot en met 1 februari 2000 omvatten

— voor de toestand op 30 juni 1999 alle wijzigingen tot en met 1 februari 2001,

— voor de toestand op 30 juni 2000 alle wijzigingen tot en met 1 februari 2002,

— voor de toestand op 30 juni 2001 alle wijzigingen tot en met 1 februari 2003,

— voor de toestand op 30 juni 2002 alle wijzigingen tot en met 1 februari 2004,

— toutes les modifications jusqu'au 1^{er} février 2004 compris en ce qui concerne la situation au 30 juin 2003.

La situation au 30 juin de l'année de référence 1988, telle qu'elle a été retenue conformément au règlement futur précité dans la fixation définitive des moyens des années budgétaires 1999-2002, dans l'estimation ajustée de l'année budgétaire 2003 et l'estimation initiale 2004, est la suivante :

— nederlandstalig gebied	1 268 795
— région de langue française	729 501
— Bruxelles bilingue — <i>tweetalig Brussel</i>	201 805
— Tota(a)l (hors Communauté germanophone) :	2 200 101

— voor de toestand op 30 juni 2003 alle wijzigingen tot en met 1 februari 2004.

De toestand op 30 juni van het basisjaar 1988, zoals die overeenkomstig voormelde toekomstige regeling, in de definitieve middelenraming van de begrotingsjaren 1999-2003 en in de aangepaste raming van het begrotingsjaar 2004 werd weerhouden, bedraagt:

— nederlandstalig gebied	1 268 795
— région de langue française	729 501
— tweetalig Brussel — <i>Bruxelles bilingue</i>	201 805
— Tota(a)l (excl. Deutschsprach. Gemeinschaft)	2 200 101

